

# Arriba

Madrid, viernes 6 de enero de 1961



CARTA AL DIRECTOR, DE JOSE MARIA SANCHEZ-SILVA

## SERNY Y LOS MAGOS

Querido Rodrigo Royo:

Aunque sé que no te gustan mucho los artículos, te escribo esta carta que puede parecer uno de ellos. Verás. Siempre he pensado que Serny pintaba unos niños cabezotas y sentimentales que me hacían recordar al amigo del protagonista de «Sin familia», de Héctor Malot, aquel pobre cabezorro huérfano y tan bueno como cualquiera que tuviese padres y madres por docenas. Hoy debo rectificar.

Acabo de recibir un libro de Luis de Diego titulado «Atila y su gente». Como he sido colaborador de Luis de Diego, este articulete, en principio, puede parecer una sólita intrusión en el terreno de los bombos mutuos, pero que conste que yo de quien

(Continúa en las páginas centrales de huecograbado)



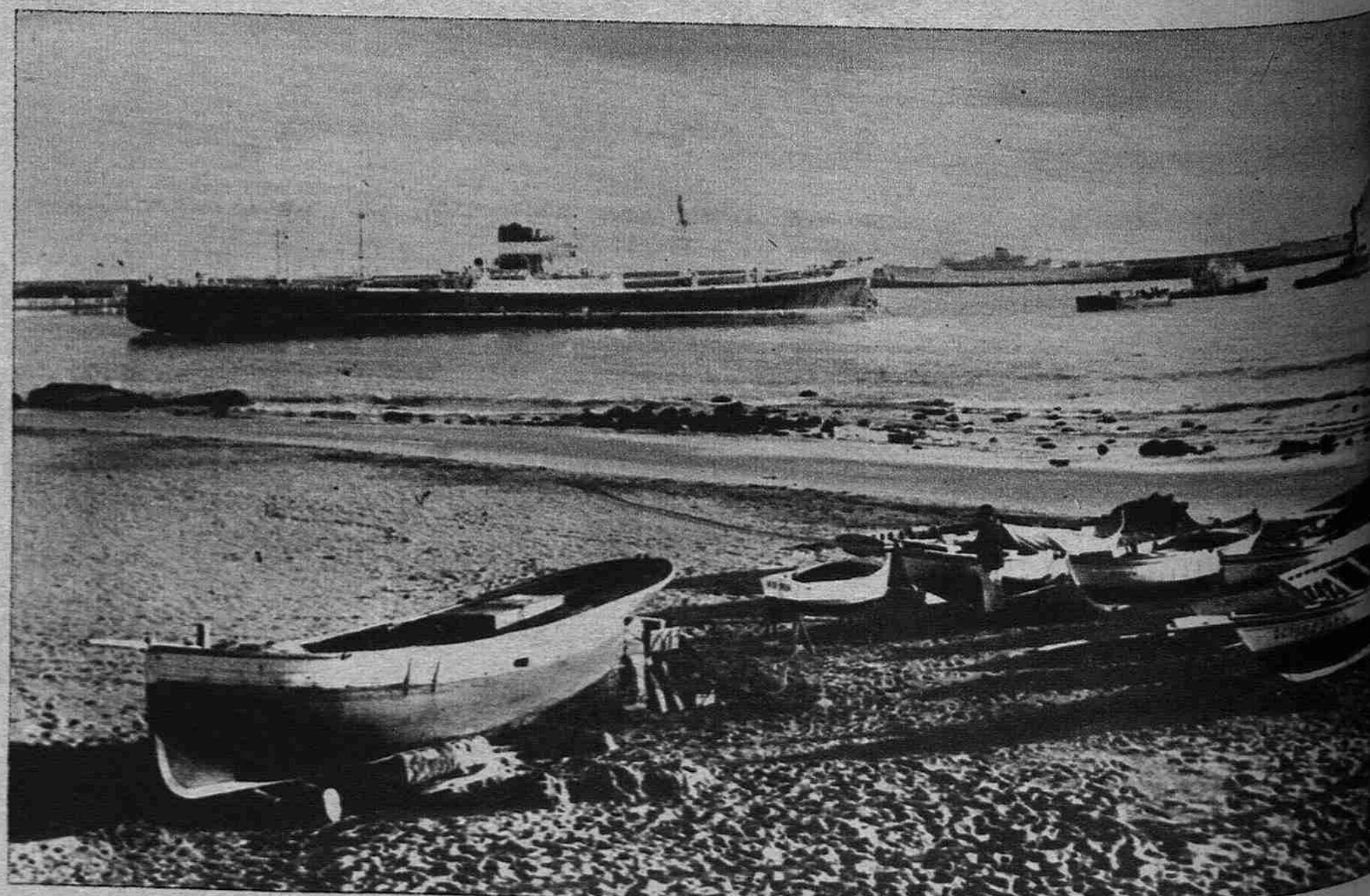


# GUANTANAMO

La base naval de los Estados Unidos en la bahía de Guantánamo, Cuba, abarca unas 11.300 hectáreas y está situada cerca del extremo sudeste de la isla. Desde hace más de medio siglo está a cargo de los Estados Unidos, con arreglo a una serie de tratados y acuerdos bilaterales. El primer convenio acerca de la base fue firmado por el Presidente de Cuba y el Presidente de



**LA PRIMERA VISITA.**—Los primeros en adorar al Niño fueron los pastores, gente sencilla y humilde. Los primeros en recibir la alegre visita de los Magos han sido los niños del Asilo de San Rafael, sufrida gente menuda



**BARCO HACIA LA PLAYA.**—El carguero británico «Delius», por fallo de sus máquinas, se vio impulsado hacia la playa en Las Palmas de Gran Canaria. La foto ha sido tomada en el momento en que se iniciaba la pleamar





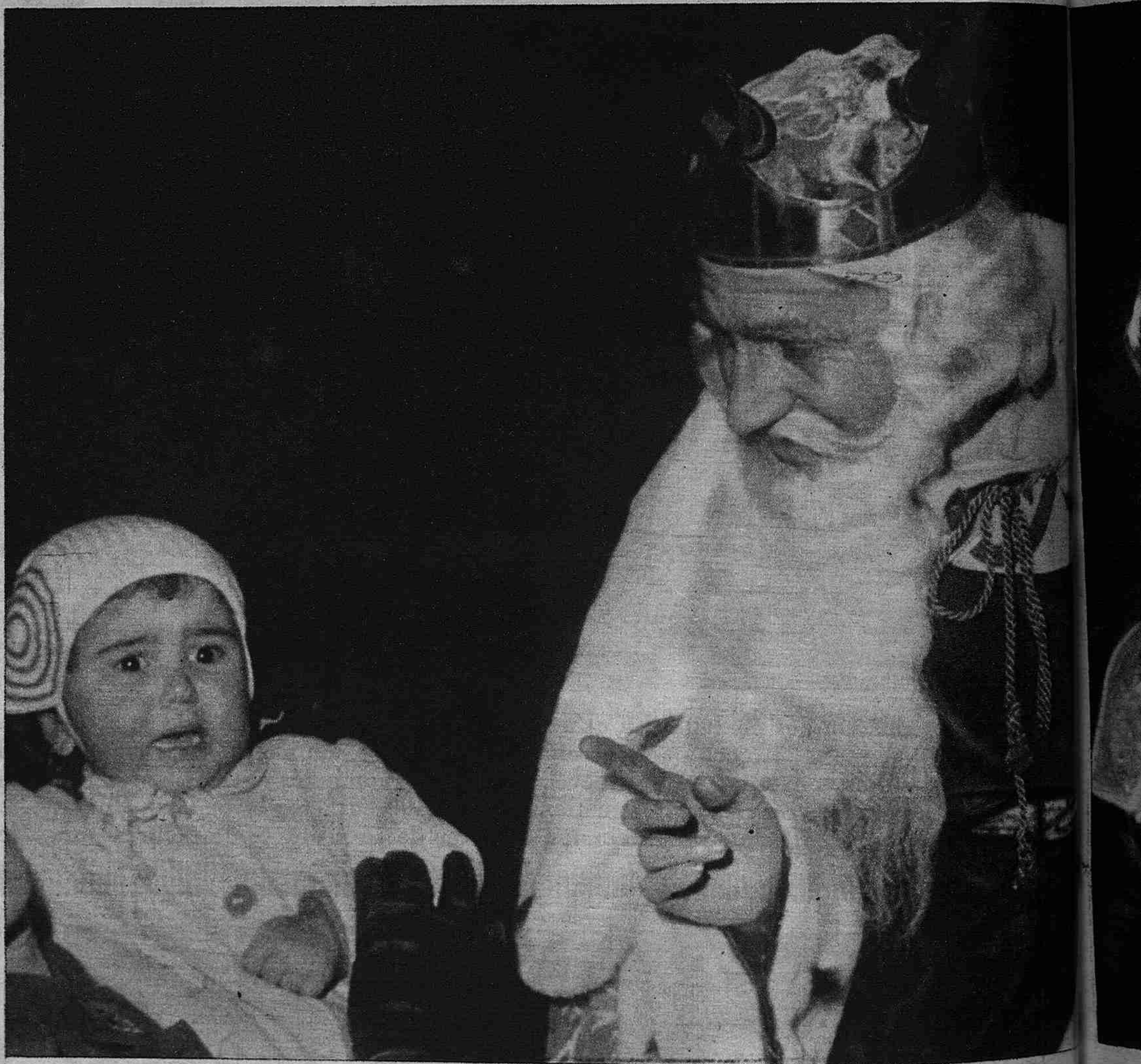
los Estados Unidos en 1903. En el mes de julio de aquel mismo año se acordó un arrendamiento con carácter oficial. En 1934 se confirmaron las cláusulas de ambos convenios en un nuevo tratado de relaciones entre Cuba y los Estados Unidos. En la actualidad tiene unos 1.400 edificios la base de Guantánamo, que representa una inversión de cerca de 76 millones de dólares por

parte de los Estados Unidos. Además de muelles y dársenas, la base tiene servicios de reparación de buques, comunicaciones, farmacia, almacenaje de municiones, instrucción y administración. Hay dos aeródromos. Cerca de 3.000 cubanos están empleados en la base. En las fotos, viviendas y cuarteles, instalaciones deportivas y escuelas; el puerto; viviendas y vista aérea



**EL PLAN DE TRANSPORTES Y EL BANCO MUNDIAL.**—En la mañana de ayer el Ministro de Obras Públicas, don Jorge Vigón, recibió en su despacho a la Comisión del Banco Mundial que ha llegado recientemente a Madrid para estudiar los problemas del transporte en España, dentro del plan de desarrollo económico. A la izquierda, el Ministro y directores generales con los componentes de la Comisión, y, a la derecha, reunión con técnicos españoles





## ANOCHÉ LLEGARON A MADRID

(Continuación de la primera página.)

trato de hablar —aunque sea bien— es de Serny, y no de Luis de Diego.

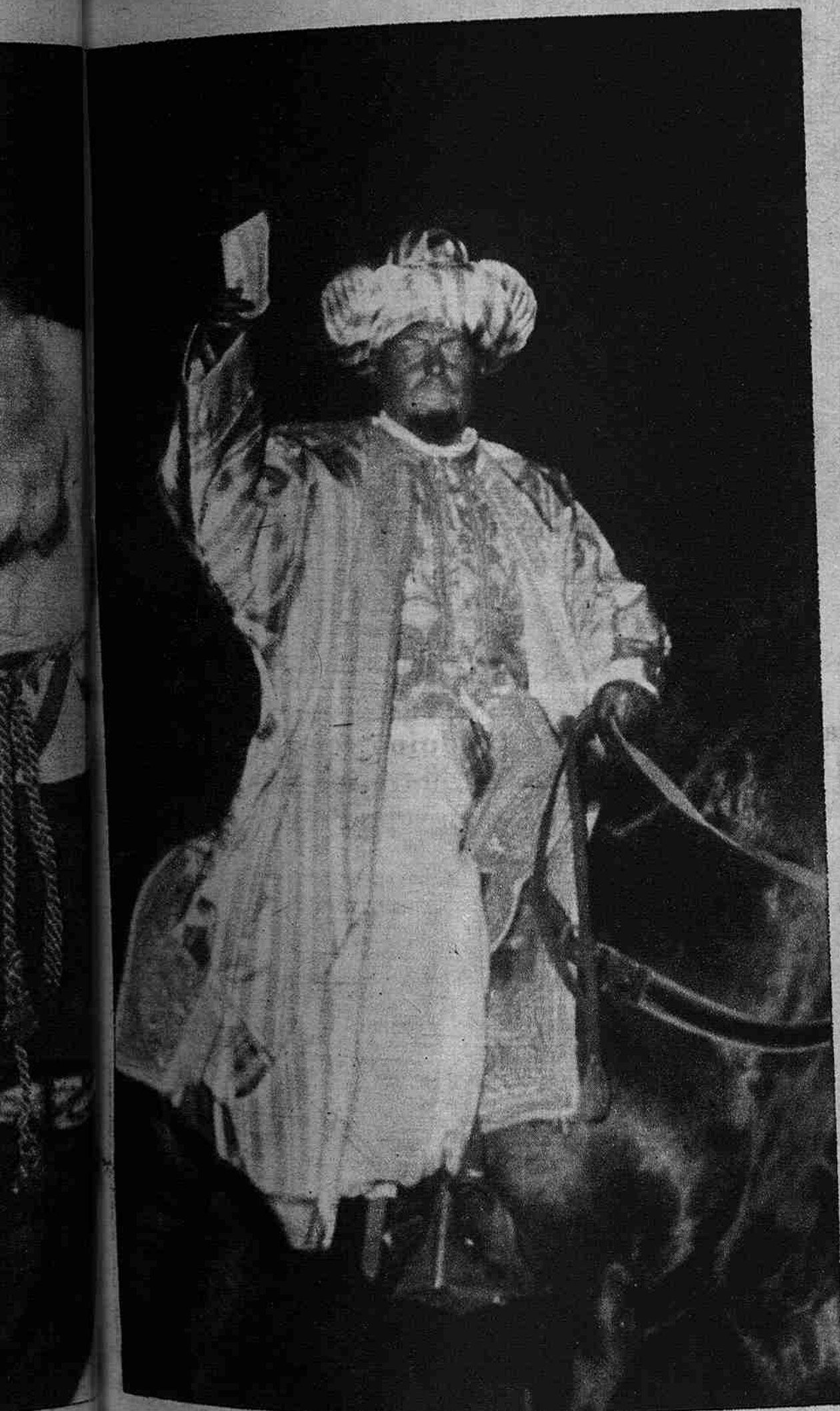
En este libro, «Atila» —personaje muy conocido, como el propio autor, por los lectores de tu periódico—, Serny ha hecho un delicioso muestrario de ilustraciones para un libro juvenil. Pero eso no es nada, todavía. En particular, ha logrado una ilustración que yo desearía poder describir para tus lectores, los que todavía no tienen ese libro en su poder. Se refiere a los Reyes Magos, y los Reyes Magos «son» mañana, es decir, hoy. Para un periodista vulgar, como yo, la fascinación de lo que sucede hoy, o de lo que va a suceder mañana, es tan inevitable como para ti.

La ilustración de Serny —lástima que no se pue-

da reproducir aquí, pero sus colores a ver si te das prisa a conseguir una copia— consiste en algo tan sencillo como de los niños. Un cuarto con paredes iluminado por una luz bajita, que proyecta sombras en las cuales duermen tres niños. En la alfombra y sobre la alfombra de zapatos «presentados» como sólo la víspera de Reyes. La colcha de la cama es de un color rosáceo y sobre ella se dibujan las sombras oscuras de dos niños: un hombre, más alto e hirsuto, y una mujer, más alta y más delicada. Son, naturalmente, los padres.

Ahora Velázquez está de moda en el calendario. Seguro que hace muchos años de que naciera o muriera. Lo





## ARGADOS DE JUGUETES, MELCHOR, GASPAR Y BALTASAR

piden, y  
ma para  
sencillo  
pared  
serie».   
tres ca-  
a, que p-  
primer  
tres ni-  
y sobre  
no sólo  
ha de l-  
rosáceo  
mayo-  
de dos  
hirsuto  
Son, na-  
estiones  
e moda  
hace ta-  
iera. Lo

han iluminado la Historia sólo son recordados por circunstancias semejantes. (Seguro que nadie va a hablar de Cervantes, y mucho menos a leerlo, hasta que se cumpla algún centenario.) En Velázquez ta que se cumpla algún centenario.) En Velázquez hay personajes «sugeridos». Serny, hoy, en esta tarde soleada, me ha recordado a Velázquez. Ya sé, ya sé; se trata de una ilustración pequeña, para un libro más o menos de gente menuda, y Serny «incluso» está vivo, felizmente.

Y entonces he recordado esa vulgaridad atroz que acomete a los niños cuando los niños empiezan a dejar de serlo: «los Reyes son los padres». Es una primera desilusión que, si no se tiene cuidado, va a iniciar la cadena de desilusiones que aguardan al niño cuando sale de su mundo mágico para entrar en nuestro mundo trágico. Y... Los Reyes nunca son los padres, como tú sabes. Jamás lo han sido

ni lo serán. Los Reyes Magos son los Reyes Magos, y si ellos no hubieran existido, si ellos no hubiesen instalado este pequeño poema en el corazón de la humanidad, ya podía haber millones de padres, que el día de los Reyes Magos seguiría sin existir.

También mis hijos dicen que los Reyes son los padres. No, les digo yo. Los padres somos los súbditos de los Reyes y hacemos lo que aquéllos hicieron una sola vez, hace casi dos mil años. Si los padres fuésemos los Reyes, seríamos mucho más que ellos, por la sencilla razón de que nosotros hacemos «de Reyes» una vez cada año, y ellos lo hicieron una sola vez hace casi dos mil.

Esa sombra oscura del matrimonio abrazado —sombra de los Reyes Magos—, que se asoma al sueño de sus hijos pequeños, separado apenas por

la línea de tres pares de zapatos llenos de ilusión y de contusiones, es emocionante. He llamado a Serny por teléfono para felicitarle, pero no estaba en casa. No sé si nos encontraremos en todo el día o en todo el año, y por eso escribo esta carta para ti, este articulete para ARRIBA. Serny nos ha puesto a todos los padres del mundo frente a todos los hijos del mundo, separados por una cadena de zapatos vacíos en la víspera de Reyes. ¡Ah, querido Rodrigo, si los padres supiéramos de verdad llenar esos zapatos de lo que necesitan, de lo que aman, de lo que imaginan! Tú también eres un Rey Mago que puedes llenar nuestros zapatos cada mañana. Te abraza,

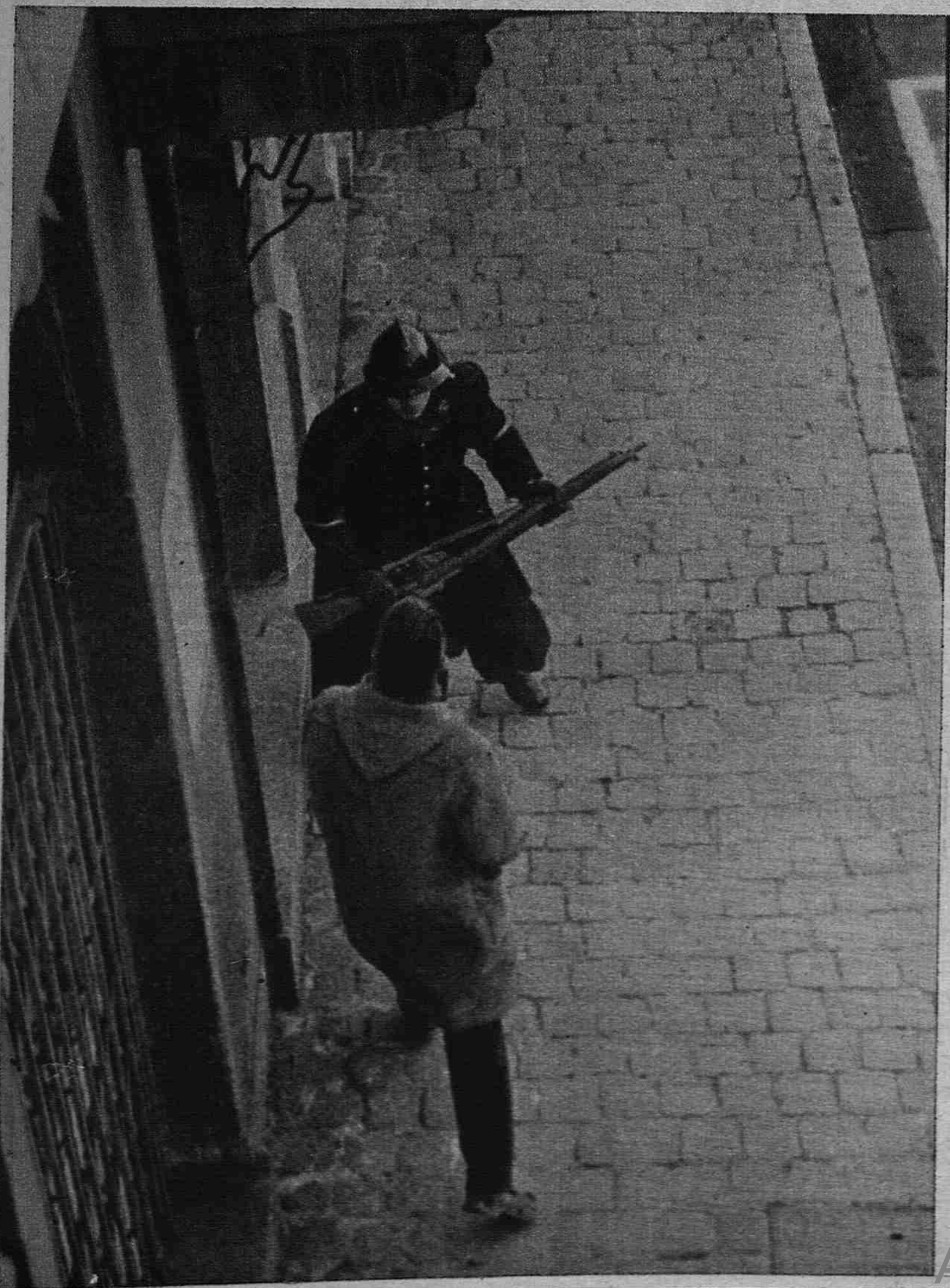
José María SANCHEZ-SILVA

(Fotos Pastor.)





**ACTITUDES RESOLUTIVAS EN LA BATALLA DE BRUSELAS.**—Mientras crece en el ánimo de los belgas la esperanza de que el Rey Balduino consiga poner punto final al conflicto que tiene inquieto al país, continuaron las manifestaciones y, como contrapunto, la actitud decidida de la Policía contra los manifestantes. Estos son tres testimonios tan espectaculares y expresivos que no necesitan comentario. La acción, en Bruselas.—(Fotos Torremocha y Europa-Press.)







**MURIO EL CURA DE «SIGUIENDO MI CAMINO».**—En esta foto de archivo vemos en su bicicleta a Barry Fitzgerald, que se reveló con su papel de cura en «Siguiendo mi camino» y que acaba de fallecer en Dublín. (Cifra.)



**FUTURA PLAZA DE ESPAÑA.**—Soñar no cuesta nada, aunque éste es no sólo un sueño, sino un proyecto: la futura visión de la plaza de España del arquitecto jefe de Ordenación Urbana del Ayuntamiento, Herrero Palacios

**LOTERIA NACIONAL**  
1<sup>er</sup> Premio

**Lotería Nacional**  
7<sup>er</sup> Premio

**LOTERIA NACIONAL**  
3<sup>er</sup> Premio

**CARTELES PARA LA GRAN FIESTA NACIONAL.**—La Lotería Nacional constituye, con los toros, una de las grandes fiestas de los españoles, a cuyo alrededor se agrupa una extensa y esperanzada parroquia de entusiastas. Recientemente la Dirección General de Tributos Especiales convocó un concurso anunciador de carteles para la Lotería. Estos son, de izquierda a derecha, los originales que recibieron el primero, segundo y tercer premios





**LA REINA SIRIKIT, EN SUIZA.**—Los Reyes de Tailandia pasan actualmente unas vacaciones en los blancos paisajes suizos. Esta fotografía con Sirikit en primer término y la nieve al fondo vale por una tarjeta de felicitación



**EDITH PIAF TRIUNFA EN PARÍS.**—En la capital francesa fue un acontecimiento la presentación de la cantante Edith Piaf. Jaime Mora de Aragón, hermano de Fabiola, y Gloria Lasso, con capas españolas, en el Olimpia

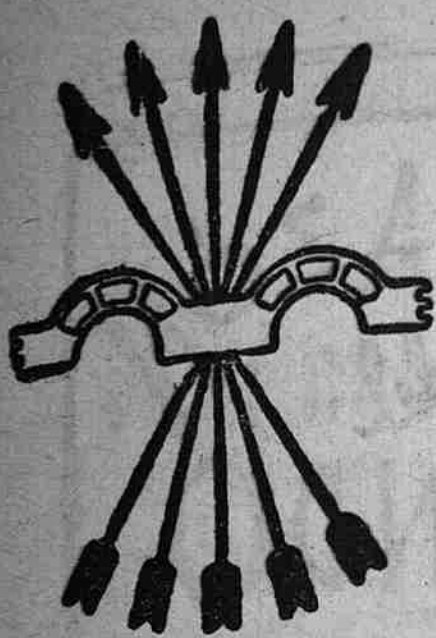


**RITA ELIGE ZAPATOS.**—Dentro de poco vendrá a España para rodar una película Rita Hayworth. Aquí la vemos en Roma con el modista y el zapatero en el decisivo instante para una mujer de elegir unos zapatos. — (Fiel.)



**INGRID BERGMAN, CONTENTA.**—Sobre la última novela de Françoise Sagan, Ingrid Bergman acaba de protagonizar el papel de la película «¿Le gusta Brahms?», rodada en París. Ingrid parece contenta y feliz.—(Foto Fiel.)





# Arriba

Núm. 8.777.—II época.—Madrid, viernes 6 de enero de 1961



ALQUILAMOS A DOMICILIO MAQUINAS

de escribir nuevas a particulares y empresas. Mecanografía al tacto, dictado microfónico. Taquigrafía, dictado magnetofónico. Cultura general. Contabilidad. Prácticas de oficina. Todos nuestros alumnos salen colocados. Fida plan de estudios «El Porvenir en su mano», que regalamos.

Diríjase hoy mismo a la

**ACADEMIA CABALLERO**

CALLE SANTA BARBARA, 4 (junto Fuencarral 57). Metro Tribunal. Teléfono 221 0717. MADRID (10)

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA.—ORGANO DE F. E. T. Y DE LAS J. O. N. S.—LARRA, 14.—Tel. 2 23 26 10.—DEPOSITO LEGAL: M 17-1958-1,50 PTAS.

## EL PLAN DE MODERNIZACION DE LA ESCUADRA FINALIZARA EN 1961

SE HA INICIADO EL ESTUDIO DE UN PROGRAMA NAVAL QUE SIRVA LAS EXIGENCIAS DEL PAIS

Discurso del Ministro de Marina con motivo de la Pascua Militar

El Ministro de Marina, almirante Abárzuza recibió ayer, con motivo de la Pascua Militar, a los almirantes, jefes y oficiales de la Armada destinados en el Ministerio. Asistieron al acto el Ministro Subsecretario de la Presidencia, señor Carrero Blanco; el almirante Antón, jefe del Estado Mayor de la Armada; el almirante jefe de la Jurisdicción Central, señor Nieto Antúnez; el general jurídico de la Armada, don Raimundo Fernández-Cuesta, y el almirante Basfarreche.

Previamente, el Ministro recibió en su despacho oficial a los representantes de los periódicos y agencias de Madrid, a quienes acompañaba el director general de Prensa, señor Muñoz Alonso.

### PALABRAS DEL MINISTRO

En nombre de todos los Cuerpos patentados de la Armada, el almirante Antón felicitó al Mi-

nistro, y el almirante Abárzuza contestó agradeciendo a todos la entusiasta y eficiente colaboración que vienen prestando para el mejor servicio de la Patria y de la Armada.

Hizo el Ministro una recapitulación de los avances conseguidos a lo largo de 1960, especialmente en cuanto se refiere a la profunda renovación y modernización que se está llevando a efecto en la Marina de guerra. Los resultados de esta labor comienzan a ser ya tangibles, como se ha demostrado en los ejercicios efectuados en 1960 conjuntamente con Marinas extranjeras, especialmente con las de Inglaterra, Francia, Portugal e Italia.

### EL PLAN DE MODERNIZACION, TERMINADO

Durante el año pasado entraron en servicio los siguientes buques modernizados: fragatas «Legazpi», «Vicente Yáñez Pinzón» y «Júpiter»; corbetas «Daina», «Villa de Bilbao» y «Atrevida»; dragaminas «Guadalquivir», «Almanzor», «Eume», «Navia» y «Furor». Fueron transferidos los tres buques de desembarco «L. S. M.» y los destructores «Alcalá Galiano» y «Jorge Juan». Llegaron a puertos españoles el submarino «E-1» y los dragaminas «Odiseo» y «Genil». Estas unidades, sumadas a las que habían entrado en servicio en años anteriores, constituyen un núcleo importante, cuya atención, en orden a sus múltiples necesidades de personal, logísticas y de adiestramiento, requieren un continuado esfuerzo, que será preciso aumentar a medida que vayan incorporándose al servicio activo las unidades que están aún en curso de modernización, plan que quedará prácticamente ultimado en el año que ahora comienza.

Paralelamente con este aumento de efectivos a flote se han ultimado en 1960 gran parte de las nuevas instalaciones, adecuadamente dotadas y servidas, que garantizan la debida instrucción del personal y el adiestramiento conjunto de las dotaciones. Citó a la Escuela de Tiro y Artillería Naval, trasladada ya a sus modernas instalaciones de Cádiz, y otros centros similares; funciona ya a pleno rendimiento el Centro de Instrucción y Adiestramiento de la Flota; han dado frutos extraordinarios los nuevos métodos puestos en práctica para el entrenamiento naval, mediante la Oficina de Valoración a Ficta, y también hizo un resumen del cambio de fisonomía registrado en todas las bases navales principales.

Asimismo hizo alusión al primer curso de información para almirantes y capitanes de navío, celebrado en la Escuela de Guerra Naval, cuyo éxito ha motivado la convocatoria del segundo curso.

Dijo el almirante Abárzuza también que es preciso proceder con urgencia a una profunda reforma en las normas de ingreso en la Escuela Naval Militar. También se refirió el Ministro a la labor social desarrollada a

lo largo de 1960 y citó cifras, inauguraciones y actos para poner de manifiesto la gran tarea realizada por los correspondientes Patronatos.

### PLAN NAVAL EN ESTUDIO

La parte final del discurso del Ministro estuvo dedicada a los buques designados Fuerzas «F». Por su importancia dijo que había dejado este problema para tratarlo como broche de su disertación. «El problema —dijo— está ya siendo estudiado atentamente por los organismos competentes. Todos los esfuerzos conducentes a disponer del núcleo de buques designados con el nombre de Fuerzas «F», aunque eficaces y debidamente apoyados en sus múltiples necesidades, no pueden llenar el mínimo de nuestras aspiraciones, ni es presumible que esa eficacia se man-

(Continúa en la página 3.)

## CONFUSA SITUACION MILITAR EN LAOS

En el centro del país puede librarse en cualquier momento una batalla decisiva para el resultado de la contienda

EL EJERCITO DE VIENTIAN AVANZA SOBRE LA LLANURA DE JARS, DONDE ATERRIZAN CONSTANTEMENTE AVIONES SOVIETICOS

Los comunistas, por su parte, han ganado nuevas posiciones en su marcha sobre la capital real de

Luang Prabang

VIENTIAN.—El Ejército laosiano ha informado que la batalla por la llanura de Jars comenzó el pasado martes con la ocupación del aeródromo por las fuerzas del Gobierno del Vientian, pero que por la tarde fue ocupado de nuevo por tropas procomunistas. Los informes que se reciben de esta región son muy contradictorios. Tanto las autoridades de Vientian como las fuerzas del Pathet Lao declaran que la ciudad de Xieng Juang está en sus manos.

Los observadores militares de la capital laosiana pronostican que una batalla decisiva pue-

de desarrollarse en Laos central para el control de la estratégica llanura de Jars, ahora en poder de las fuerzas procomunistas. Los citados observadores señalan que, a menos que el Gobierno pueda recuperar el aeródromo construido por Francia en aquella llanura, todas las ciudades del país estarán bajo la constante amenaza de un lanzamiento de paracaidistas por parte de las fuerzas procomunistas.

Pese a la declaración del Gobierno de que sus tropas habían capturado el pasado martes la ciudad de Xieng Juang, profesores franceses llegados de aquella localidad dicen que fue abandonada por las fuerzas del Gobierno de Vientian y ocupada por los soldados del capitán Kong Le, el cual, según se dice, se encuentra en la llanura de Jars.

Mientras tanto, el Gobierno laosiano está estudiando la posibilidad de que se reanuden las funciones de la Comisión Internacional de Control sobre Laos, la Comisión, formada por Canadá, India y Polonia, fue formada después de la Conferencia de Ginebra de 1954. En fuentes gubernamentales se declara que no es cierto que el Gobierno haya accedido a la «reactivación» de la citada Comisión, y que esta cuestión está siendo estudiada por el ministerio de Asuntos Exteriores y el embajador británico, John Addis, sin que se haya llegado aún a una decisión.

### CUATRO BATALLONES GUERNAMENTALES CONVERGEN SOBRE EL AERODROMO DE JARS

Cuatro batallones de tropas del Gobierno derechista se dirigen al Este para volver a capturar el estratégico aeródromo situado en la llanura de Jars, en la parte centro-norte de Laos, según se dice en los círculos militares laosianos.

Se añade en estos círculos que las tropas —una columna que desde Luang Prabang se dirige al aeródromo— ha llegado a Fu Kun, a unos cincuenta kilómetros al oeste de la llanura. El aeródromo fue ocupado el domingo por las fuerzas izquierdistas con los paracaidistas del capitán Kong Le en vanguardia. El ministro de Información, Un Buang Morasing, ha declarado en una conferencia de Prensa, que aviones rusos aterrizan sin cesar en la llanura de Jars llevando abastecimientos y municiones. Añadió que los aviones, en su vuelo de regreso, se llevan a las tropas regulares del Vietnam del Norte que participaron en la lucha por Vientian.

### KONG LE ADELANTA SUS LINEAS DESDE LA LLANURA HACIA LUANG PRABANG

SAIGON.—Según informes llegados a esta ciudad, las fuerzas procomunistas en Laos

(Continúa en la página 10.)

## Al final de 1962 estarán terminadas las obras en todos los aeropuertos de España

SE HABRAN INVERTIDO ENTONCES LOS 1.490 MILLONES DE PESETAS APROBADOS EN LA LEY NACIONAL DE AEROPUERTOS

El Ministro del Aire hizo una detallada exposición de la labor desarrollada por su Departamento

Al mediodía de ayer, el Ministro del Aire, teniente general Rodríguez y Díaz de Lecea, reunió en su despacho a los informa-

res madrileños para darles a conocer la labor realizada por su Departamento durante el año 1960.

Acompañaron al Ministro el jefe del Estado Mayor, teniente general Palacios; jefe del mando de la Defensa, teniente general Frutos; Subsecretario, general Gil Mendizábal, y directores generales de Aeropuertos, Aviación Civil e Instituto Nacional de Técnica Aeronáutica, así como otros generales y jefes.

El teniente general Rodríguez y Díaz de Lecea comenzó diciendo que «en el orden militar se ha continuado con el programa establecido, derivado de los convenios defensivos con Norteamérica, pudiendo considerarse que ha sido alcanzada la meta en la formación y preparación del personal, factor el más importante que tenemos que vencer por el nuevo material de vuelo a utilizar y la creación de la red de alertas».

### LA LEY DE AEROPUERTOS

«Respecto a la Aviación Civil —continuó el Ministro—, ha sido extraordinario el avance durante este año, principalmente debido a la ley de Aeropuertos, que, aprobada por el Gobierno a finales de 1958 y empezada en su desarrollo a mediados de 1959, ha sido en el pasado año 1960 el primero que en toda su duración ha tenido aplicación con actuación plena de la Junta Nacional de Aeropuertos, establecida por

(Continúa en la página 3.)

## LA PASCUA MILITAR EN EL PALACIO DE BUENAVISTA

LAS ALTAS AUTORIDADES MILITARES CUMPLIMENTARON AL MINISTRO DEL EJERCITO

A mediodía de ayer se celebró en el palacio de Buenavista el tradicional acto de felicitación de la Pascua Militar.

Visitaron al Ministro del Ejército, teniente general Barroso, las altas autoridades militares.

Entre las personalidades que cumplieron al señor Ministro estuvieron presentes el capitán general del Ejército, don Agustín Muñoz Grandes, el presidente del Tribunal Supremo de Justicia Militar, teniente general Gutiérrez de Soto; el capitán general de la región, teniente general Rodrigo; el jefe del Estado Mayor Central, teniente general Cuesta; el jefe de la Casa Militar de S. E. el Generalísimo, teniente general Asensio, así como los tenientes generales García Vallón, Sáenz de Burulaga, Esteban Infantes, Alcobilla, Franco Salgado, Rubio, López Valencia, Zanón, Cánovas, Díez de Rivera, Pimentel y Lafuente, y Delgado.

## LA RENFE EXPLICA A "ARRIBA"

Madrid, 5 de enero de 1961. Sr. Director del diario ARRIBA. Muy señor mío:

La proximidad de fechas de los accidentes con víctimas, ocurridos en dos pasos a nivel igualmente próximos, ha centrado el comentario de toda la Prensa madrileña sobre tan tristes hechos, dando lugar a apreciaciones que interesan mucho puntualizar a esta Red, generalmente aludida.

El que los pasos a nivel estén o no provistos de barreras es cuestión legislativa desde hace tiempo, previo un cuidadoso estudio técnico general y el análisis de las características de cada paso para que siempre quede ampliamente garantizada la seguridad de las circulaciones por ambas vías. Desde luego, los pasos de la periferia de Madrid se ajustan por completo a la legalidad y en todos ellos queda cubierto el cruce con las medidas de protección que estipulan los cánones internacionales. En el caso concreto del paso a nivel de Villaverde, avanzando por la carretera que seguía el autobús se ofrecían al conductor del mismo, en primer lugar, las aspás (recién pintadas, por cierto) de aviso de paso y, ya en la proximidad de éste, una visibilidad de cerca de medio kilómetro por cada lado, que ya se quisiera en muchos cruces de carretera y razón precisamente de la clasificación «sin guarda» de este paso a nivel.

Es criterio general en todo el mundo el que el cruce de caminos con amplia visibilidad es la mejor garantía de seguridad y, por ello, en todos los países se considera que los pasos a nivel de ferrocarril que se hallen en tales condiciones no deben cerrarse, pues es mucha mejor garantía la propia observación del cruzador que la vigilancia, siempre falible, de un agente.

Hecha abstracción del con-

(Continúa en la página 17.)



## Pascua Militar

En la Pascua Militar adquiere plena significación la permanente centinela de los tres Ejércitos. Sus afanes y sus días se han consagrado a lo largo de una excelsa tarea de vigilancia y eficacia. Las Fuerzas Armadas españolas han velado sus armas, y, con ellas, esa cosa tangible que es la soberanía y esa otra impalpable que constituye en el lenguaje del Movimiento "la eterna metafísica de España". Con el austero ritual de la Milicia, la gran familia de soldados que en las encrucijadas de la tierra, el mar y el aire mantienen y aseguran la paz y el prestigio, la esencia y la continuidad de la Patria, hace acto de presencia corporativa en el Cuartel General de El Pardo para testimoniar al Generalísimo de los Ejércitos y Caudillo de España su adhesión más inquebrantable. Las gentes españolas que forman la España civil atienden con orgullo y emoción a este gesto de disciplina, en que se resume la actitud de todo un país pacífico, unido y dispuesto a lanzarse a todas las ofensivas que se le señalen.

En las palabras pronunciadas ayer por el Ministro de Marina, almirante Abarzuza, podemos encontrar motivos suficientes para, a través de ellas, testimoniar un orden de eficacia militar, que, aunque concretamente referido a la Armada, es extensivo al resto de los Ejércitos españoles. La exposición del Ministro constituye un expresivo balance de actividades y la concreción de una teoría sobre el papel de las Fuerzas Navales, ajustada con clarividente realismo a las posibilidades materiales de España.

Pareja a la tarea de renovar la totalidad de los recursos de la Marina española y de revisar conceptos y normas, se apunta la necesidad de realizar un programa naval acorde con la realidad económica del país. Es una idea que responde a la insoslayable exigencia de que la Armada se mantenga en una línea de eficacia, que el ritmo vertiginoso de evolución de los armamentos y las técnicas hace sumamente cambiante.

Por el momento, la Armada española cuenta con una serie de unidades transferidas por los Estados Unidos o modernizadas en astilleros propios que forman un núcleo de estimable eficacia. El dispositivo naval español ha demostrado poseer la capacidad necesaria para atender a las necesidades de personal, logísticas y de adiestramiento que dicho instrumental requiere. Las previsiones del Departamento están enfocadas hacia un objetivo preciso: hacer de la Marina española un instrumento "actual y eficaz". La renovación de buena parte de las instalaciones en donde se provee a la instrucción del personal y al adiestramiento conjunto de las dotaciones; el cambio operado en la fisonomía de las bases navales, a fin de intensificar su grado de eficacia y apoyo logístico de los buques; la creación de unidades de desembarco y anfibia; la selección más racional y concreta de los futuros oficiales; la unificación doctrinal en materia de táctica y adiestramiento... forman parte de un programa extenso, ambicioso e inteligentemente concebido. Sin otras pretensiones que las meramente informativas, nos hemos querido servir del mismo para rendir cordial y sincero homenaje a la gran familia militar que, en la silente fecundidad de sus trabajos y sus días, planifica a escala de máxima eficacia operativa la paz, la seguridad y la continuidad de España.

## Ayuda a los damnificados

El desbordamiento del Ebro ha provocado inundaciones en diversas zonas ribereñas. Millares de hectáreas de huerta han sufrido serios perjuicios. En Zaragoza, Navarra y Tarragona la riqueza agrícola tiene que lamentar pérdidas que, si todavía no precisadas, ascienden de seguro a muchos millones de pesetas. Ante un siniestro de esta magnitud las autoridades provinciales, primero, movilizaron rápidamente todos los medios a su alcance para evitar, al menos, desgracias humanas; ahora, tan pronto ha llegado el momento de apreciar la entidad de los hechos en los propios escenarios donde acaban de producirse, el Gobierno comparece directamente en las comarcas afectadas por las inundaciones. Los Ministros de Obras Públicas y de Agricultura van a inspeccionar las zonas siniestradas. El Poder Público centra su atención en este problema, y es de asegurar que, como siempre, arbitrará medidas conducentes a paliar en lo posible sus efectos. El Estado y el pueblo españoles se solidarizan en la empresa de atender con generosidad y diligencia a la restauración de unas economías familiares que pasan actualmente por una dura prueba.

## NOTA INTERNACIONAL

# LOS FRACASOS DE KRUSTCHEV

¿Por qué se habrá aplazado hasta el 10 de enero la reunión del Comité Central del partido comunista de la URSS, que debía haberse celebrado en principio el 13 de diciembre? Este hecho está aún rodeado de las brumas seísmicas del Kremlin. Pero es significativo que haya coincidido con el recrudecimiento de las críticas en torno a la situación de la agricultura en la Unión Soviética y con una serie de cambios y destituciones, de las cuales la más destacada es la de Matskevitch, ministro de la Economía rural. Entendiendo correctamente el lenguaje de estos acontecimientos: la agricultura soviética sufre una crisis. Como la sufre —en proporciones aterradoras— la de la China comunista.

El año pasado se celebró el treinta aniversario de la colectivización total e integral en la URSS. Desde «El Volga nace en el Caspio» hasta las obras de Boris Pilniak, en torno a esta cuestión ha girado la épica y la lírica de la ideología comunista. Nosotros preferimos reducir a términos humanos este aspecto del régimen soviético, porque la política se hace con hombres de carne y hueso. Cuando en 1930 se decidió la colectivización forzosa, sólo el 2 por 100 de los campesinos ingresaron voluntariamente en las «koljoses», con la vaga esperanza de aprovechar la ayuda del Estado. Para imponer las teorías agrícolas del bolchevismo hubo que acudir a la confiscación de las propiedades y las deportaciones a Siberia. Tal fue la catástrofe social provocada que Stalin, viendo vacilar su tiranía, escribió el célebre artículo «Los éxitos que producen vértigo», que indicaba la sustitución de los medios chekistas de colectivización por otros más «suaves»: en lugar de deportar a los refractarios se les sitió por hambre con impuestos e incautaciones. El sistema de colectivización triunfó gracias a la técnica del «hambre artificial», provocada deliberadamente en las regiones donde los campesinos se resistían. La consecuencia fue que de 1930 a 1937 la población soviética descendió de 176 millones de habitantes a 155 millones, según datos oficiales. Lo que significa que costó más vidas humanas a los rusos que las dos últimas guerras mundiales.

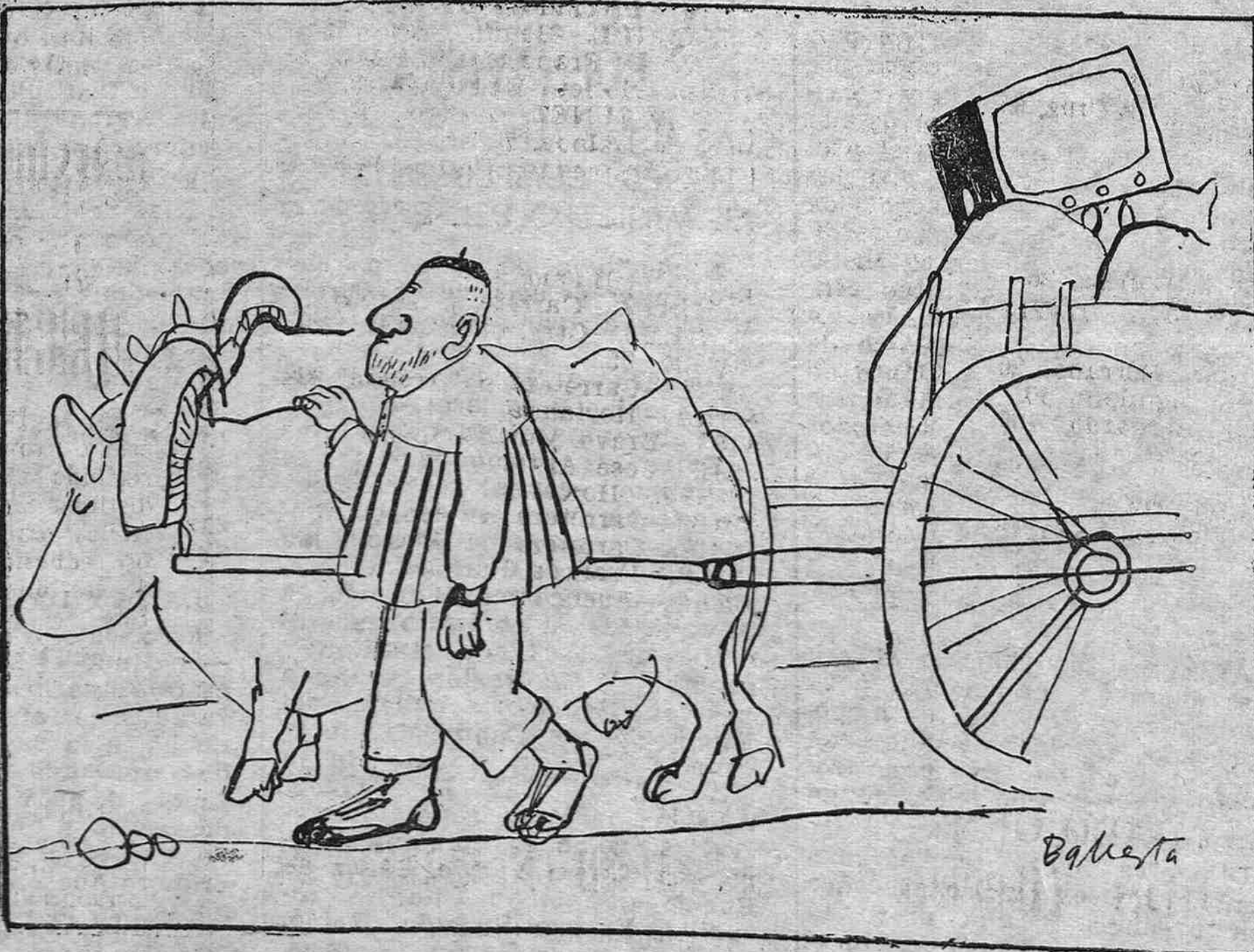
Krustchev —que durante esta época de «hambre artificial» dirigía las dos organizaciones soviéticas de Ucrania y Moscú, y es, por tanto, responsable— lanzó una nueva modalidad, presentada como una etapa más en el camino del comunismo total: las «sovkhozy», ver-

daderos hormigueros. Esto se convirtió en un fracaso que descargó sobre Malenkov, depuesto y humillado. Pero el actual dirigente de la Unión Soviética había de fabricar otros nuevos proyectos agrícolas, con los que contaba para establecer su neostalinismo: la batalla de las tierras vírgenes del Kazakhsán, donde esperaba ganar para el cultivo ochenta millones de acres y la descentralización económica y reorganización ministerial. Prometía a los rusos elevar su nivel de vida y afirmaba que pronto sería igualada y superada la producción por cabeza en los países occidentales. A las tundras del Kazakhsán se envió a la fuerza a la juventud soviética y largas columnas de campesinos de los países ocupados en la Europa oriental llegaron allí —mediante los procedimientos de violencia habituales en el comunismo— para sucumbir en una lucha implacable con la Naturaleza. La batalla de las tierras vírgenes se ha soldado con una catástrofe, de la que no se dicen las cifras de vidas humanas que ha costado. En cuanto a la descentralización, los resultados se han visto también: la pérdida de las cosechas por el caos en que se debaten los «koljoses» y «sovkhozy», la desorganización de la agricultura, el repliegue de los campesinos agarrados desesperadamente a la pequeña parcela de tierra que se les había dejado. Y era curioso —y acusador para el sistema comunista— que la producción en estos trozos de propiedad privada resultara muy superior a la de las granjas colectivizadas.

¿Son éstas las razones por las que se aplazó el pleno del Comité Central? Es probable. No ha bastado con atribuir los fracasos a las circunstancias meteorológicas. La política de Krustchev es la que está en entredicho. Y en el fondo —aunque esto no lo confesarán nunca los comunistas—, el propio sistema.

La política agrícola era un pedestal sobre el que se montó Krustchev sobre Malenkov. Las disminuciones de las cosechas, el nuevo descenso del nivel de vida de los rusos, la intensificación de las colectivizaciones forzosas en la Europa comunista, las amenazas que representan destituciones y nuevos planes se van a debatir en la reunión próxima del Comité Central. ¿Veremos tambalearse en una lucha con sus adversarios el poder aparentemente monolítico de Krustchev?

J. L. GOMEZ TELLO



PROGRESO

Ayuntamiento de Madrid

## CORAZÓN del MUNDO

### DOS NIÑOS EN BARAJAS

Aeropuerto de Barajas. 5 de enero. Primeras horas de la tarde. Mientras llega o no llega el avión de Francfort, aguardo al solecillo de los lobos —brillante, pero sin calor—, al ir y venir en la terraza. Un chico de unos doce años, con prismáticos, otea el aire. Y pregona para sí, pero en voz alta, lo que ve:

—Un «Convair» de Aviaco; ahora saca el tren de aterrizaje. Un «Douglas» grande de Lufthansa; tiene que dar otra vuelta antes de tomar la pista. Una avioneta...

—¿Y los Reyes? ¿No ves a los Reyes?—le pregunta de pronto, esperanzado, un niño más pequeño, de naricilla colorada, de ojos negros.

—A los Reyes no los veo—le replica el sabelotodo de aviones, sin poder disimular no sé qué deje protector.

—Pues con esos anteojos, ¿eh? Ya tienen que estar cerca. Mi padre, esta mañana, que tuvo que ir a Las Rozas en su coche, los vio por las montañas de El Escorial.

—Desde aquí no se ven esas montañas—le digo.

Y el niño más pequeño, de naricilla colorada, de ojos negros, se hace amigo mío en un instante. Paseamos. Trota sin motivo, pues que yo ando despacio, y le desbordan las preguntas:

—¿Usted también los vio esta mañana? ¿Las montañas de El Escorial tienen nieve? ¿Los Reyes viajan en avión? ¿Cuál es el suyo? ¿Su Rey?

Vamos y venimos por la terraza. Hay muchos italianos agrupados. Y algunos chinos solos. Y dos muchachas alemanas. Y la gente nuestra, mucha gente nuestra, a la bienvenida de viajeros. Y el niño más pequeño me mira—el otro se ha marchado no sé adónde—. Y yo tengo que contestar:

—Los he visto. Pero no este año. Este año no me ha sido posible moverme de Madrid. Mucho trabajo, ¿sabes?

—Ya comprendo.

—Los vi hace tiempo, precisamente en las montañas de El Escorial, un día como hoy. Era más tarde, eso sí. Iba a empezar a oscurecer. El campamento de los Reyes estaba en un claro del pinar, cerca de Canto Negro. Las tiendas de campaña se confundían un poco con las rocas, pero poco. Los camellos, diseminados en la ladera, parecían puntitos nada más y se estaban muy quietos, yo creo que descansando para el trabajo que les esperaba por la noche. Los criados... los criados estaban dentro de las tiendas de campaña. Y también Melchor, Gaspar y Baltasar. Hay que darse cuenta de que hacía frío, y como los Magos son de Oriente, donde hace calor, no están acostumbrados...

—... a las bajas temperaturas. —Eso. Y cuando se hizo de noche, se encendieron las hogueras. Bueno, una hoguera sólo; pero grande, no creas; se parecía en algo a una fogata de pastor...

Me callé. Me callé porque el niño más pequeño, de repente, no estaba a mi lado. Sólo estaba el mayor, el de los prismáticos. Mirando. Mirando.

—Qué, ¿sigues sin ver a los Reyes?

No me oyó. O hizo como que no me oía. «Viene ahora un «Super-constellation» de la BEA...»

Luis DE DIEGO



# INFORMACION NACIONAL

## PLAN DE MODERNIZACION DE LA ESCUADRA

(Continuación de la página 1.)

tenga mucho tiempo, dado el actual ritmo de evolución de los armamentos y técnicas, que puede calificarse de vertiginoso. Ello ha llevado a la conclusión de que es preciso acometer sin demora el estudio de un programa naval que, aunque ajustado a nuestras posibilidades económicas, sirva las exigencias más perentorias del país en orden a su poderío naval. En apoyo de esta decisión, no puede ignorarse, por otra parte, la existencia de un grave problema que ya está planteado: La profunda crisis de trabajo que se produce en las factorías de la Empresa Nacional «Bazán» al terminarse las obras de modernización. Aunque es prematuro facilitar datos concretos de este Plan, puede anticiparse que se orientará a poseer cierto número de buques aptos fundamentalmente para la guerra antisubmarina; otros para escolta de convoyes; una pequeña fuerza anfibia de la que formarán parte buques mixtos de portahelicópteros y de desembarco; una serie de dragaminas costeros, y un reducido número de submarinos, destinados principalmente a hacer posible el adiestramiento de las unidades antisubmarinas.

El tipo de buques y la redac-

ción de los proyectos estarán presididos por la idea general, no sólo de que estén dotados con los armamentos y equipos más modernos, sino que cuando sea preciso puedan adoptar sin grandes reformas ni enormes costos las nuevas armas o instalaciones y equipo a que conduzca la continua evolución de los armamentos.

«Con nuestro decidido afán de superación —terminó diciendo— podré mañana reiterar a Su Excelencia el Jefe del Estado la fidelidad de la Marina de Guerra y nuestra inquebrantable fe en los altos destinos de la Patria.»

Finalmente, todos los asistentes fueron obsequiados con una copa de vino español.

### VISITA AL ALMIRANTE GAMBOA

Con motivo de la Pascua Militar, el almirante jefe de la jurisdicción central, don Pedro Nieto Antúñez, el jefe del Estado Mayor Central de la Armada y el capitán de navío ayudante del Ministro de Marina, visitaron a mediodía de ayer en su domicilio al almirante Gamboa, de noventa años de edad.

En nombre del Ministro y de sus compañeros de Armas, los comisionados entregaron al almirante un obsequio y le expresaron su felicitación.

## Al final de 1962 estarán terminadas las obras en todos los aeropuertos de España

(Continuación de la página 1.)

la propia ley para su desarrollo. Esta ley comprendía la primera fase del Plan Nacional de Aeropuertos, dirigida fundamentalmente a la terminación en condiciones modernas de los de Barajas-Madrid, Barcelona, Palma

de Mallorca, Málaga y Las Palmas, es decir, de todos los aeropuertos productores de grandes ingresos de divisas por la afluencia de extranjeros, cada día más acentuada, como se deduce de los datos estadísticos que se pueden presentar.»

les como transporte, aeropuertos, industrias, seguros, ordenación de espacio aéreo, actividades internacionales y, en resumen, todos los aspectos relacionados con el vuelo.

Asimismo, y como consecuencia de la referida ley, ha sido creado el Servicio Nacional de Control de Vuelo, aprobado por decreto en el último Consejo de Ministros; Servicio que, afectando a toda clase de aviones que cruce nuestro espacio aéreo respaldado y completa la reglamentación que existía, sometiendo a una regulación imprescindible en todos los aspectos, pero principalmente en el de la propia seguridad de vuelo. Queda de esa forma nuestro país en condiciones de adherirse el día de mañana al Euro-Control, ya en vigor en siete países de la Europa occidental, y a cuyo efecto España mantiene una estrecha colaboración con Portugal.

Este Servicio queda encuadrado en la Dirección General de Protección de Vuelo del Ministerio del Aire, por la que también se procede a la realización de la Red de Ayudas a la Navegación.

En este aspecto nacional también debe destacarse la labor que viene desarrollando el Instituto Nacional de Técnica Aeronáutica. Debe también indicarse la terminación de un laboratorio modernísimo para gasolinas y lubricantes en sus instalaciones de Torrejón de Ardoz, que atenderá con la máxima garantía a cuantas necesidades se tengan sobre estos productos en relación a su utilización aeronáutica y, por supuesto, a todas las demás necesidades nacionales en todo caso de mucha menor exigencia técnica.

El Servicio de Búsqueda y Salvamento, dependiente del Estado Mayor del Aire, ha conseguido, a pesar de su corta vida, el tener acreditada su actuación con los innumerables servicios prestados.

En el ámbito internacional tuvo gran trascendencia la celebración en Madrid de la Conferencia de la Organización Meteorológica Mundial, que trató de los problemas prácticos en Europa-Mediterráneo y Oriente Próximo, y que puso de manifiesto la conveniencia de dar mayor impulso a los Servicios Meteorológicos de cada país para poder atender con adecuado rendimiento y eficacia a las crecientes necesidades en muy diversos órdenes, y muy especialmente en los relacionados con la economía de los propios países. Se trataron temas prácticos de inmediata aplicación sobre información meteorológica para los vuelos de alta cota de los aviones reactores y los de repercusión económica en su aplicación a la agricultura e hidrología, así como temas científicos sobre utilización de satélites e investigación con cohetes.

En Barcelona tuvo lugar en el mes de octubre la reunión de la LIII Conferencia de la Federación Aeronáutica Internacional (FAI) presidida por el director general de la Aviación Civil, en representación del Ministerio del Aire, y con asistencia de un gran número de representantes de 36 países, abordándose temas de gran importancia, como el de facilidades para los vuelos internacionales, y otros de gran utilidad, como el estudio sobre records de vehículos espaciales lanzados desde la Tierra tripulados por personas.

«Por último —terminó el Ministro—, debo señalar la asistencia de España en la creación del organismo europeo para investigaciones espaciales, dirigido a conseguir la unión de esfuerzos de diversos países europeos para lograr el volumen técnico y económico necesario para el desarrollo de un programa de investigación de dicho carácter que coloquen a Europa en parangón con los Estados Unidos y Rusia. En este organismo participa España con otros diez países».

### TRAFICO TOTAL EN LOS AEROPUERTOS ESPAÑOLES EN EL AÑO 1960

Tráfico	Núm. de aeronaves	Aumento sobre 1959	Núm. de pasajeros	Aumento
Interior ... ..	80.295	12%	1.980.808	12%
Internacional ... ..	36.354	13%	1.161.906	30%
Totales ... ..	116.649	12%	3.142.714	27%

Asimismo ha habido un aumento total en mercancías del 16% y un 24% en correspondencia.

De estos totales, los datos del aeropuerto de Madrid son:

Tráfico	Núm. de aeronaves	Aumento	Núm. de pasajeros	Aumento
Interior ... ..	17.168	11%	560.243	34%
Internacional ... ..	14.991	12%	387.663	28%
Totales ... ..	32.159	12%	947.906	31%

y unos aumentos del 12% y 23% en mercancías y correos.

Debe indicarse que el aumento mayor de pasajeros en el tráfico internacional corresponde a Palma de Mallorca, con 452.164 pasajeros, con un aumento de un 60 por 100 sobre el de 1959.

Las inversiones realizadas hasta ahora con cargo a los créditos de la ley nacional de Aeropuertos han sido los que se indican a continuación:

Barajas - Madrid, 273.109.158,71 pesetas; Barcelona, 38.978.517,18; Palma de Mallorca, 28.413.950; Málaga, 46.299.714,60; Las Palmas, 24.292.487,14.

Los datos anteriores representan un total invertido de pesetas 411.093.467,63, teniendo en cuenta el año actual obras por 387.592.500, y quedando para invertir en el año 1962 las diferencias hasta el total de 1.490 millones de pesetas autorizados por la ley. Deberán quedar en este último año totalmente terminados los aeropuertos indicados.

En lo referente al de Madrid, aeropuerto más importante, por ser el de la capital, a mediados de este año deben entrar en servicio el nuevo edificio para el tráfico internacional y el vestíbulo general, así como los accesos a la zona norte del aeropuerto.

En el ámbito totalmente nacional, es decir, que afecta tanto a la aviación militar como a la civil, debe destacarse la promulgación de la ley de Navegación Aérea el 21 de julio de 1960, por lo que han quedado reguladas todas las actividades aeronáuticas, ta-



PUEDE ADQUIRIRLOS DESDE

**11 PESETAS 16.559,55!!** (impuestos incluidos)

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO PARA CASTILLA

**RADIO SANZ RIVERO -- San Bernardo, 69 -- Tel. 231-19-39 -- MADRID (8)**

DISTRIBUIDORES OFICIALES "INTER"

ADHER. S. A.—Claudio Coello, 5.  
ALGUERO.—Barquillo, 49.  
AYUSO.—Mártires Ventilla, 8.  
BARROSO.—Lavapiés, 45.  
BORDONA GONZALEZ.—Hernani, 49.  
CASA HERNANDO.—Don Ramón de la Cruz, 65.  
CASA MARTIN.—Fuencarral, 18.  
CASA SALAS.—Gravina, 5.  
CASADO.—Pez, 31.  
CASADO.—Princesa, 17.  
CESAR VICENTE.—Alcalá, 32.  
CESPEDES.—P.º Sta. María de la Cabeza, 26.  
CORCHO Y MONASTERIOS, S. A.—Luchana, 22.  
COMERCIAL ELECTRO RADIO.—Serrano, 20.  
COMERCIAL FAGIDO.—Alberto Aguilera, 50.  
COMERCIAL HISPANIA.—San Bernardo, 109.  
COMERCIAL SOLRIMA.—Ferrocaril, 3.  
DIANA RADIO.—Churruga, 3.  
EFECEGA RADIO.—Bravo Murillo, 272.  
ELECTRICIDAD ABASCAL.—General Sanjurjo, 40.  
EGUREN, S. A.—Barquillo, 19.  
ELECTRODO, S. A.—Atocha, 96.  
ELECTRODO, S. A.—M. Valdeiglesias, 2.  
ELECTRODO, S. A.—Narváez, 53.  
ELECTRON.—Almirante, 6.  
ESTESO.—San Bernardo, 82.  
FEYMAR.—Glorieta de Bilbao, 5.  
FEYMAR.—Narváez, 3.

FEYMAR.—Sagasta, 11.  
FERSA LUZ.—Cardenal Cisneros, 67.  
GIMENO N. C. R.—Preciados, 40.  
GUTIERREZ ALLEGUE.—Benito Castro, 8.  
HESTIA, S. L.—P.º S. Francisco de Sales, 1.  
JIMENEZ URIEL.—Glorieta Embajadores, 7.  
JOSE MARTI RUIZ-FUNEZ.—Atocha, 23.  
JUNIOR.—Núñez de Balboa, 7.  
LOPEZ ORTUNO.—Marcellano Santa María, 11.  
LUYMAR.—Mayor, 28.  
MADERUELO.—Carretera de Aragón, 28.  
MONJAS.—Montera, 34.  
MOVISA.—Guzmán el Bueno, 3.  
NAVARRO RAMIREZ.—Carretera del Este, 9.  
NAVARRO RAMIREZ.—Ctra. de Aragón, 125.  
OMNIUM.—Castelló, 35.  
RADIO ALVAREZ.—Carretera de Aragón, 202.  
RADIO ELECTRA.—Hortaleza, 6.  
RADIO LAZARO.—Bravo Murillo, 188.  
RADIO MADRID.—José Antonio, 32.  
RADIO MARTINEZ.—Hortaleza, 15.  
RADIO VERTICE.—Carretera de Aragón, 2.  
RADIO VERTICE.—Carretera de Aragón, 100.  
RADIO VERTICE.—Francos Rodríguez, 6.  
RAMON ROMERO.—Fuencarral, 64.  
RIDAURO BOIX, ABEL.—José Antonio, 11.  
REDONDO Y GARCIA.—Paseo Delicias, 32.  
SANA RADIO.—Hortaleza, 23.  
SANZ MARINA.—Marcelo Usera, 120.  
SOLENNY.—Doctor Santero, 8.  
SOLENNY.—Puebla, 6.

DELEGADO GENERAL "INTER"

**José Oña Cadenas—Libertad, 12—Tel. 231-38-15—MADRID (4)**

Precisamos técnicos de Televisión a domicilio, rogando personarse por las tardes, Sr. OÑA.

### ADHESION INQUEBRANTABLE DE LAS PROVINCIAS AFRICANAS AL CAUDILLO

En la Dirección General de Plazas y Provincias Africanas se han recibido sendos telegramas de las distintas provincias españolas en Africa expresando la inquebrantable adhesión de toda la población de las mismas a Su Excelencia el Jefe del Estado con ocasión de la Pascua Militar.

### ADHESION DE LA CAMARA OFICIAL DE LA PROPIEDAD URBANA DE CEUTA

En sesión celebrada por la Cámara Oficial de la Propiedad Urbana de Ceuta se acordó por unanimidad hacer presente su incondicional e inquebrantable adhesión a nuestro Jefe de Estado por la intervención de España al defender las ciudades españolas de Ceuta y Melilla en la ONU.



## Una agencia del Servicio de Extensión Agrícola en Palma del Condado

**LA PALMA DEL CONDADO** (Huelva). — Una agencia comarcal del Servicio de Extensión Agrícola, dependiente del Ministerio de Agricultura, ha sido establecida en esta ciudad. Tendrá la misión de resolver las consultas que le formulen los agricultores.

res de todos los pueblos de la comarca, facilitar informes y preparar reuniones para difundir enseñanzas agrícolas y los últimos descubrimientos de la investigación, así como pruebas de semillas y otros servicios. (Cifra.)

Otros dos décimos los distribuyó en la estación de Beniajan entre el jefe de la misma, factores y mozos de agujas, y los otros cuatro décimos restantes los dejó

en la estación de Zaráiche, estando muy repartidos entre el personal de la Renfe. Al señor Sarabia le han correspondido en total 900.000 pesetas.



**Lista de los números premiados en cada una de las diez series correspondientes al sorteo celebrado en Madrid el día 5 de enero de 1961**

[illegible]

**NOTA.** Además de los números expresados en esta lista, han sido agraciados con el reintegro de 1.000 pesetas cada uno, todos los billetes que terminan en 8.

MURCIA.—A Policarpo Ros, de veintitres años, dependiente de un almacén de vinos, en Los Alcázares, le han correspondido 12.800.000 pesetas en el sorteo de la Lotería Nacional celebrado hoy. En un sorteo anterior le habían tocado diez mil se gastó dos mil en dos billetes del número 4.618, que ha resultado favorecido con el «gordo». Los dio a guardar a José Montesinos, dueño de un bar de Los Alcázares, quien le rogó que le vendiese un décimo, petición a la que accedió. Otro décimo regaló a una sirvienta, que precisamente hoy ha salido en viaje hacia Madrid, donde reside. Otros dos décimos los vendió al obrero José Vittalouga y a José Ramón San Martín.

Al enterarse Policarpo Ros que le habían correspondido doce millones ochocientos mil pesetas dejó en un pueblo el vehículo con las garrafas de vino que llevaba a repartir y alquiló un taxi, en el que regresó a Los Alcázares.

A un amigo suyo apellidado Ortega, al que ofreció un décimo cuando adquirió los billetes y que éste, después de tenerlos unos días en depósito, devolvió por carecer de dinero, ha prometido darle un buen pellizco.

Ocho millones de pesetas ha distribuido entre sus compañeros de la Rente don Antonio Zarache Arnaldos, de cincuenta y cuatro años, jefe de la estación de Zarache. El martes último adquirió en Cartagena una serie completa del premio mayor. Cuatro décimos los distribuyó en la Sociedad «La Rasan», del pueblo de Alquerías, que cuenta con treinta y tres socios ferroviarios, incluido él, socios a los cuales han correspondido premios en tres ocasiones por billetes adquiridos por dicho señor. A cada uno le han tocado 96.977 pesetas.

Ayuntamiento de Madrid



PAMPLONA. — En Pamplona

"DIA DE LA FAMILIA", 8 de  
enero de 1961

ERA CANONIGO Y PROFESOR DE LA UNIVERSIDAD  
Y SEMINARIO DE VALLADOLID

**N. de la R.**—Don Marcelo González Martín nació en Villanubla (Valladolid) el 16 de enero de 1918. A los once años inició sus estudios

En la actualidad es catedrático de Teología, por oposición, del Seminario Mayor de Valladolid, y es también considerado como uno de los oradores sagrados más relevantes de España.

MILLON Y MEDIO SE INVERTIRA EN LA CONSTRUCCION DE UN CENTRO PARA LA CURACION DE PARALISIS CEREBRAL, Y EL RESTO, PARA JUGUETES

A esto precisamente es a lo que tiende la campaña benéfica de Radio Nacional de España en Barcelona, emprendida hace ya más de diez años por Juan Viñas y «El Senyor Dalmáu» a fin

A ello a contribuido notablemente la gran tómbola que instalaron en la Rambla de Canaletas.

Respecto a la mencionada lucha contra los efectos de la parálisis cerebral, es oportuno añadir que se ha lanzado, resueltamente a colaborar en ella el Club Juvenil Caçete, empujando una campaña en solicitud de donativos de objetos para otra tómbola de nueva modalidad, donde los de más valor serán sacados a subasta, con la fundada esperanza de alcanzar pujas muy altas, dada la hermosa finalidad de la campaña. La editorial Matéu ha hecho el primer donativo, consistente en libros por valor de un millón de pesetas, notable ejemplo de generosidad que, sin duda, habrá de tener imitadores en gran número.

**Fernando VAZQUEZ-PRADA**

[illegible]

NOTA. Además de los números expresados en esta lista, han sido agraciados con el reintegro de 1.000 pesetas cada uno, todos los amos que...



## FRAY MARTIN DE PORRES, EL "SANTO DE LOS RATONES"

HIJO DE UN ESPAÑOL, SE ESPERA SEA CANONIZADO EN PRIMAVERA

Será el primer indio mestizo elevado a los altares

Fue el 16 de marzo de 1836 cuando el Papa Gregorio XVI decretó los honores de la beatificación para fray Martín de Porres. Y, según las informaciones procedentes de la Santa Sede, el actual Pontífice, Juan XXIII, en el Consistorio que se celebrará el próximo día 19 de este mes, para elevar a la púrpura cardenalicia a cuatro prelados, presentará el complejo del proceso de canonización, esperándose que para la primavera de este año el beato fray Martín de Porres sea canonizado, con lo cual será el primer indio mestizo elevado a los altares.

Fue hijo ilegítimo de don Juan de Porres, caballero de Alcántara y grande de España, y de la esclava negra Ana Velázquez, natural de Panamá, la cual fue declarada libre antes de trasladarse a Lima, donde nació el futuro dominico el 9 de diciembre de 1579. Don Juan de Porres tuvo que ir a América por una orden personal del Rey Felipe III. Allí se unió con Ana de Velázquez. En el acta de bautismo, el hijo de ambos, Martín de Porres, figura como hijo de «padre desconocido», medida que tomó don Juan de Porres por temor a ciertas represalias de la familia, o que, por el contrario, pudiese sobrevenir alguna desgracia a la misma.

Cuando aún era muy niño, don Juan de Porres llevó a su hijo al Ecuador, para que estudiase las primeras letras en Guayaquil. Tres años más tarde volvió de nuevo a Lima, y su padre le encomendó a un rapista de la calle de Melambo para que aprendiese el oficio de barbero y sangrador, cuyos instrumentos manejó, aunque no con mucho agrado. Al cumplir veintidós años ingresó en la Orden de Predicadores, vistiendo el hábito de Santo Domingo como hermano donado.

Ocupado desde un principio en los trabajos de portería y enfermería del convento que los padres dominicos tenían en Lima, su fama de santo empezó a extenderse por la ciudad, hasta el punto de que virreyes y gobernadores acudían a él para consultar asuntos importantes del Gobierno.

Las historias, mezcladas con un tanto de leyenda, cuentan que eran tan numerosos los milagros que hacía diariamente fray Martín de Porres, que el superior de la Comunidad tuvo que prohibirle hacer tantos. Dos de los casos, referidos también por Ricardo Palma en su narración corta «Los ratones de fray Martín», afirman esta noticia de su santidad y espíritu de obediencia. En cierta ocasión, el hermano donado dominico Martín de Porres pasaba por debajo de un andamio, cuando vio caer del mismo, a una altura de más de diez varas de alta, a uno de los albañiles. Fray Martín le gritó: —¡Espera un momento, hermano!

Se apresuró a buscar al padre superior, a quien pidió permiso para salvar de la muerte al obrero, y regresó en busca del mismo, el cual había estado en el aire hasta que fray Martín le puso en el suelo sin daño alguno. Otro de los casos es que el prior le ordenó comprase un pan de azúcar. El dinero que le habían entregado no alcanzaba para adquirirlo de buena calidad, y llevó uno de más bajo precio. Cuando el superior vio aquello le reprendió por no haber cumplido sus órdenes, pero el hermano Martín le dijo: —No se apure. Con lavar ahora mismo esta chancaca, verá cómo



se convierte en un pan de harina y azúcar blanca.

Y sin decir más, lo metió en el agua, haciéndose el milagro. Pero el caso más conocido, por el que popularmente se le conoce en toda América, es por el de los ratones. Se dice que hasta 1552 no fueron conocidos en las tierras sudamericanas. Se supone que fueron llevados por los barcos de los españoles en ruta hacia aquellas regiones, estimándose que fueron en un buque cargado de bacalao y enviado por el obispo de Palencia, don Gutierre. Primeramente, hucuchas—salidos del mar—y más tarde pericotes fueron los nombres que se les dio a los ratones, cuya propagación fue rapidísima por el Perú. Tal grado alcanzó, que en el mismo convento de dominicos no se sabía qué hacer para exterminarlos. Los frailes inventaban toda clase de trampas, pero ninguno caía. En cierta ocasión, el hermano sacristán estaba persiguiendo a uno, cuando entró en la sacristía fray Martín. Al ver la escena cogió un cesto, dio unas palmadas y unas voces, y los ratones llegaron en fila al cesto. Cargado con él se dirigió a la huerta, y les dijo: —Yo os traeré comida, pero no tenéis que volver al convento.

Ricardo Palma cuenta cómo en cierta ocasión un ratón se acercó hasta la celda en la que fray Martín alimentaba a un perro y un gato. Al ver al visitante, los dos animales se enfurecieron, pero una palabra de fray Martín bastó para que reinase la armonía.

Fray Martín Porres, «el santo de los ratones», como se le conoce en América, futuro primer indio mestizo canonizado, antes de morir, el 3 de noviembre de 1639, fundó el primer orfanatrofio de América.

Pedro PASCUAL  
(Servicio informativo de PYRESA)

## HOY, DÍA DE LAS MISIONES DE AFRICA

## TAMBIEN SE CELEBRA EL DEDICADO AL INSTITUTO ESPAÑOL DE MISIONES EXTRANJERAS

TREINTA SACERDOTES DE ESTE SEMINARIO, LLEGADOS DE BURGOS, PREDICARÁN HOY EN DIVERSAS IGLESIAS DE MADRID

Por vez primera en el cuadro de actividades del Día de las Misiones de África y del Seminario Nacional de Misiones, treinta sacerdotes de este Seminario predicarán hoy en diversas iglesias de Madrid. Ayer por la noche llegaron procedentes de Burgos para dar a conocer en la capital de España lo que es el Seminario Nacional de Misiones y la decisiva importancia que para el porvenir de la Iglesia tienen las Misiones de África.

El día 20 del pasado mes de noviembre se cumplieron exactamente setenta y dos años desde que Su Santidad el Papa León XIII escogió esta fecha de la Epifanía para celebrar en todo el mundo la jornada en favor de las Misiones de África, organizándose la colecta para la abolición de la esclavitud.

Este día, que en principio tuvo un fervor grande entre la cristiandad, decayó poco a poco, al ir desapareciendo oficialmente la esclavitud. Más tarde, en la Conferencia que los Metropolitanos Españoles celebraron en 1957, se acordó celebrar el Día Nacional del Seminario Nacional de Misiones, o Instituto Español de San Francisco Javier para Misiones Extranjeras, de Burgos, el día 6 de enero. La Santa Sede aprobó este acuerdo y encargó

### Veinticinco millones de africanos son católicos

En las 41 demarcaciones que forman el mapa de África viven actualmente 230 millones de personas, de las cuales solamente 25 millones son católicos, lo que supone el nueve por ciento de la población total. Para servir espiritualmente a estos millones de seres hay 13.200 sacerdotes católicos, de los cuales 1.900 son clérigos nativos y el resto misioneros extranjeros. La población por sacerdote es algo más de las 15.000 almas, y los católicos, unos 1.600. El crecimiento del catolicismo y el islamismo en África en los últimos treinta años arroja el siguiente balance: mientras que de 1930 a 1960 los católicos han aumentado algo más de 16 millones de adeptos, los musulmanes, en el mismo período, han visto un ascenso de casi 50 millones de seguidores. A todo esto hay que añadir las cifras de confesionales de otras religiones.

Esta fría canción de las cifras expuestas y los sucesos ocurridos en todo el continente, especialmente durante el pasado año 1960, nos revelan la importancia que para el porvenir de la Iglesia católica, y aun del mundo, tiene África. La ola de nacionalismos exaltados, racismo, hambre, revoluciones alimentadas por el comunismo, pueden hacer fracasar los pasos del catolicismo en África, tanto en las zonas donde su avance es más lento como en Uganda, Congo ex belga, Urundi, donde se padecen una angustiosa falta de clero para atender a tan florecientes cristiandades.

Por otra parte, hay que pensar en algo que puede suceder: la expulsión de los misioneros. Esos 1.900 sacerdotes nativos, bien preparados, conscientes de su deber, con gran fervor apostólico, son una fuerza de penetración mayor que la que desarrollen los misioneros llegados de fuera. Pero solos en ese inmenso continente son un grano de arena.

El Seminario Nacional de Misiones de Burgos fue fundado por el canónigo don Gerardo Villota, cuyos restos mortales reposan en la Cabeza de Castilla. Hoy el Seminario cuenta con 333 miembros; de ellos, 120 en Misiones, y el resto, integrado por sacerdotes de la Dirección o profesorado o por seminaristas y aspirantes a misioneros auxiliares que permanecen ya en el Seminario Mayor de Burgos o en el Menor, abierto hace pocos años en Alzola, San Sebastián. El año pasado fueron 17 misioneros los que marcharon a las seis Misiones que mantiene el Instituto: Vicariato Apostólico del San Jorge (Colombia), Vicaría Foránea del Chami (Colombia), Administración Apostólica de «El Petén» (Guatemala), Misión de Marugame (Japón), Misión de Tete (Mozambique) y Prefectura Apostólica de Wankie (Rodesia del Sur).

El año 1960 ha sido el de África, ésta es la verdad. Pero no sólo por las naciones independizadas,

sino por la labor de la Iglesia en el continente. Ha aumentado el número de católicos, se han creado nuevas circunscripciones eclesásticas y consagrado más prelados. Y el Papa nombró el pri-

mer cardenal de raza negra: monseñor Rugambwa, obispo de Rubato, en Tanganica.

Esperemos que este consolador avance siga. De nosotros depende, P. P.

## EPIFANIA, FIESTA DE LA MANIFESTACION DE DIOS

De todos los puntos de España llegan noticias a nuestra redacción en las que informan de algo tradicional y alegre, íntimo y universal: las cabalgatas de los Reyes Magos. Organizadas en muchísimos lugares por el Frente de Juventudes, participan en ellas toda la ciudad, unos activamente y otros como espectadores. Desde ayer tarde, cuyo primer acto es lustrar los zapatos y más tarde abrir bien los ojos ante las comitivas, hasta esta mañana, en que los chiquillos saltan de la cama con una esperanzadora ilusión, el día de Reyes ha cobrado en la vida española una vitalidad y arraigo considerable, contra cuya fuerza nada han podido los árboles de Navidad y el Papá Noel.

Pero no conviene olvidar el verdadero significado religioso del día de la Epifanía, Teofanía, Behtanía, Aparición, Festividad de la declaración, etc., como se ha llamado. Es la fiesta luminosa de la manifestación de Dios, por el testimonio del

Padre acerca de su Hijo al ser bautizado por el Precursor; el reconocimiento de la divinidad de Jesús por los gentiles representados por los Magos y la ostentación del poder de Jesús en el milagro de las bodas de Caná.

Se sabe que el 6 de enero era un día dedicado en la Roma pagana para conmemorar el triple triunfo de César Augusto, y de ahí que la primitiva Iglesia eligiese este día para celebrar también el triple triunfo de Cristo. En la Iglesia de Oriente, concretamente en el calendario copto, a esta fiesta se le conocía por el nombre de «Día del bautismo santificado» o de la «Inmersión del Señor». Este carácter ha prevalecido, y en algunos lugares se bendice el 18 de enero el agua de un río, y después de recitadas las preeces se echa un crucifijo al agua, que es recuperado por nadadores. A mediados de la Edad Media se introdujo en este día el recuerdo del milagro de la multiplicación de los panes y los peces y de la resurrección de Lázaro. El primero de éstos aún tiene vigencia en los ritos mozárabe y ambrosiano. En otros lugares de Oriente se administraba el bautismo a muchas personas, que se arrojaban al río, aunque estuviese casi helado, como en Rusia.

También en los días de la Edad Media en las Iglesias occidentales se fue acentuando el carácter de fiesta de las luces y se celebraron Oficios nocturnos con representaciones litúrgico-dramáticas, como en Ruán, donde se representaba al «Oficio de la estrella». Otra pieza teatral de la literatura española es la titulada «Misterio de los Reyes Magos», cuyo escrito—encontrado al final de un Códice del Cabildo de Toledo—se conserva hoy en la Biblioteca Nacional.

Hasta el siglo IV, en algunas iglesias de Oriente se celebraba el Día de la Humanidad de Cristo o de su nacimiento, pero todo esto desapareció el año 376, cuando se ordenó que la fiesta de la Navidad se celebrase el 25 de diciembre en todo el mundo.

En la fiesta de la Epifanía ha prevalecido la de la adoración de los Reyes, carácter con que se viene celebrando en la liturgia latina. P.

## Por vez primera los motilones reciben regalos en Navidad

CARACAS. — Por primera vez en Venezuela, los indios motilones han recibido regalos de Navidad en el hospital Chiquinquira, donde se hallan sometidos a tratamiento médico cinco indios de la citada tribu.

Los padres capuchinos de la misión del Tukuko llevaron también presentes navideños a los bohíos de los motilones en la selva de Perijá. Los religiosos ofrecieron misas en los bohíos y administraron los sacramentos del matrimonio y del bautismo.

El padre Adolfo Villamañán, superior de la misión del Tukuko, ha manifestado que los indios motilones internados en el hospital están mejorando de sus dolencias, ya que se han sometido de buen grado a los tratamientos médicos. Añadió que el contacto con los motilones es total, no estando lejos el día en que toda esta tribu esté pacificada y estos indios puedan incorporarse a la civilización. (Efe.)



# EL PROFESOR GUINEA HA ENTREGADO SU HERBARIO DE VIZCAYA A BILBAO

REUNE UNAS 500 ESPECIES  
SELECCIONADAS POR EL  
FAMOSO BOTANICO

**BILBAO**

(De nuestro co-  
rresp o n s a l.)  
Emilio Guinea  
es uno de los

más grandes valores científicos de España. Junto al doctor Achúcarro, fallecido cuando su nombre adquiría resonancias universales, Emilio Guinea representa la tenacidad y el talento—vascogados aplicados al laboratorio. En este caso, al inmenso laborar de todos los paralelos, porque el profesor Guinea sabe de la flora boreal, de las selvas ecuatoriales, de todas las tierras peninsulares y del último palmo vizcaíno. Su libro monumental sobre «Geobotánica de Vizcaya» sólo puede compararse con su más reciente y también monumental trabajo en torno a la Geobotánica de las provincias españolas africanas. Dos trabajos, entre otros muchos, que pueden navegar al lado de los que produce la honda y larga paciencia de los investigadores anglosajones, y especialmente de los germanos. Es una hermosura pregonar la fama de un hombre —casi humilde y casi errante además— que se ruborizaría al oírse llamar sabio. Pues para no ser culpables de un silencio injusto hemos querido traer a nuestro rincón al querido y admirado Guinea, muy considerado en la vanguardia de la Botánica Universal, hombre a quien debemos horas inolvidables en la búsqueda de alguna hierba curiosa por tierras que antes fueron hayedos o robledales y ahora sufren la acometida del engañoso pino.

Guinea ha venido a Bilbao para hacer entrega del herbario que completa su citada obra de «Vizcaya y su paisaje vegetal». Desde 1941 a 1948 recorrió infatigable toda la provincia. Sus dotes excepcionales como dibujante le ayudaron mucho en la empresa que es ya realidad. Durante varios años se ha servido del Jardín Botánico de Madrid —que a su vez se sirve de las investigaciones de Guinea—, y así ha podido coleccionar, sistematizar y archivar, con arreglo a las normas internacionales de la ciencia, cerca de 500 especies, que son las que desde ayer figuran en los estantes de la Diputación Provincial. Pero esto es biografía local. Lo verdaderamente notable y aleccionador es que en estas horas de excesivo bullicio dramático o frívolo, cuando las columnas de los periódicos se empeñan en neutralizar el azúcar del café mañanero y nos largan la última foto del último divo, hay un sabio español que lleva cuarenta años trabajando para investigar sobre las flores del monte, explicando cómo fue la vegetación hace siglos, cómo es ahora, cómo será si los hombres no lo remedian. Labor también de interés económico, por industrial y sanitario, aunque ajena a lo que hemos dado en llamar popular. Y es que las gentes se interesan por la retirada de un ciclista, por el eclipse de un club de fútbol, pero se quedan indiferentes cuando se les dice que una leve planta de extraño nombre latino ha desaparecido definitivamente de la superficie de la tierra.

F. GARCIA EZPELETA

La familia aparece siempre, hoy como en el pasado, entre los más altos, más graves y más trascendentales argumentos para el orden social  
"DÍA DE LA FAMILIA", 8 de enero de 1961

# REBAJAS DE ENERO 1961

en



## MAS IMPORTANTES! QUE NUNCA!

# MAÑANA COMIENZAN

VENGA TEMPRANO

*El Corte Inglés*



# CRONICAS DEL EXTRANJERO

## CUBA TRATA DE INTERNACIONALIZAR SU PROBLEMA CON WASHINGTON

CASTRO QUIERE APROVECHAR EL APOYO SOVIETICO Y LA PLATAFORMA DE AMPLIA PROPAGANDA DE LA ORGANIZACION INTERNACIONAL

### NUOVA YORK

(De nuestro corresponsal). — Mientras en Washington oficialmente, se especula y se trabaja acerca de un posible bloqueo continental americano contra el régimen de Castro para dentro de dos meses — aislamiento diplomático, económico, comercial, ideológico y militar —, Cuba, aquí en Nueva York, a través de la ONU, trata de internacionalizar su mal pleito rechazando toda otra jurisdicción, incluso la natural y más inmediata de la Organización de Estados Americanos. Aunque la unanimidad en este organismo sobre la amenaza continental que constituye la máquina fidelista de exportación de revoluciones se halla aún distante, pese a los deseos norteamericanos, las ventajas de la ONU para la difícil circunstancia castrista son mayores: primero, el apoyo visible del bloque soviético y el de algunos de los países llamados neutralistas, y después, la facultad de airear los argumentos de su querrela en la misma casa de su adversario, y en seguida la capacidad de disminuir el efecto de la ruptura de relaciones mediante la facilidad de contactos que brinda ese foro de la diplomacia pública, directa o indirectamente hasta con los no amigos.

Gráficamente esto se vio ayer por la facilidad de difusión que aquí tuvo —objetividad del juego limpio— la denuncia cubana contra supuestos proyectos de agresión norteamericanos, y también por la libertad con que pequeños grupos de ciudadanos cubanos que en pro y en contra de Castro se manifestaron dentro y fuera del edificio de la ONU. En cambio, las deliberaciones de la Organización de Estados Americanos son a puerta cerrada...

Y no es que el fidelismo prácticamente vaya a conseguir más en la ONU que en la OEA —como lo prueba el que el Consejo de Seguridad no tomó en consideración su nueva denuncia contra Estados Unidos—; pero la Cuba revolucionaria, para subsistir, necesita barullo, y a un hombre como Castro, aficionado a pronunciar discursos de siete horas, es casi probable que el silencio o falta de eco le matara políticamente. Ahora su Gobierno, imitando en argumentos y tono al de Rusia, declaró ayer que no quiere tratos con la semicabada Administración de Eisenhower, e insinuó que espera que las relaciones sean normales con Estados Unidos cuando se instaure la nueva Administración de Kennedy. Por contra, aquí ha surgido una campaña publicitaria bastante nutrida tratando de convertir a los norteamericanos a la idea de que mientras Castro gobierne, por dignidad nacional, no deben restablecerse las relaciones diplomáticas con Cuba.

Sin embargo, la mayoría de los comentaristas norteamericanos coinciden en reconocer la realidad histórica de que casi nunca una ruptura de relaciones diplomáticas ha derribado a ningún Gobierno o régimen en lazo político. Mientras a Rusia le interesa la carta fidelista —y no hay aún coyuntura de término en perspectiva—, Castro podrá sobrevivir gubernamentalmente, aunque con una economía de pobres remedios, y según cree la mayoría de los comentaristas norteamericanos, el fin de Castro vendrá por la acción cubana desde dentro más que desde fuera, aunque el oxígeno contrarrevolucionario, y algo más que el oxígeno, procedente del exterior, deberá contribuir a precipitar aquella acción.

Por su parte, el Presidente electo, Kennedy, continúa sin querer discutir públicamente el episodio norteamericano de la ruptura de relaciones diplomáticas con Cuba, aunque ya indicó que no participa en la responsabilidad de tal medida. Esta

posición, legítimamente elusiva, corrientemente elusiva, porque hasta el 20 de este mes el Presidente de Estados Unidos es Eisenhower, no prejuzga nada sobre la futura actitud de Kennedy en pro o contra la ruptura. En materia de probabilidades o de antecedentes, Kennedy, durante su campaña electoral se mostró durísimo hacia la presencia del comunismo en Cuba, a noventa millas de las costas norteamericanas; pero también ha declarado que esta clase de crisis exigen de los gobernantes norteamericanos un sentido nuevo de concesión y de ejecución más imaginativo y dinámico. Un periódico tan "kennedysta" como el diario "New York Post" comentaba ayer: "La ruptura diplomática en estas cir-

cunstancias no resuelve nada. Simplemente ofrece un tubo de escape para el agraviado sentimiento nacional, y así cabe preguntarse si es nuestro fin nacional o la vanidad de una Administración que concluye lo que se trata de satisfacer. Después del día 20, sabremos. Mientras tanto, en la Bolsa de Nueva York los valores de la industria del acero y el armamento, ante la inquietante presión internacional —Cuba, Laos, Congo, norte de África—, salieron de un marasmo de varios meses y comenzaron a pegar brinco alcistas. Aguardemos que la sensibilidad o, mejor dicho, la voracidad del dinero especulativo se equivoque.

Francisco LUCIENTES

## FRANCIA ESPERA DECLARACIONES CONCRETAS EN EL DISCURSO QUE HOY PRONUNCIARA DE GAULLE

ANTE EL CARIZ DE LOS ULTIMOS ACONTECIMIENTOS, EL PRESIDENTE HA MODIFICADO, AL PARECER, EL TEXTO DE SU ALOCUCION

Se afirma que propondrá una entrevista personal a Ferhat Abbas, condicionada a una previa suspensión de hostilidades

### PARIS

(De nuestro corresponsal). — Estamos alcanzando una fase crucial del referéndum; esto se advierte por la violencia que se desencadena tanto en la acción como en lo verbal, lo mismo en Argelia que en la metrópoli. Ayer, en Francia, dieciséis generales jubilados, y, como ellos dicen, «sin ambiciones de mando ni políticas», pidieron en una carta abierta dirigida a los franceses que votaran «no». «No tenemos —escriben esos dieciséis generales— el 8 de enero posibilidad de elegir entre dos soluciones argentinas; nosotros debemos decir no a la guerra, no a la ruina y no a la esclavitud». Aparte, en otra declaración escrita (esta individual), el general Jouhaud, ex comandante en jefe de la Aviación francesa en Argelia, escribe: «Con sentimiento, pero para evitar una aventura a mi país, para no sentirme obligado a ver otra vez el horrible espectáculo que he conocido en Indochina, cuando la evacuación de Tonkin, hacia el Sur; para no traicionar a las pobres gentes de mi Argelia natal, yo diré «no».

Con la misma virulencia de lenguaje, el profesor de Universidad André Mandouze, añade en otro texto, que publica «Témoignage Chrétien» con estas palabras: «Puesto que De Gaulle da efectivamente la espalda a la paz, no queriendo una negociación por la que el 95 por 100 de los franceses le hubieran dicho «sí», yo voto, en efecto, para que De Gaulle se vaya.»

### ATENTADOS Y PRECAUCIONES

De las agresivas manifestaciones orales, pasamos a las acciones físicas. En Lyon, las autoridades locales comprueban un recrudecimiento de la ola de atentados, señalando que en veinticuatro horas se han registrado tres actos terroristas que provocaron dos muertos y cinco heridos.

En Ultramar (en Blida, concretamente) dan cuenta de que diecisiete personas fueron objeto de un ataque, por pretender sostener la acción del general De

Gaulle. Y como los hechos de esta índole menudean por todas partes, y citarios todos sería dar lugar a establecer una larga lista, citemos, para concretarlos, la disposición tomada por las autoridades militares, de señalar el toque de queda en Argel a las diez de la noche.

### EXPECTACION ANTE EL DISCURSO DE HOY

El propio general De Gaulle, ante el cariz que toman los acontecimientos, cambió de actitud; corrigió incluso (según afirman) el texto del tercer discurso, que pronunciará hoy, a la una de la tarde, y que será retransmitido por la Radio Televisión Nacional. Al parecer, todos los informes que le llegaban, dando cuenta de un sondeo de la opinión pública, ponían de manifiesto que el pueblo espera de declaraciones más concretas para abrazar su tesis por mayoría. Siguiendo el consejo de los políticos izquierdistas, que permanecen fieles, el Presidente de la República dicen que propondrá en su última alocución una entrevista directa y personal a Ferhat Abbas, naturalmente en el momento en que la tregua quede establecida, el «cese el fuego» patente, y la reunión de una mesa redonda, en la que participen todos los sectores nacionalistas musulmanes, esté acordada. Sólo entonces se hablaría de las nuevas instituciones de la República argelina, y de las garantías que ese nuevo Estado, ligado a Francia, ofrece a los intereses y a las personas de los argelinos de religión musulmana que apoyaron la política francesa.

Infútil añadir que se trata de supuestos de los cuales nos separan sólo unas horas; de momento, la realidad dice que una prueba de fuerza, una lucha directa se entabla entre las fuerzas del Ejército, que tratarán de apoyar militarmente la política de De Gaulle, y los opositores políticos, que intentan por todos los medios legales dejar en minoría a los nacionalistas musulmanes, que no admiten del referéndum ni siquiera el nombre; menos aún su resultado.

Manuel DE AGUSTIN

## MACMILLAN VISITARA A DE GAULLE A FINALES DE MES

TRATARAN DE LA DIVISION ECONOMICA DE EUROPA EN DOS BLOQUES ANTAGONICOS Y DE LA SITUACION INTERNACIONAL A LA LUZ DE LOS ULTIMOS ACONTECIMIENTOS

Se cree saber en Londres que Adenauer se entrevistará también con el "premier" en Bonn o en la capital británica

### LONDRES

(De nuestro corresponsal). — El primer gambito en el tablero de ajedrez de la jugada diplomática de 1961 fue anunciado ayer: el primer ministro de Su Majestad, acompañado por lady Macmillan, será huésped del general De Gaulle y de su esposa en el castillo de Rambouillet, cerca de París, del 28 al 29 del corriente. El ministro de Asuntos Exteriores británico, lord Home, no asistirá a los coloquios. Se tiene entendido que, amén del problema de la división de Europa en dos bloques económicamente antagonicos, respectivamente constituidos por los «seis» del Mercado Común y los «siete» de la EFTA y de sus posibles soluciones, Mr. Macmillan y el general De Gaulle también otearán el horizonte internacional, deteniendo su mirada particularmente en Levante y Poniente. Se tratará de analizar y de interpretar la política rusa y la americana a la luz, respectivamente, de la «resolución de los 81 paridos comunistas» y del advenimiento de la nueva Administración del Presidente Kennedy y de coordinar, en la medida de lo posible, una respuesta «europea» adecuada.

No parece que Londres tenga, por de pronto, la intención de buscar la fórmula que permita adherirse al Mercado Común, sino —así que el Gobierno de Su Majestad confía todavía en que los «seis» adoptarán actitudes menos rígidas en el futuro.

### ACTIVIDAD DIPLOMATICA

La visita que Mr. Macmillan hará al general De Gaulle (la primera desde que la «cumbre» se hundió en aguas del Sena en mayo pasado) tendrá lugar aproximadamente una semana antes de la entrevista en París entre el Presidente francés y el canciller alemán, doctor Adenauer. Entrevista que precederá a la reunión de los primeros ministros del Mercado Común, que, habiendo debido ser cancelada el mes pasado, se celebrará por fin a principios de febrero. En ambientes diplomáticos londinenses se cree saber que el doctor Adenauer se entrevistará a continuación con el primer ministro, Mr. Macmillan, bien en Londres, ya sea en Bonn. Estos varios contactos diplomáticos servirán, en cierto modo, para levantar el telón sobre las grandes consultas que a partir de marzo se espera tengan lugar entre Kennedy y los varios protagonistas europeos, que, a su vez, debería preparar el terreno para la reanudación del diálogo con el señor Krustchev, a quien se atribuye ahora la intención (particularmente en los Estados Unidos) de emprender cuanto antes negociaciones sobre el desarme con el nuevo Presidente norteamericano.

### LOS SINDICATOS PLANTEAN UNA DIFÍCIL SITUACION AL GOBIERNO

Mr. Macmillan convocó ayer a sus ministros de Hacienda, Asuntos Exteriores y Trabajo para discutir con ellos sobre un tema altamente espinoso, a saber: la decisión tomada por el Congreso de los Sindicatos ingleses de conceder un préstamo, sin intereses, de 50.000 libras a los huelguistas belgas (los Sindicatos holandeses han ofrecido tres veces más). La decisión del TUC parece haber irritado notablemente al Gobierno de Bruselas, que por lo visto consideraría como un gesto eminentemente inamistoso el que el Gobierno británico conceda al Congreso Sindical británico el necesario permiso de transferencia

de estas 50.000 libras a Bélgica. Por otra parte, si el Gobierno de Su Majestad prohíbe la exportación de estas divisas (como puede hacerlo de acuerdo con la ley), no parece haber duda de que se enfrentará aquí con considerables protestas y críticas por parte del partido laborista y con los Sindicatos ingleses.

Guy BUENO

## El pueblo belga tendrá que pagar un alto precio como resultado de las vicisitudes socialistas

LAS PRINCIPALES VICTIMAS DEL DESASTRE ECONOMICO SON LAS FAMILIAS DE LOS OBREROS QUE SE SUMARON A LA HUELGA

### BRUSELAS

(De nuestro corresponsal). — Esto parece un globo pinchado al que tratasen de insuflar aire unos cuantos señores soplando hasta la extenuación. A pesar de que «Le Drapeau Rouge» clama como nunca y exige nada menos que la disolución inmediata de las Cámaras, lo cierto es que la huelga está perdiendo ambiente por momentos. Salvo en la comarca valona, conocida con el nombre de País Negro —y esto por sus minas de carbón y su industria siderometalúrgica, en la que el verdadero papel de negros lo desempeñan hombres de la Europa meridional—, en el resto de Bélgica parece que el cansancio ha prendido, acaso más que en las masas, en las familias de los obreros huelguistas, privados de sus salarios.

En mi crónica de ayer hablaba de que todo este cúmulo de pequeños dramas, que suman un gran drama nacional, probablemente no era sino una operación de prestigio de los partidos socialistas europeos, lanzados al ensayo de una nueva política. Nunca una huelga revolucionaria sin otros añadidos ha logrado el éxito inmediato de sus pretensiones políticas. De esto deben saber lo suyo los dirigentes de la II Internacional, aunque falten de la escena los santones de la época romántica del último siglo o los que conocieron, ya en éste, el poder y el aburguesamiento, para acabar cediendo su sitio a la III Internacional a través de los Frentes Populares. No podía ser una excepción el caso belga, que, todo lo más —también lo he dicho ya—, puede terminarse con un pastel cuya cima, como en los que se usan en las ocasiones nupciales, se culmina con una pareja feliz, de forma y fondo distintos.

### DESBARAJUSTE NACIONAL

Ya no se habla de otra cosa que de la pregunta de si la hora de la negociación ha sonado. Los manifestantes siguen a ladrillazos con los gendarmes y se mantiene un paro casi general en la región tradicionalmente más marxista del país. La común economía belga de las jornadas tranquillas y habituales se va imponiendo en toda la nación. La gente comenta el precio altísimo de esta anomalía para la economía belga; aquí, donde las anomalías son tan extrañas y las cuentas suelen ser tan melancólicas.

(Continúa en la página 12.)



# LA VIGILANCIA DE LA POLICIA Y EL EJERCITO EN ARGEL ES MAS RIGUROSA QUE EN ORAN

AYER SE ADELANTO DOS HORAS EL TOQUE DE QUEDA, QUE ANTES COMENZABA A LAS DOCE DE LA NOCHE

## ARGEL

(Crónica telefónica del enviado especial de P. R. E. S. A.)

Mañana, durante toda la jornada, caerán dentro de las urnas las primeras papeletas de color blanco o violeta, que equivalen, respectivamente, al «sí» o al «no» de los votantes. El referéndum se inicia en los aduanares y pequeñas poblaciones, que constituyen aproximadamente un tercio de las 1484 comunas existentes en Argelia. El sábado correspondiente al turno a las ciudades de mediana importancia, y el domingo, finalmente, votarán las capitales de los departamentos y el resto de la Francia metropolitana y de ultramar. Siguiendo el orden citado, puede calcularse que las primeras papeletas responderán al deseo del Gobierno, es decir, serán de color blanco, pues de ello han de encargarse —según afirma aquí todo el mundo— los oficiales del SAS (Sección Administrativa Especializada). En las ciudades de poca población los europeos votarán «no», y los musulmanes, evitarán acudir a los colegios electorales en la medida de lo posible. En Orán y en Argel, Constantina, Bona y restantes ciudades de mayor importancia el resultado responderá probablemente a las consignas de los «ultras» y de Ferhat Abbas, o, lo que es lo mismo, habrá una votación negativa por parte de la comunidad europea y una abstención casi total por parte de los musulmanes. Los judíos, como es lógico, secundarán a los europeos, pues tienen particulares motivos para temer al FLN.

Hoy ha terminado la campaña electoral, que, dicho sea de paso, se ha dejado sentir escasamente en Argelia. Los «no» predominan con mucho sobre los «sí» en las paredes y en las aceras. Los montones de octavillas redactadas en francés y en árabe que invitan al voto afirmativo, y que han sido profusamente distribuidas por los servicios de propaganda oficial quedan en el suelo hasta que llegan los empleados de la limpieza pública, que las recogen, y no para leerlas, precisamente. Como está lloviendo, los transeúntes hacen el comentario fácil: «Papel mojado».

La Policía y el Ejército realizan en Argel una vigilancia más rigurosa aún que en Orán. Antes de entrar en algunos edificios oficiales es preciso dejarse cachear concienzudamente, y en los hoteles, espectáculos, Correos y Bancos son abiertos los bolsos de las señoras y cualquier paquete que se lleve en la mano para comprobar que no esconden ningún explosivo.

A partir de hoy el toque de queda será establecido desde las diez de la noche a las cinco de la mañana, anticipando en dos horas la medida de seguridad, fijada hasta ahora a partir de la medianoche. Esta decisión fastidia sensiblemente a todo el mundo, pero se hace necesaria dado el clima de tensión existente.

La noche de fin de año una patrulla del Ejército tuvo un encuentro serio con un grupo de musulmanes, y la cosa acabó con unos cuantos muertos. Aunque el incidente se ha silenciado por las autoridades, se conoce a es-

tas alturas con toda clase de detalles, y no sería de extrañar una reacción fuerte de los musulmanes. El ambiente está determinado por un miedo recíproco entre ambas comunidades.

No tendría nada de particular, por otra parte, que mañana hubiera disturbios con ocasión del principio de las elecciones. Es muy posible incluso que se registren incidentes fronterizos de cierta gravedad, originados por los jefes del FLN, con objeto de tratar de internacionalizar el conflicto argelino.

Los «ultras», es decir, el millón de europeos residentes en Argelia, están dispuestos a defenderse al precio que sea. Puedo decir, en honor a la verdad, que estos hombres cuentan con un prestigio indudable entre los eu-

ropeos de Argel.

Mañana, coincidiendo con la primera jornada electoral el general De Gaulle pronunciará un discurso.

Sea cual fuere el tono de su discurso, los argelinos recordarán, sin duda, aquella alocución del 4 de junio de 1958, en que el general De Gaulle les decía aquí mismo, entre el clamor de una muchedumbre enervada: «Francia considera que en Argelia no hay más que una categoría de habitantes: no hay más que franceses; no hay más que franceses que tienen los mismos derechos y los mismos deberes». De entonces acá han transcurrido sólo dieciocho meses, pero el panorama es totalmente distinto.

Emilio GONZALEZ NAVARRO

## ¡VUELVA USTED A VISITAR LA LOCURA CONEJIL!



Los múltiples artículos puestos a la venta para sustituir a los que se habían agotado, le interesan

- POR SU MODERNIDAD Y ELEGANCIA
- POR SUS ESPLENDIDAS CALIDADES
- POR SUS ECONOMICOS PRECIOS

Lanas bellísimas - Exquisitas sedas - Selectos algodones - Alta pañería - Lencería y camisería  
Prendas confeccionadas

¡ESPERAMOS SU VISITA!

**Nuevas Pañerías**  
MONTERA, 31

No sientas el tiempo que quizá con sacrificio dediques a hacer compañía a tus padres. Aumentará tu paz y les darás inestimable alegría

"DÍA DE LA FAMILIA", 8 de enero de 1961

# DE GAULLE QUIERE LA PAZ, LOS "ULTRAS" Y LOS MUSULMANES TAMBIEN; PERO CADA UNO A SU MANERA

LOS "ULTRAS" TEMEN QUE LA POLITICA DEL PRESIDENTE PRECIPITE LOS ACONTECIMIENTOS Y SEA CAUSA DE VIOLENCIAS

ARGEL. (Crónica de la agencia Efe, transmitida por teletipo, por Jacques Lepers, exclusiva para ARRIBA.) — «Para conseguir la paz necesitamos en estos momentos que me apoyéis en estos momentos. Esto es lo que ha dicho De Gaulle a europeos y musulmanes cuando estamos ya en vísperas de la gran prueba. Mañana mismo los funcionarios recorrerán lejanas tierras argelinas para recoger el voto de colonos y campesinos, con el fin de que puedan engrosar los montones de «síes» y «noes» que pueden decidir la suerte de Argelia el próximo domingo.

Con el referéndum, De Gaulle quiere, efectivamente, contar con el apoyo de Francia antes de iniciar su gran empresa decisiva; una consulta a la que no son extraños los franceses, puesto que no es la primera, sino la quinta de este género a la que son convocados desde que terminó la guerra. La primera vez fue el 21 de octubre de 1945, para decidir el régimen del país que acababa de ser liberado. «Quiere usted que la Asamblea elegida este día sea constituyente?». Entonces, 18 millones de franceses, frente a 700.000, dieron un sí rotundo. Significaba que Francia quería liquidar la III República que había terminado en derrota e iniciar la IV. La segunda vez fue el 5 de mayo de 1946. «Aprueba usted la Constitución decidida por la Asamblea Nacional Constituyente?», era la pregunta. Y el 41,7 por 100 de los electores contestaron que no, el 37 por 100 que sí y el 19,3 por 100 se abstuvieron. Hubo que reformar la Constitución mediante nueva Asamblea y repetir la pregunta el 13 de octubre del mismo año. El 36,1 por 100 dijo sí, el 31,2 que no y el 31,4 por 100 se abstuvieron. La IV República, débilmente, había conquistado una Constitución. La cuarta y última vez fue en 1958, cuando De Gaulle dio al traste con la IV República e instauró la V. Deseó obtener la legitimación de su régimen y recurrió al referéndum. El 66,41 por 100 de los electores contestó que sí, el 17,37 que no y el 15,06 se abstuvo. Con la nueva Constitución elaborada por De Gaulle, el parlamentarismo francés experimentaba un cambio muy profundo, ya que los diputados dejaban de ejercer el monopolio de la representación popular. En efecto, el artículo tercero de la nueva Constitución especifica: «La soberanía nacional pertenece al pueblo, que la ejerce a través de sus representantes y por medio del referéndum». Y como De Gaulle estima que el referéndum es el mejor sistema de conocer la opinión del pueblo, ha recurrido a él en esta ocasión realmente histórica.

Tan histórica que acaba de atracar en la base de Mazalquivir el crucero «Colbert», que es uno de los 17 buques de guerra que zarparon hacia aguas argelinas desde los puertos del sur de la metrópoli. En la capital, las autoridades militares han adoptado ya las consiguientes medidas de precaución, que no han de cesar hasta pasadas veinticuatro horas de la terminación del referéndum. Estas medidas de precaución obedecen:

1. Las autoridades francesas saben desde hace tiempo que al otro lado de la frontera occidental de Argelia funcionan campamentos militares, donde reciben instrucción militar numerosos jóvenes argelinos y de otras procedencias. En estos últimos tiempos han sido varios los buques cargados con armamento y procedentes de países del «telón de acero» que fueron detenidos en las proximidades de estas costas. El primer ministro, Debré, se trasladó hace solamente cinco días desde París para visitar esta zona fronteriza con Marruecos, donde las medidas defensivas son extraordinarias.

2. Los «ultras», que subieron a De Gaulle al Poder, tienen ahora su última oportunidad, si es que

quieren impedir que el Presidente se vea respaldado por un «sí» de la población. Las principales figuras de los «ultras» han abandonado Francia y están fuera del alcance de la Sureté, lo que equivale a decir que poseen libertad de movimiento. La F. A. F. (Frente para una Argelia Francesa) ha pasado a la acción con intensa campaña clandestina contra el referéndum. Esta organización fue prohibida hace cosa de un mes, pero cuenta con bastantes partidarios.

3. El F. L. N. (Frente de Liberación Nacional) se mueve también en favor de un fracaso del referéndum y nadie puede asegurar que no trate de pasar a la acción violenta en estos días, aunque el regreso a Túnez de Ferhat Abbas, el jefe de los rebeldes, que se encuentra actualmente en Casablanca, no esté previsto hasta el sábado.

4. El Ejército es leal a Francia y quiere servir a Francia. Pero son diecisiete los generales que han apoyado la firme actitud del mariscal Juin, máxima figura militar francesa contraria al general De Gaulle en esta cuestión de Argelia, y las declaraciones de los mismos van pesando mucho en el ánimo de los jefes y oficiales destacados en Argelia.

De Gaulle quiere la paz, los musulmanes quieren la paz y los «ultras» quieren la paz. Pero cada uno a su manera y con el significado consiguiente. Los «ultras» temen que la política del general De Gaulle sirva únicamente para precipitar los acontecimientos, y como argumento esgrimen la reacción de los musulmanes en Argel, cuando el mismo De Gaulle recorrió el territorio argelino hablando de una Argelia independiente. Entonces surgieron en Argel los vivas a De Gaulle de labios musulmanes y envueltos en la bandera verde de la guerra santa. Los vivas a De Gaulle se mezclaban con los gritos de «¡Fuera, cochinos!», dirigidos a los europeos, y «¡Viva Argelia argelina!», Los enemigos de Francia utilizaban al general como pantalla antifrancesa.

El general, al iniciar su política, contaba con este y otros peligros. Pero es indudable que De Gaulle jamás ha hablado de que los franceses, los europeos, tengan que abandonar Argelia si lleva a cabo su plan y si la población de Argelia se decide por la independencia. Habría división de territorios, respeto de derechos con plenitud de garantías, etc., pero nunca abandono de Argelia, a no ser por la fuerza de las armas. De Gaulle está haciendo política después de haber mermado las fuerzas militares rebeldes y está convencido de que esta política es la que ha de permitir una paz beneficiosa para la comunidad argelina —europeos y musulmanes—, y sobre todo que es la única. La intranquilidad de los «ultras» estima que está fuera del tiempo. Piensa que el pueblo francés y musulmán comparten esta opinión y antes de dar el paso convoca el referéndum. La gran prueba va a comenzar.

## Un clarividente norteamericano predice la reelección de Kennedy en 1964

BEVERLY HILLS (California).—El Presidente electo, Kennedy, será reelegido para el cargo en las elecciones presidenciales de 1964; la princesa Margarita tendrá un hijo varón en abril o julio; una figura mundial muy sobresaliente será asesinada en los próximos seis meses. Estas son tres de las numerosas predicciones que ha hecho para este año Maurice Woodruff, clarividente profesional.



# INFORMACION INTERNACIONAL

## LAOS, SUIZA DEL SUDESTE ASIATICO

Por el general GONZALEZ DE MENDOZA



La actualidad del problema de Laos es una actualidad eruptiva. Independientemente de que sea un nuevo brote de la estrategia global soviética, de que habíamos hecho poco, en el campo de la estrategia y de la geopolítica Laos está llamado a una actualidad permanente. Porque Laos es un reino formado sobre una antigua provincia de la Indochina, y, como miembro separado de su cuerpo, tiene poca viabilidad.

Hemos calificado a Laos como la Suiza asiática no porque como países tengan ninguna semejanza, sino porque es el país que en Asia, por sus condiciones geopolíticas y estratégicas, está llamado, también, a ser un país neutralizado. Entiéndase bien: no a seguir una política neutralista, que en el campo político no entramos ni salimos, sino a ser un país neutralizado por las grandes potencias y sus vecinos, para que ninguno satisfaga la tentación de ocupar su territorio.

Territorio que, por otra parte, en el campo de la economía y de la producción, carece de importancia, pues en 225.000 kilómetros cuadrados, en números redondos, viven poco más de un millón de habitantes. Es decir, que en una extensión mitad que la de España vive una población como la mitad de la de Madrid; que subsista pobremente, pues casi todo el terreno es jungla. Prácticamente Laos es la orilla izquierda del curso medio del Mekong, que es el que parece que ren alcanzar las dos columnas invasoras venidas del Vietnam del Norte. Una, que se dirige por Phongsaly al río Nam-hou, que afluye al Mekong en el gran meandro al norte de Luan Prabang, y otra, que busca converger con la primera por el valle entre el Pouloi, de 2.100 metros de altitud, y el Pou-san, de 2.400 metros, ambos a unos cien kilómetros al este de la capital.

La gran dificultad del socorro exterior a Laos reside en que, como Suiza, Laos es un país completamente interior, con seis fronteras con los países limítrofes. No tiene salida al mar, y es sólo accesible por el aire, desde el exterior, so pena de atravesar algún país de los que la encuadran: China, Birmania, Tailandia, Camboya, Vietnam del Sur y Vietnam del Norte.

En estas condiciones, alguien se preguntará: ¿Qué interés estratégico puede, entonces, tener Laos? Si nos limitamos al análisis local que venimos haciendo, parece que ninguno. Pero si nos elevamos al plano geopolítico veremos que lo que se llamó Indochina y Tailandia forman el conjunto de la cuenca del Mekong, y éstas, con Malaca y Birmania, forman la tercera península, la más oriental de las tres, del continente asiático.

Y entonces, ya en el plano estratégico, empieza a resaltar su importancia. Porque así como en Europa hay tres penínsulas de privilegiada posición estratégica: la Ibérica, la Itálica y la Balcánica, que dominan, respectivamente, el paso del Atlántico al Mediterráneo, el centro de éste y el paso del Mediterráneo al océano Índico, en Asia hay otras tres: la Arábig, la India y la Indo-China, que dominan, a su vez, el paso del Mediterráneo al Índico, el centro de éste y el paso del Índico a los mares de la China, que pudiéramos llamar Mediterráneo asiático.

Y el propio nombre de Indo-China, que recibió la de que Laos forma parte, es muy significativo; pues no sólo indica que participa de la posición estratégica de la India y de la China, sino que es la puerta de paso del océano Índico al océano Pacífico.

## CONFUSA SITUACION MILITAR EN LAOS

(Continuación de la página 1.)  
avanzan sobre la capital real de Luang Prabang.

La emisora comunista del Pathet Lao informa que las fuerzas combinadas del capitán Kong Le continúan su avance desde la llanura de Jars. La citada emisora no da otros detalles, pero anuncia que el comandante militar de la provincia de Phongsaly se ha unido a las fuerzas del Pathet Lao. (Efe.)

### HOY, NUEVA REUNION DEL CONSEJO DE LA SEATO

LONDRES.—El Consejo de la Organización del Tratado del Sureste Asiático celebrará hoy otra reunión en Bangkok para considerar la situación en Laos.

El secretario general de la Organización, Pote Sarasin, declaró ayer que se habían recibido informes relativos al aumento de suministro de material de guerra a los «elementos rebeldes» en Laos mediante el empleo de aviones soviéticos con base en el Vietnam del Norte, pero que la presencia de fuerzas terrestres comunistas habría de ser confirmada antes de que la SEATO pudiera decidir su acción.

### LA INTERVENCION RUSO-VIETNAMITA

El portavoz del departamento de Estado norteamericano, Joseph Reap, dijo ayer que Rusia y el Vietnam del Norte continúan suministrando armas a los rebeldes en Laos. Entre doce y catorce aviones, dijo después Reap, han sido observados, el martes en operaciones de suministro.

Mientras tanto, el príncipe Suvanuvong, líder del partido izquierdista Neo Lao Haksat, ha declarado que buscará ayuda exterior si los Estados Unidos y otros países continúan sus «agresiones» contra Laos, según ha anunciado desde Pekín la agencia de noticias Nueva China. (Efe.)

### LAOS, DISPUESTO A ROMPER SUS RELACIONES CON RUSIA

BANGKOK.—Jampun Panya, ministro laosiano de Obras Públicas, ha manifestado en Bangkok que Laos rompería las relaciones diplomáticas con Rusia si este país continúa suministrando a las fuerzas antigubernamentales en Laos. Añadió que él creía que una solución pacífica sería

posible si la intervención de todas las partes termina. (Efe.)

### ADVERTENCIA DE LOS COMUNISTAS A LA ONU

TOKIO.—El Gobierno izquierdista laosiano ha cableografiado al secretario general de las Naciones Unidas, Dag Hammarskjöld, diciendo que el envío de fuerzas de las Naciones Unidas a Laos sería considerado como «una agresión contra Laos». Este cable, fechado en enero, fue difundido por la radio comunista «La Voz de Laos» e iba firmado por el ministro de Información, Quinim Folsena.

El cable dice textualmente: «El envío de fuerzas armadas en cualquier forma a Laos por cualquier organización, incluyendo las Naciones Unidas, será considerado como agresión contra Laos.» (Efe.)

### HOY, REUNION DE LA SEATO

BANGKOK.—El Consejo de Representantes de la SEATO, constituido por ocho naciones, se ha de reunir hoy en esta ciudad para oír informes sobre el grado de intervención soviética y del Vietnam en Laos.

La reunión, a puerta cerrada, que es la tercera de esta semana, se celebrará a las cuatro horas (hora española) en el cuartel general de la SEATO en esta ciudad. (Efe.)

## Sepelio de los restos mortales del cardenal Wendel

A LOS OFICIOS FUNEBRES ASISTIERON TRES CARDENALES, 37 PRELADOS Y VARIOS MIEMBROS DEL GOBIERNO FEDERAL

El fallecido arzobispo de Munich ha legado sus bienes para los pobres y seminaristas

MUNICH (Alemania occidental).—Millares de personas se alinearon ayer en las aceras de las calles de esta ciudad para rendir el último tributo de cariño al cardenal Joseph Wendel, arzobispo de Munich, que murió la víspera de Año Nuevo, a los cincuenta y nueve años de edad.

Al servicio fúnebre, que se celebró en la catedral de Munich, asistieron, entre otras jerarquías eclesásticas, el Nuncio Apostólico, Konrad Bafille; el cardenal Joseph Fringe, de Colonia, quien ofició en los funerales; el cardenal Julius Döfner, de Berlín; el cardenal Koenig, de Viena; tres arzobispos y treinta y cuatro obispos, entre ellos los de Metz, St. Gall, París, Linz, Luxemburgo, Estrasburgo, Brixen y Dantzig.

El Presidente de la República Federal estaba representado por el ministro de Justicia, y el canciller, Adenauer por el ministro de Correos. Por el Ejército asistió el ministro de Defensa. También asistió el Gobierno bávaro.

Una vez entrado en la catedral el cortejo fúnebre, el cardenal Döfner destacó los méritos del llorado príncipe de la Iglesia. Acabada la celebración de la misa de réquiem, los cardenales presentes impartieron la absolución al cadáver, que luego quedó sepultado en la cripta, junto a la sepultura de otro cardenal.

El cardenal Wendel ha dejado todos sus bienes a los pobres y ha dispuesto específicamente en su testamento que se preste ayuda a los seminaristas necesitados. También, ha dispuesto que se digan 30 misas por el descanso de su alma. (Efe.)

## Júbilo en Bonn por el 85 cumpleaños de Adenauer

FUE ACLAMADO DESDE SU RESIDENCIA HASTA EL PALACIO SCHAUMBURG

BONN.—Banderas de la República Federal Alemana ondearon ayer en todos los edificios públicos de Bonn con motivo del ochenta y cinco cumpleaños del canciller, Konrad Adenauer.

Adenauer fue aclamado durante el recorrido desde su residencia en Rheindorf hasta el palacio Schaumburg, su despacho oficial en la capital federal. Una guardia de honor de la Policía Federal de Fronteras le rindió honores a su llegada al Palacio. Antes de trasladarse a Schaumburg, el canciller se detuvo para oír misa en la capilla católica de un hospital de Bonn, la cual fue oficiada por su hijo, el padre Paul Adenauer.

Entre los innumerables mensajes de felicitación llegados a la oficina del canciller figuran telegramas del jefe del Gobierno ruso, Nikita Kruschchev; del Presidente Eisenhower y del general De Gaulle. (Efe.)

Dios que son los hijos, y en el número que El disponga. En los hogares donde hay siempre una cuna que se balancea florecen las virtudes  
"DIA DE LA FAMILIA", 8 de enero de 1961



**NORTEAMERICA NO REANUDARA LAS RELACIONES CON  
CUBA MIENTRAS CASTRO SIGA EN EL PODER**

Se espera en Washington que a la ruptura norteamericana con el fidelismo siga la de otras Repúblicas hispanoamericanas

Desde esa época Norteamérica ha aprovechado la experiencia. En el mismo día que cada cuarto de hora Radio Vientian dio la noticia de que los batallones del Vietminh atravesaban las fronteras del Laos, la máquina estratégica de los Estados Unidos en esta zona del sudeste asiático se ponía en movimiento. Las ruinas de Vientian humeaban aún después de los encuentros entre las tropas de Fumi y el capitán Kong Le; y mientras el príncipe Bun Um, que acababa de hacer su entrada en la capital, tenía que afrontar las perspectivas de una guerra civil, las alas de los aviones rusos, con las iniciales soviéticas bien visibles, cruzaban el cielo fronterizo del Laos, dejando caer armas y municiones a los batallones comunistas. Fue cuando a casi 11.000 kilómetros del escenario de la agresión, en los alrededores de la base naval de Pearl Harbour—cuyo nombre ha resultado simbólico—, el almirante Harry Donald Felt tomó la decisión de poner en movimiento el mecanismo bélico a sus órdenes. Este hombre menudo, con el cabello gris y unos ojos ligeramente oblicuos, como los de los indios, tiene a sus órdenes la más formidable fuerza militar norteamericana en este hemisferio. Bajo las iniciales CINCPAC, barcos de guerra, aviones, unidades de desembarco cubren entre una red el gran vacío, salpicado de islas, entre las costas americanas y asiáticas. En Camp Smith ondea la bandera con los cuatro estrellas del almirante Felt, que tiene a sus órdenes al general Isaac D. White, que manda la USARPAC—las tropas de Tierra—; el almirante John H. Sides, que manda la PACFLT—la flota del Pacífico—, y al general Emmett O'Donnell Jr., jefe de la PACAF—las fuerzas aéreas.

Los combates que se desarrollan en el pequeño territorio del Laos—un poco más de la tercera parte de España—oponen el Ejército regular del Laos, apenas 30.000 hombres, a las bandas irregulares o regulares de los paracaidistas de Le y del Pathet Lao, una "guerra de bolsillo", en definitiva. Pero, y esto es lo que da importancia excepcional a la lucha, la guerra, por el momento indirecta, podría desarrollarse entre el bloque comunista chino-soviético y la lanza de la CINCPAC. En el momento en que llegaban los informes de la presencia de aviones soviéticos sobre Laos, los oficiales del almirante Felt recibían las órdenes de desprezear los buques de la VII flota en el sur de China, con sus batallones de "marines"; la VIII división en el sur de Corea, los aviones estacionados en Okinawa. ¿Sería el crujido de la guerra?

VIII división de la marina. ¿Sería el crujido de la guerra?

La CINCPAC es, en época de paz, el escudo de la extensísima zona cubierta por la SEATO y el ANZUS, desde Australia hasta San Francisco, bordeando Nueva Guinea, Indonesia, Filipinas, Formosa, Tailandia, Vietnam del Sur, Corea del Sur, Japón y Alaska. Pero en época de guerra, apenas se registre una agresión, es susceptible de transformarse en un formidable puño que golpearía inexorablemente en cualquier punto de esta geografía, sensible y delicada por estar tejida de los más contradictorios problemas, sistemas de alianzas, pactos y neutralidades. Ante ella tiene lo que se llamó el "tigre de papel"—la fuerza militar de la China roja—y lo que puede denominarse la "ballena de acero"—los submarinos y las escuadras de la flota rusa del Pacífico. Su fuerza debe ser proporcional a cada uno de estos enemigos potenciales y eventualmente a su conjunción, aunque ésta no es factible, por razones políticas y estratégicas, al menos en las primeras fases de un conflicto. Así se vio en la guerra de Corea o en la de Indochina, donde fueron los chinos los que asumieron el peso de la ayuda. La Unión Soviética se ha reservado hasta ahora en este escenario el papel de un consejero y un "chantagista" diplomático.

20,000 hombres del Ejército de

La CINCPAC está formada por 81.000 hombres del Ejército de Tierra de los Estados Unidos, que cubren diversos frentes de "guerra fría" o forman una masa de maniobra urgente; la XV y la XXX Fuerzas aéreas, con 1.000 aviones y 61.000 hombres. Los mandos de aviones son los más recientes de la técnica bélica norteamericana y capaces de superar a los "Mig" soviéticos, como se demostró en Corea. Forman también parte de la CINCPAC la I y la VII flotas, con 400 buques de guerra, 1.800 aviones y 231.000 hombres, de ellos 61.000 soldados de desembarco, los célebres "marines" de Okinawa e Iwo Jima.

Hay que imaginarse lo que representa esta oleada de fuerza militar extendida sobre un mapa de 85 millones de millas cuadradas. El escenario es familiar para el hombre que durante la segunda guerra mundial formó parte del "Saratoga" y combatió desde las islas Salomón hasta las costas niponas. Y también conoce a los hombres con los que tendría que enfrentarse, puesto que sus juicios sobre la Conferencia de Yalta fueron exactos. Para evitarse sorpresas de un enemigo que las utiliza como táctica habitual, tiene siempre sus unidades dispuestas. Cuando en 1958 comenzó el bombardeo de la artillería roja sobre Quemoy, lo que hacía temer un intento de invasión, Felt dio la orden de alerta a los buques y a los escuadrones aéreos y envió rápidamente unidades "Nike" a Formosa. Es probable que aquella decisión salvara la crisis.

¿Salvará también la crisis del Laos la movilización, apenas esbozada, de esta gigantesca estructura militar? Los soviéticos no pueden hacerse demasiadas ilusiones de éxitos que desbordaran—en el sentido estrictamente bélico, no hablemos del diplomático—las fronteras del Laos. La CINOPAC encuadra sólidamente las tropas del sur de Corea; podría ser reforzada por el Japón; cuenta con el firme bastión de Okinawa; Formosa le ofrece muy buenos aeropuertos, y lo mismo puede decirse de las bases de Subic y Clark Field, en las Filipinas. La occidental Tailandia y el Vietnam del Sur, con la enérgica figura de Diem, constituyen el fondo político de esta formidable fuerza. Desde Camp Smith el almirante Felt podría entrar instantáneamente en comunicación no sólo con Washington y sus subordinados inmediatos en Honolulu, sino con los mandos de la NATO, que constituye el escudo de Europa.

Esta es la realidad de la famosa CINCOPAC, unas iniciales que tendremos ocasión de leer con frecuencia en estos días en que arde la guerra en las planicies del Laos y en las márgenes del Mekong.

La convivencia familiar es necesaria para la educación. ¿Es verdad que tu trabajo te absorbe tanto que no puedes dedicar todos los días unos minutos a la charla con los miembros de tu familia?

**"DIA DE LA FAMILIA", 8 de enero de 1961**

WASHINGTON. — En círculos políticos de la capital federal se opina que Fidel Castro debe abandonar el poder antes de que se pueda hacer alguna consideración para restablecer las relaciones diplomáticas de los Estados Unidos con Cuba. El punto de vista general es el de que la comunización de la isla está virtualmente terminada.

Los Estados Unidos confían, al parecer, en que la caída del régimen de Castro sea acelerada por las acciones de otras repúblicas iberoamericanas y funcionarios diplomáticos norteamericanos pronostican que la acción del Presidente Eisenhower será seguida por otras naciones del hemisferio. Hasta ahora, seis países iberoamericanos han roto sus relaciones con Cuba: Perú, República Dominicana, Paraguay, Nicaragua, Haití y Guatemala.

En los citados círculos se cree que la Organización de Estados Americanos puede emprender alguna acción concreta en los pró-

guna acción concreta en los próximos meses para poner a Cuba en "cuarentena" mediante la suspensión de relaciones económicas y el establecimiento de una Comisión para hacer frente a las maniobras de los agentes comunistas cubanos y de otros países en el hemisferio. Se considera posible que la acción de la OEA puede tener lugar durante la reunión anual de ministros de Asuntos Exteriores americanos que se celebrará en Quito a principios del próximo marzo. Por otra parte, se tiene en cuenta que México y algunos otros países iberoamericanos se oponen a cualquier acción regional contra Castro, ya que ven en la revolución cubana un paralelo de sus propias revoluciones de los años treinta. Sin embargo, la acción de la "OEA" puede ser aprobada por una mayoría de dos tercios y los Estados Unidos esperan contar con el suficiente apoyo cuando se plantee la cuestión. (Efe.)

zas clandestinas que luchan con-  
tra Fidel Castro procederán. A  
partir de ahora, a cometer actos  
de sabotaje, según declaraciones

partir de ahora, a cometer actos de sabotaje, según declaraciones hechas por el dirigente laborista cubano Reinaldo Pico, que vive actualmente en Florida. Añadió que ésta va a ser la primera consecuencia de la ruptura de relaciones diplomáticas entre Cuba y los Estados Unidos.

Añadió que hasta ahora las bombas que han hecho estallar estas fuerzas clandestinas lo hicieron en hoteles y oficinas, como acción psicológica, pero que no habían sido utilizadas para destruir puentes, carreteras centrales eléctricas o ferrocarriles.

«A partir de este momento —continuó diciendo— los obreros van a tener una buena tarea porque destruirán sus propias herramientas de trabajo y equipo industrial. De esta manera responderán a los atropellos que Fidel Castro está cometiendo con ellos al reducir sus salarios y aumentar los impuestos. Todos los meses tienen que contribuir con el jornal de un día para el Estado, mientras que se siguen comprando armas en cantidades fabulosas. Ahora va a saber la del Castro a quién tiene frente a él.»

Reinaldo Picó dirigió la campaña de sabotajes contra el régimen de Fulgencio Batista, siendo una de las figuras más sobresalientes del movimiento «26 de Julio». Posteriormente, a la caída de Batista, fue nombrado por Fidel Castro director de la Federación Cubana del Tra-

bajo. Importantes discrepancias le indujeron a abandonar Cuba y buscar refugio en Estados Unidos. (Efe.)

**LA HABANA.**—El regímen cubano culpa ayer de la ruptura de relaciones diplomáticas de los Estados Unidos con Cuba a la Ad-

El Gobierno hizo esta declaración tras una sesión del Gabinete que duró toda la noche, y en la que se ha decretado la pena de muerte para los terroristas anti-Castro, la cual será cumplida a las setenta y dos horas de haber sido declarados convictos.

En el comunicado no se hace mención de la base naval norteamericana en Guantánamo, y el Gabinete, reunido bajo la presidencia de Castro, parece ratificarse en sus anteriores declaraciones de que el régimen cubano reclamará la base por medios pacíficos. La declaración del Gabinete cubano sigue la línea soviética de culpar del actual estado de las relaciones cubano-norteamericanas a la Administración de Eisenhower, lo que implica que las cosas pueden mejorar bajo la minente Administración de Kennedy.

El comunicado dice que «es lógico pensar que en el actual clima de la Administración norteamericana» Eisenhower haya decidido terminar su mandato con la ruptura de relaciones y con la amenaza «de actos aún peores... los cuales estamos preparados a

**Según un doctor norteamericano, Albert Tyler, el cáncer puede ser curado**

**"La causa de esta enfermedad—dice—se debe a la pérdida de cierto tipo de gene de una célula del organismo"**

**PASADENA (California).** Una teoría de que el cáncer puede ser causado por la pérdida de un cierto tipo de gene de una célula del organismo ha sido anunciada por el doctor Albert Tyler, profesor de Embriología del Instituto de Tecnología de California, en un artículo aparecido en la publicación del Instituto Nacional del Cáncer.

Los elementos perdidos son los "genes de compatibilidad", los cuales controlan la aptitud de una célula para el armónico desarrollo celular. En cuanto una célula se comporta de manera diferente a las otras se convierten en alérgica a ellas y trata de destruirlas multiplicándose excesivamente, con el fin de tener elementos para su lucha.

El doctor Tyler dice que puede lograr un alivio momentáneo mediante la radiación, empleo de cortisona y antibióticos, lo que suprime la posibilidad de formar sustancias que destruyen las células normales. Otros posibles tratamientos para esta enfermedad son la aplicación de ciertos elementos a la célula para que ésta pueda reconstruir el perdido gen, la destrucción de células cancerosas mediante la aplicación de sustancias procedentes de células normales. (Efe.)

hacer frente. Obvia referencia a las acusaciones castristas de que los Estados Unidos se disponen a invadir Cuba en fecha próxima. (Efe)

El Gobierno ha declarado «zona militar» el paseo Marítimo, de 16 kilómetros de longitud, que

domina la bahía de La Habana  
y ya han empezado a instalarse  
en él cañones por la defensa cos-  
tera.

A las once de la mañana (17,00 hora española) habían sido emplazadas varias piezas pesadas en el kilómetro y medio de dicho paseo comprendido entre la calle Galiano y el parque Maceo, donde comienza el barrio del Vedado.

Los soldados han emplazado también unos cincuenta cañones antitanques y han comenzado a

...cavar trincheras y a colocar sa-  
cos terreros en la zona litora-  
comprendida entre el centro de  
La Habana y el edificio de la Em-  
bajada norteamericana; es decir  
a lo largo de unos ocho kilóme-  
tros.

La Embajada estadounidense se halla «protegida» por un de

se halla "protegida" por el  
tamiento de cincuenta much  
chas de la Milicia, con fusil  
trallador bajo el brazo. Pero  
impiden el acceso a la gran  
estructura de vidrio, en la que  
último puñado de funcionarios  
norteamericanos se dispone  
cierre del edificio.

El Consejo de ministros  
aprobado una ley que modifica  
"Código de Defensa Social"

“Código de Defensa Social” aplica la pena de muerte a personas que utilicen o tengan su poder materiales incendiarios o explosivos.

En el preámbulo de la ley dice que es evidente que la acción clandestina contrarrevolucionaria ha sido financiada y estimulada por los agentes imperialistas extranjeros, que, además han facilitado recursos técnicos y económicos.

La nueva ley prescribe veintidós años de cárcel o pena de muerte para los actos contrarrevolucionarios, incendio de plantaciones de caña de azúcar, tentativa contra la vida de personas, poseer materiales inflamables, explosivos o por ser instigador de estos actos. También autoriza es necesario, la confiscación de bienes para contrarrestar los actos de sabotaje u otras actividades contrarrevolucionarias.

**LA HABANA.**—Tres mil  
nes y mujeres portando pa-  
tas se han manifestado p-

calles de la capital cubana tras el «ferry» de West Beach, que transporta al personal de la Embajada norteamericana, se disponía a zarpar cantando canciones revolucionarias. Las mujeres daban gritos de guerra, si; yankuis, no» y «los yanquis al paredón».

El encargado de Negocios de los Estados Unidos en La Habana, Daniel M. Bradock, estuvo en el muelle para ver la salida del ferry, pero la Policía le impidió subir a bordo. Poco después fue autorizado a hacerlo y pudo despedirse de los miembros.

(Continúa en la pág. siguiente)



# EL GOBIERNO BELGA GANO AMPLIAMENTE LA VOTACION DE CONFIANZA

Hoy debatirá la Cámara, artículo por artículo, el proyecto de ley de austeridad económica

PARECE QUE EL MOVIMIENTO HUELGUISTICO VA REDUCIENDOSE, PERO CONTINUAN LAS MANIFESTACIONES SOCIALISTAS

Capítulo de rumores: Supuestas "negociaciones de paz". — Gabinete de "unidad nacional". — Spaak, mediador en la crisis

BRUSELAS.—El Gobierno belga ha ganado una votación de confianza en la Cámara de Diputados por 116 votos frente a 82, con dos abstenciones. Con esta votación se resume el debate sobre el proyecto de ley de austeridad presentado por el Gobierno Eyskens y que ha provocado la actual oleada de huelgas en diversas zonas del país.

Según se ha acordado entre el Gobierno y la oposición socialista, el proyecto de ley será devuelto hoy por la mañana a las Comisiones parlamentarias y la Cámara reanudará el debate para discutirlo artículo por artículo en la tarde de hoy viernes.

Según rumores que circularon ayer en los círculos políticos de Bruselas, el Gobierno y los socialistas se disponen a iniciar "conversaciones de paz" respecto al movimiento huelguístico. Estos rumores han seguido a las reuniones mantenidas por el Rey Balduino con el presidente del partido socialista, Leo Collard, y más tarde con el primer ministro, Gaston Eyskens.

Por la tarde, el monarca recibió también al ministro del Interior, René Lefebvre, y a Theo Lefebvre, presidente del partido socialista, el más importante de los que forman el actual Gobierno de coalición.

## SPAARK, EXCESIVAMENTE "DERECHISTA"

Otros rumores dicen que el Rey Balduino trata de conseguir que los socialistas entren en el Gobierno mediante la formación de un Gabinete "de unidad nacional". E incluso se dice que el primer ministro de este Gobierno podría ser Paul-Henri Spaak, actual secretario general de la NATO. En diversas fuentes políticas, sin embargo, se duda de que la mayor parte de los socialistas aceptasen a Spaak, a quien se considera muy a la derecha en relación con el término medio del partido.

Desde luego, con el conflicto en un punto muerto, después de dos semanas y media, crece por horas la creencia de que el Gobierno y la oposición no tienen más remedio que llegar a unas conversaciones de paz, con la intervención del monarca como mediador o sin esta intervención.

El periódico independiente "Le Soir" decía ayer tarde en un editorial que la continuación de la situación actual solamente puede terminar dividiendo al país y produciendo una grave escisión en la unidad nacional. "El momento de comenzar las conversaciones tiene que llegar inevitablemente", agrega el diario, que termina informando de que "contactos secretos" se han establecido ya entre bastidores, y pidiendo que las negociaciones definitivas comiencen cuanto antes.

## RESUMEN DE LOS SUCESOS DE AYER

La Policía empleó mangas de riego para disolver a los huelguistas que intentaban realizar nuevas manifestaciones de hostilidad al Gobierno. El nuevo incidente comenzó cuando unos 2.000 huelguistas que se habían reunido en la Casa del Pueblo recibieron órdenes de marchar en pequeños grupos a la Gran Plaza Gótica, uno de los lugares históricos de la ciudad. Agentes de Policía procedieron a la detención de cinco hombres y una muchacha, los cuales habían lanzado piedras contra las fuerzas de Seguridad. Anteriormente, el burgomaestre de Bruselas, Lucien Cooremans,

había prohibido todas las reuniones públicas en la ciudad.

## QUINCE MIL MANIFESTANTES EN AMBERES

En Amberes, unos 15.000 manifestantes desfilaron durante dos horas y media por las calles principales dando gritos antigubernamentales. No hubo choques de ninguna clase. Con anterioridad había sido sembrado de tachuelas el piso en torno a una fábrica de los suburbios, en la que piquetes de huelguistas intentaron impedir la entrada a los trabajadores. Los huelguistas, por otra parte, rompieron el trole de un tranvía y trataron de impedir la entrada de los niños en una escuela. Fueron arrojados de allí por los gendarmes.

El Gobierno afirma que el movimiento huelguístico no se ha extendido en ninguna zona del país.

El ministro de Funciones Públicas, Pierre Harmel, ha dicho que en las provincias de Flandes ya no existe ningún movimiento huelguístico organizado, y que en Brabante, la provincia en la que se encuentra situada Bruselas, las últimas informaciones indican que se está desarrollando un ligero movimiento de vuelta al trabajo. Por lo que se refiere al sur del país, las provincias valonas de habla francesa en las que ha tenido su centro principal la huel-

ga, la situación continúa sin cambio alguno de importancia.

## OTROS INCIDENTES EN PROVINCIAS

Harmel dijo también que el tráfico ferroviario ha mejorado más aún en todo el país. Sin embargo, en Lieja, un grupo de huelguistas arrojó botellas de gasolina por las ventanas de la vivienda de un maquinista cuando éste se encontraba dentro con su esposa y sus cuatro hijos, y les prendieron fuego. Los bomberos consiguieron apagar el incendio, sin que se produjeran víctimas. También en Lieja fuerzas de gendarmería tuvieron que rescatar a dos agentes que habían sido atacados y golpeados por piquetes de huelguistas.

En Verviers, tres disparos dirigidos contra un autobús entraron en el mismo justamente por bajo del techo, pero ninguno de los pasajeros resultó herido, según informa la Policía. Se añade que otros disparos fueron hechos a través de las ventanas de una fábrica, cuyos empleados y obreros estaban trabajando. Tampoco hubo heridos.

Por otra parte, una de las principales carreteras que llegan a esta ciudad, en la frontera alemana, ha sido obstaculizada por postes de telégrafos derribados y troncos de árboles de un bosque cercano.

# EL PUEBLO BELGA TENDRA QUE PAGAR UN ALTO PRECIO COMO RESULTADO DE LAS VIOLENCIAS SOCIALISTAS

(Continuación de la página 8.)

losas. Los periódicos llamados independientes—a los cuales acusa la Prensa de partido de vinculaciones con la alta Banca, la alta industria y todas las demás alturas—comienzan a restarle importancia en su propia casa; el desbarajuste que tienen Laos, Argelia, La Habana y el Congo mismo recuperan el espacio que debería corresponderles si aquí no pasase nada. Pero aquí pasa, y a pesar de toda esta exhibición de sangre fría, o, mejor, de tinta, si se quiere, está pasando mucho.

Por lo pronto, se ha demostrado otra vez algo conocido hasta la saciedad, que, sin embargo, se olvida, acaso porque no hay por sordo que el que no quiere oír. Y es que los métodos que suelen emplearse para la resolución de situaciones normales en modo alguno sirven para situaciones de excepción. Un senador comunista se ha negado hoy a enseñarle sus documentos a los agentes de la gendarmería cuando andaba armando escándalo, como un mozalbete ansioso de la oportunidad de romper cristales de escaparates, sin que se le acusara de anormal. En el Congreso, el Gobierno ha tenido que dar

esta tarde explicaciones por los excesos de las fuerzas de orden público.

El problema político que se halla en juego para definir el futuro de Bélgica continúa, sin embargo, desarrollándose al margen de los acontecimientos de la calle, pero condicionado por ellos. En la Cámara se reúnen; el Rey recibe a los jefes de la oposición y de la mayoría, y luego se discuten las cosas como si no hubiera una sublevación en marcha, pero con la que todos cuentan, para bien y para mal, a la hora de negociar.

Después de haber anunciado en su momento que la ya olvidada "ley única" debería aceptarse tal y como estaba en el proyecto, el Gobierno acaba de admitir enmiendas sustanciales, que acaso bastasen para satisfacer a una oposición que no hubiera hecho el planteamiento del todo o nada; de la retirada completa de la ley, en una palabra. Y, sin embargo, los indicios son de que el pacto es posible que ya esté en marcha, pese a las apariencias y a que continúan vociferando por las calles los manifestantes, que exigen lo imposible, azuzados por quienes saben que lo imposible no se puede exigir.

¿Se ha conseguido ya que el socialismo europeo, tan desacreditado en los últimos años, se sitúe en la posición pretendida? Mucho ruido y pocas nueces, podría decirse. Pero para este ruido y para que pueda seguir metiéndose las organizaciones sindicales afectas a la II Internacional, desde Inglaterra, Suecia, Francia, hasta América, están volcando sus caudales hacia Bélgica. Orgullosamente lo declara cada día la FGTE, empresaria sindical de los trabajadores en huelga. A confesión de parte...

Jesús VALLE

## Jacqueline Kennedy, la mejor vestida de 1960

NUEVA YORK.—La señora Jacqueline Bouvier Kennedy, esposa del Presidente electo de los Estados Unidos, cuyo elegante vestuario constituyó una nota destacada en la campaña electoral de su marido, ha sido colocada en el primer lugar de la lista de las mujeres mejor vestidas de 1960.

# Norteamérica no reanudará sus relaciones con Cuba mientras Castro siga en el poder

(Continuación de la pág. anterior)

bros de la Embajada. Bradock permanecerá en el edificio de la representación diplomática norteamericana, con otros diez funcionarios, hasta que entregue la custodia de los asuntos de los Estados Unidos a la Embajada suiza.

El "ferry" zarpó sin incidentes llevando a bordo a unos cien funcionarios de la Embajada y a sus familias, así como a un grupo de norteamericanos residentes en Cuba. (Efe.)

## MENTIS NORTEAMERICANO A UN IMAGINARIO DESEMBARCO

WASHINGTON.—La Armada de los Estados Unidos ha "desmentido" energicamente los rumores no confirmados relativos a que 1.500 infantes de Marina norteamericanos habían desembarcado en la base naval de Guantánamo, en Cuba oriental. Anteriormente, un portavoz de la Armada, al responder a preguntas sobre Guantánamo, había declarado: «No estamos reforzando, sólo mantenemos los efectivos en estado de preparación». (Efe.)

NUEVA YORK.—Los estibadores del puerto de Nueva York han declarado el boicot a los barcos de carga procedentes de Cuba.

## LOS ESTIBADORES NEOYORQUINOS BOICOTEARAN A LOS BARCOS PROCEDENTES DE CUBA

William Bradley, presidente de la Asociación Internacional de Estibadores, dijo que el boicot ha sido una espontánea decisión de los obreros de negarse a trabajar en los cargamentos comerciales de países comunistas. Añadió que el boicot se aplicará también a los cargamentos destinados a Cuba. (Efe.)

## BATALLA CAMPAL ENTRE LOS CUBANOS RESIDENTES EN TAMPA

TAMPA (Florida).—Violentos choques se produjeron anteañoche entre seguidores y adversarios de Fidel Castro en el barrio hispanoamericano de Tampa. Los salones del Club «26 de Julio» y los del Club Patriótico Cubano quedaron prácticamente destruidos a consecuencia de la batalla campal librada entre cubanos residentes en la ciudad. La Policía practicó cuatro detenciones, pero puso en libertad a los interesados después de breve interrogatorio. (Efe.)

## UN HERMANO DEL MINISTRO CUBANO DE EDUCACION, DEPORTADO DE VENEZUELA

CARACAS.—Ha sido deportado de Venezuela un hermano del Ministro de Educación de Cuba, Armando H. Dávalos, de nombre Enrique Hart Dávalos, quien llevaba catorce días en Caracas y fue sorprendido realizando actividades políticas con grupos extremistas. Hart Dávalos fue llevado al aeropuerto de Maiquitta por agentes de Policía, los cuales lo mantuvieron estrechamente vigilado durante el tiempo que permaneció en el aeropuerto hasta el momento de instalarlo en el avión de la compañía norteamericana que viaja a La Habana.

Hart Dávalos llegó en un vuelo nocturno a Venezuela, provisto de pasaporte especial de Cuba, y durante los días que permaneció en Caracas las autoridades dispusieron una estrecha vigilancia acerca de sus actividades hasta que pudieron descubrir que celebraba reuniones con elementos pertenecientes al grupo extremista.

Se cree saber que Hart Dávalos fue portador de correspondencia para diversas personas estrechamente vinculadas al comunismo, además de instrucciones secretas enviadas desde Cuba. (Efe.)

## "FIDEL CASTRO SERA DERROCADO EN EL PLAZO DE NOVENTA DIAS"

MIAMI (Florida).—El doctor Manuel Antonio de Varona, líder del Frente Democrático Revolucionario Cubano y ex jefe del Gobierno de

Cuba, ha declarado en Miami que cree que la decisión de los Estados Unidos de romper sus relaciones diplomáticas con aquel país, conducirá a una nueva revolución en Cuba, la cual derrocará al régimen de Fidel Castro en un plazo de noventa días. «Estamos adiestrando hombres en diferentes países—señaló en una conferencia de Prensa—, pero nuestra fuerza principal está en Cuba. Castro ha perdido la iniciativa en la "guerra fría" del comunismo y la democracia, que se está riñendo ahora en este hemisferio.» (Efe.)

## LA OEA IMPONE SANCIONES ECONOMICAS... A LA REPUBLICA DOMINICANA!

WASHINGTON.—La Organización de Estados Americanos ha votado por la imposición a la República Dominicana de fuertes sanciones económicas.

Catorce Estados votaron en favor de la medida, y solamente se opuso a ella la propia República Dominicana. Otras seis naciones se abstuvieron.

La OEA aprobó la recomendación de una de sus Comisiones especiales en el sentido de que se prohíba el envío a la citada República de cargamentos de petróleo, productos derivados del petróleo, camiones y camionetas y repuestos para los mismos. (Efe.)

## INTERVENCIONES EN FAVOR DE WASHINGTON EN EL CONSEJO DE SEGURIDAD

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York).—Francia ha declarado en el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas que las acusaciones cubanas contra los Estados Unidos sobre una proyectada agresión norteamericana parecen carecer de base.

Armand Ferard, el delegado francés, dijo que la gran extravagancia del lenguaje de la queja cubana da una idea de lo que existe tras él.

Han pasado cuatro días, señaló, desde que se presentaron las acusaciones. No ha ocurrido la supuesta «inminente» invasión y no existe evidencia alguna que justifique el alegato de que dicha invasión se va a llevar a cabo. (Efe.)

En los alrededores de la zona en que se reúne el Consejo de Seguridad se han reforzado las líneas de la Policía, con el fin de evitar una repetición de los disturbios que alteraron el debate antaño, cuando elementos pro y anti Castro abuchearon a los delegados y obligaron al Consejo a aplazar su debate.

El Consejo tiene en estudio una resolución chileno-ecuatoriana, en la que se recomienda que Cuba y los Estados Unidos resuelvan sus diferencias por medios pacíficos, y en la que se pide a los Estados miembros de la Organización que se abstengan de llevar a cabo cualquier acción que pueda agravar la presente tensión entre los dos países.

Raúl Roa, ministro cubano de Asuntos Exteriores, pidió anteañoche que el Consejo condene a los Estados Unidos como «agresor», mientras J. J. Wadsworth, representante norteamericano, pedía que no se adoptase ninguna resolución.

## SE CONSIDERA INMINENTE LA RUPTURA ENTRE PANAMA Y CUBA

PANAMA.—La ruptura de relaciones entre Panamá y Cuba es inminente, según anuncian los diarios "El País" y "La Estrella".

## SE PIDE AL PRESIDENTE BRASILEÑO QUE SE OFREZCA COMO MEDIADOR ENTRE WASHINGTON Y LA HABANA

BRASILIA.—Un grupo de miembros del Congreso brasileño ha pedido al Presidente, Juscelino Kubitschek, que se ofrezca como mediador en los problemas diplomáticos existentes entre los Estados Unidos y Cuba.



# DIECISIETE BUQUES FRANCESES DE GUERRA ESTAN FONDEADOS EN LA BASE NAVAL ARGELINA DE MAZALQUIVIR

SU PRESENCIA FORMA PARTE DE LAS MEDIDAS DE SEGURIDAD CON MOTIVO DEL REFERENDUM

ORAN (Argelia).—Después de la llegada del crucero «Colbert», la multitud reunida en el bulevar marítimo de esta ciudad ha contemplado el arribo de otros 16 buques de guerra procedentes de Tolón, que poco después quedaban fondeados en la rada de Mazalquivir. La presencia de estos buques forma parte de las medidas de seguridad por el referéndum. (Efe.)

## RUMORES DE DESEMBARCO DE TROPAS CHINAS EN MARRUECOS PARA AYUDAR A LOS ARGELINOS

ARGEL.—Circulan rumores por la Alcazaba de que es inminente un desembarco de tropas chinas en Marruecos para ayudar a la causa insurgente argelina.

Tales rumores se han unido a la agitación existente en los barrios musulmanes con motivo del referéndum, el cual comienza mañana en numerosos distritos argelinos. (Efe.)

## LOS DIPUTADOS DEGAULLISTAS Y CONSERVADORES, AMENAZADOS POR LAS FUERZAS FRANCESES DE LIBERACIÓN

PARIS.—Los diputados degaullistas y conservadores que hacen campaña en favor de una votación afirmativa en el referéndum del próximo domingo han recibido una circular firmada por las «fuerzas francesas de liberación» en la que se les amenaza con «ser juzgados y sentenciados» si no presentan la dimisión y se apartan inmediatamente de la política del Presidente De Gaulle.

La circular dice, entre otras cosas: «Hemos decidido someter su caso a nuestro Tribunal de urgencia, que nuestro Consejo Nacional Popular ha designado... La sentencia le será comunicada y llevada a cabo lo antes posible». En esta comunicación no se especifica cuál puede ser el carácter de dicha «sentencia». En los círculos políticos franceses no es conocido ningún grupo con el nombre de «fuerzas francesas de liberación». (Efe.)

## PARIS JOUR, RECOGIDO

ARGEL.—El periódico «Paris Jour» ha sido confiscado por las autoridades ayer. Un titular en primera página del citado diario dice: «Argel y Orán: se teme lo peor para el domingo». (Efe.)

## SARTRE CALIFICA DE «CHANTAJE» LA AMENAZA DE DEGAULLE DE RETIRARSE

PARIS.—El escritor y filósofo izquierdista, Jean Paul Sartre, llama «chantaje» a la amenaza de De Gaulle de retirarse si no obtiene una amplia mayoría en

el referéndum del próximo domingo. En una declaración publicada en el periódico parisien «L'Express», allegado al ex primer ministro Pierre Mendes France, Sartre dice que otra amenaza del mismo tipo es la de que Argelia podría ser dividida si sus habitantes escogiesen la independencia. (Efe.)

## Si Eichmann es condenado a muerte será ejecutado en la horca

JERUSALEN.—Una Comisión ejecutiva ministerial israelita ha decidido que Adolf Eichmann, acusado de exterminar judíos, será ahorcado si un Tribunal israelita le condena a muerte.

La decisión de que Eichmann sea ahorcado si es declarado culpable será sometida al Gobierno en forma de un proyecto de ley, siendo a continuación presentado éste al Knesset (Parlamento) para su aprobación.

La medida era necesaria, porque aunque el código israelita establece la pena de muerte para la traición y los crímenes de guerra nazis, no se especifica la forma de aplicarse dicha pena.

Ningún tribunal civil ha impuesto una pena de muerte desde la fundación de Israel hace trece años, aunque un Tribunal militar, por otra parte, sentenció a un hombre a morir ante el pelotón de fusilamiento.

# MARRUECOS DETRAE FONDOS DE LA "AYUDA A AGADIR" PARA ENJUGAR EL DEFICIT NACIONAL

EL SALDO NEGATIVO DEL PRESUPUESTO ASCIENDE A 29.000 MILLONES DE FRANCO

El diario marroquí en lengua árabe «At Tahrir» publica en Rabat que el ministro de Economía Nacional y de Hacienda, Si Mohamed Duiiri, celebró una reunión de Prensa para hablar del Presupuesto de 1961, el cual ya ha sido aprobado por el Consejo de ministros del Gobierno, presidido por el Sultán. Este Presupuesto alcanza la cifra de 161 mil millones de francos, y el ministro afirmó, en su exposición a los periodistas, que el déficit en este Presupuesto llega a los veintinueve mil millones de francos. Y declaró seguidamente: «Para que el Gobierno pueda enjugar este déficit cogerá diez mil millones del Tesoro General (¿), cinco mil millones de la Caja Especial (?) y dos mil millones de la Caja del importe de la recaudación pro Agadir. Además de estos millones, el Gobierno negociará un empréstito de cuatro mil millones del Banco de Marruecos, y quinientos millones de la Oficina del Té (monopolio). Es la única forma—dijo el ministro—de cubrir este déficit».

## DESPUES DE SIETE MESES DE LA FORMACION DEL GOBIERNO

El diario marroquí en lengua árabe «At Tahrir» dice en uno de sus números que al mismo tiempo que el mundo celebra el Año Nuevo cumplirá el Gobierno sus siete meses de vida, entrando en el octavo. Sin duda alguna los responsables del Gobierno actual presentarán al pueblo marroquí, en esta ocasión—dice el periódico citado—una exposición extensa de los milagros realizados por él y de los proyectos a realizar. Recordarán muy bien los lectores que el príncipe heredero, vicepresidente

## El 28 de enero, reunión de los ministros de Asuntos Exteriores árabes en Bagdad

PROGRAMA DE TRABAJO: ARGELIA, PALESTINA, DESVIACION DEL JORDAN Y PRUEBAS NUCLEARES EN EL SAHARA

## La Conferencia de Casablanca, en "completo acuerdo" sobre el Congo

EL CAIRO.—Los Estados árabes han acordado celebrar una reunión de ministros de Asuntos Exteriores en Bagdad el 28 de enero, según anunció un portavoz de la Liga Árabe. Añadió el portavoz que en el programa de trabajo de la reunión figurarán Argelia, Palestina, el plan de desviación del río Jordán y las pruebas francesas nucleares en el Sahara.

Se espera que asistan los ministros de todos los Estados miembros, excepto Túnez, que continuará el boicot declarado a las reuniones de la Liga. (Efe.)

## LA CONFERENCIA DE CASABLANCA, EN «COMPLETO ACUERDO» SOBRE EL CONGO

CASABLANCA.—La Conferencia de alto nivel afroasiática ha llegado a un «completo acuerdo» sobre el problema del Congo, según ha dicho un portavoz marroquí, el ministro de Información, Muley Ahmed Alaui. En una breve conferencia de Prensa, el ministro se negó a referirse a ningún punto concreto de este acuerdo, y añadió que la Conferencia, habiendo terminado ya el estudio del problema congolés comenzaría esta tarde a discutir la cuestión argelina. (Efe.)

# PARACE QUE LA PROVINCIA CONGOLESA DE KIVU HA CAIDO EN PODER DE LOS LUMUMBISTAS

SU CONSECUENCIA PUEDE SER LA COMUNISTIZACION DE LA MITAD ORIENTAL DEL CONGO

## Anicet Kashamura se ha hecho cargo del nuevo Gobierno de la ciudad de Bukavu

ELISABETHVILLE (Katanga).—La provincia de Kivu, en la frontera oriental del Congo, parece haber caído bajo el control de los lumumbistas del Gobierno de Stanleyville, capital de la vecina Provincia Oriental, según informes dignos de crédito.

De acuerdo con dichos informes, Anicet Kashamura, ex ministro de información en el Gobierno de Lumumba, se ha hecho cargo del Gobierno de Bukavu, capital de la provincia.

Ciertos observadores afirman aquí que si los informes son correctos y ha tenido éxito el «golpe» del régimen de Stanleyville se formará un bloque prolumumbista y procomunista sobre más de la mitad oriental del Congo.

Kashamura, según se dice, está en tratos con las Naciones Unidas como autoridad legítima local, y ha expresado a éstas su deseo de mantener buenas relaciones.

## AYUDA INCONDICIONAL DE YUGOSLAVIA

El Presidente Tito de Yugoslavia ha prometido el apoyo total de su país al Gobierno central congolés de Patricio Lumumba, como representante legítimo del pueblo congolés, según anunció anoche la agencia de noticias yugoslava Tanjug.

Esta es la contestación que ha dado a un mensaje de Antoine Gizenga, lugarteniente de Lumumba, quien el 13 de diciembre se proclamó desde Stanleyville, capital de la Provincia Oriental, como representante del Gobierno legal del Congo.

## GESTIONES NEGOCIADORAS

El Presidente Kasavubu, ha invitado al Gobierno de Katanga a que envíe a Evariste Kimba, ministro de Asuntos Exteriores, para ayudar a preparar la Conferencia de mesa redonda de dirigentes congoleños, que se proyecta celebrar en Leopoldville el 25 de enero.

El Gobierno de Katanga, que pretende celebrar el próximo mes su propia Conferencia de dirigentes congoleños, ha contestado en el sentido de que no participará en la reunión de Leopoldville, a no ser que su propia Conferencia se celebre antes. (Efe.)

## LA CONFERENCIA DE CASABLANCA, DE ACUERDO EN APOYAR A LUMUMBA

CASABLANCA (Marruecos).—Un portavoz oficial de la Conferencia de Casablanca anuncia que las ocho naciones que participan en ella están de completo acuerdo sobre una política de firme apoyo a Lumumba, el depuesto jefe del Gobierno del Congo, y de supervisión por la ONU de un referéndum acerca del futuro de Argelia.

Los puntos del acuerdo no han sido revelados.

## GHANA RETIRARA SUS TROPAS

Ghana ha decidido retirar del Congo sus tropas que actualmente se encuentran en aquel territorio africano bajo el mando de las Naciones Unidas, según informes en fuentes allegadas a la Delegación ghanesa en la Conferencia de Casablanca.

La República de Ghana era hasta ahora el único país participante en la Conferencia que no había anunciado su decisión de adoptar tal medida. Las restantes naciones, Marruecos, RAU, Libia, Mali y Guinea, habían anunciado anteriormente que retirarían sus fuerzas del Congo, aunque hasta la fecha no han comenzado la evacuación de las mismas. (Efe.)

## INCIDENTE EN LA FRONTERA CON UGANDA

KAMPALA (Uganda).—Las tropas lumumbistas han capturado ayer a cuatro militares euro-

peos cerca de una carretera interceptada dentro del territorio de Uganda, a tres kilómetros de la frontera.

Aún no se sabe si las tropas leales a Patricio Lumumba cruzaron la frontera del Congo con Uganda o si los europeos llegaron a cruzar dicha frontera.

El incidente ocurrió cerca de Kisoro, un establecimiento en el extremo sudoccidental de Uganda cerca del triángulo formado por el borde de la provincia de Kivu, Uganda y el fideicomiso belga de Ruanda-Urundi, amenazado ahora por una posible invasión congoleña.

## Tras los sucesos pasados, Etiopía culpa a Somalia de los incidentes fronterizos

EN LA LINEA DIVISORIA—JAMAS DELIMITADA—, SOLDADOS Y AVIONES ETIOPESES ATACARON A LAS TRIBUS SOMALIES

Somalia, por su parte, pretende apelar a las Naciones Unidas

ADDIS ABEBA.—Etiopía ha culpado al Gobierno de Somalia de ser el responsable de la batalla que durante cuatro días se ha desarrollado en la frontera entre ambos países y en la que se han visto envueltos nómadas somalíes, «ayudados más tarde» por «fuerzas paramilitares» que empleaban tácticas reveladoras de un «alto entrenamiento».

No se tiene noticia del número exacto de bajas; pero se cree que es muy alto por ambas partes.

## LOS PEORES INCIDENTES ENTRE AMBOS PAISES DESDE LA GUERRA ETIOPE

ROMA.—Algunos soldados etíopes y aviones de este país han cruzado la mal definida frontera somalí y han atacado a miembros de tribus somalíes, según dicen fuentes bien informadas, y Somalia pretende apelar a las Naciones Unidas acusando a Etiopía de intrusión. Las fuentes informantes dicen que la lucha entre las tropas etíopes y los miembros de las tribus somalíes continúa en «los peores incidentes» fronterizos entre los dos países desde la guerra etiopía.

Somalia ha enviado tropas de su Policía, entrenada en Italia, a la frontera, pero hasta ahora no se han producido choques directos entre soldados etíopes y somalíes.

## Nigeria rompe sus relaciones diplomáticas con Francia

LAGOS.—Nigeria ha roto sus relaciones diplomáticas con Francia, según se ha anunciado oficialmente ayer.

El embajador francés ha recibido un plazo de cuarenta y ocho horas para abandonar el país. (Efe.)

## PETICION DE LIBERTAD PARA KENIATTA

NAIROBI.—La Unión Nacional Africana de Kenia ha anunciado que una Delegación saldrá para Londres este próximo fin de semana para pedir que Jomo Keniatta sea puesto en libertad.

La Delegación irá encabezada por James Gichuru, presidente de la Unión. En Londres espera reunirse con el ministro de Colonias, Iain Mac Leod, y con sir Patrick Rensica, gobernador de Kenia.

## Norteamérica desmiente un supuesto "ataque simulado" a un mercante soviético

WASHINGTON.—Los Estados Unidos han rechazado la acusación soviética de que un destructor norteamericano había realizado un ataque simulado contra un mercante ruso en el Mediterráneo el día 4 de noviembre.

En una nota a la Unión Soviética el departamento de Estado manifiesta que un destructor norteamericano «pasó» al mercante soviético «Faleshty» en dicha fecha, pero que «no llevó a cabo ninguna maniobra provocativa». La nota fue entregada en la Embajada soviética.

Rusia afirmaba en una nota de fecha 20 de diciembre que el destructor se acercó mucho al barco ruso, lanzó un «aviso» con sus cañones y obligó al mercante soviético a detener sus motores para evitar una colisión.



# ECONOMIA Y FINANZAS

## BOLSA CON ESCASO NEGOCIO

No le va bien este período a la Bolsa. Sea por las fiestas, que alejan al público, sea porque se han reunido muchas ampliaciones de capital, es lo cierto que el mercado, que está muy mortecino, finalizó la semana bursátil, por la festividad de hoy, con una sesión bastante más floja que las anteriores, ya que se acentuó la paralización operatoria, y en los cambios se extendieron los reajustes por el retraimiento del dinero. El papel predominó en la generalidad de los correos, y en algunos casos llegó a presionar con cierta intensidad, produciéndose reajustes de alguna consideración en valores caros.

La escasa animación existente se registró en el mercado de cupones, si bien los precios de los mismos se limitaron a seguir una línea simplemente sostenida.

Las perspectivas del mercado de acciones no mejoraron a última hora, pues ante la mayor afluencia de papel, el elemento comprador seguía retrayéndose, y tal situación de más claro desequilibrio entre ambos elementos de la contratación no permitía abrigar muchas posibilidades de una inmediata alteración de esta tónica más débil surgida en la jornada de cierre de este breve ciclo semanal.

El departamento de arbitraje fue uno de los más afectados por el excedente de la oferta, sobresaliendo Rif, que bajó 15 puntos, al operar a 295, y Española de Petróleos, que perdió once enteros, al cierre de 531. Por su parte, Explosivos bajó tres, hasta 227, y Resinera otros tantos, hasta 185, siendo los únicos valores que consiguieron mejorar. Felguera, que alzó tres, hasta 155, y Unquinesa dos, hasta 255. Los demás títulos tratados se mantie-

nen o experimentaron discretos retrocesos.

En el departamento de electricidad fueron también mayoría los valores que cedieron posiciones, destacando Viesgo, que bajó cinco enteros, hasta 190. Las restantes pérdidas oscilan entre un cuartillo y un entero y medio, habiendo operado en alza la Unión Eléctrica Madrileña, que sube dos, hasta 182, y Sil medio entero, hasta 163,50.

El correo bancario estuvo también más flojo, perdiendo cuatro puntos Banesto hasta 688; Hispano tres enteros, hasta 537, y Popular dos, hasta 378. Los demás repiten sus cambios.

En los restantes grupos son de destacar la baja de cuatro enteros en Ebro, hasta 403, y las alzas de dos en Dragados, hasta 175, e Hidro Civil, hasta 101, así como la de Material, que fue de un entero y medio, al cierre de 126. Pequeños avances en inmobiliarias y sostenimiento en el resto del mercado.

Por lo que se refiere a los cupones mejoraron medio punto los de Azucarera, hasta 66,50, y los pequeños de Fecsa, hasta 36, en tanto que bajaron un punto los grandes, al cierre de 175 pesetas. Sin variación en los demás que vienen operando, y primer cambio de los de Cros a 91 pesetas, contra 93,619 que era el valor teórico calculado. Los de Explosivos se hacen a 130. Sin variación. En Bilbao y Barcelona operan a 129.

**BOLSA DE BILBAO.** — Se mantiene la misma ambientación de escaso interés, con alternativas poco sensibles.

**BOLSA DE BARCELONA.** — En general fluyó el negocio, con más pesadez que el día anterior y cambios inferiores.

## La Española del Zinc como una nueva fuente de divisas

De todos es conocido que desde hace muchos años hasta este momento, en que surge la Española del Zinc con su magnífica factoría de producción de zinc electrolítico de Cartagena, España venía exportando la ingente riqueza de sus concentrados de blenda como un mineral de más o menos valor, pero que más tarde se convertía, en el extranjero, en uno de los metales más solicitados y más caros, el famoso zinc electrolítico de 99,99 por 100.

Esa exportación de concentrados tiende a disminuir mucho. Por la Española del Zinc, que es ya una realidad, y hasta ha comenzado a repartir sus primeros dividendos, se van a convertir en zinc electrolítico de la mejor calidad, reconocida ya en la Bolsa de Metales de Londres, muchos miles de toneladas anuales de concentrados de blenda.

Posiblemente la característica más destacada de este negocio del grupo del Banco Central reside en la rápida forma en que se ha puesto en fabricación la factoría de Cartagena. Las instalaciones fueron puestas en marcha a principios de 1960, pero la producción a escala industrial solamente comenzó en junio. Esto representaba un plazo de dos años en el montaje, plazo demasiado breve para las dificultades técnicas de una industria de esta clase y para los momentos tan difíciles de entonces en España. Las obras fueron llevadas con presteza y con un acierto técnico indudable. Comenzadas las

primeras obras en diciembre de 1957, en dos años se ha organizado la industria, que ocupa 14 hectáreas, con más de 25.000 metros cuadrados de superficies cubiertas.

El esfuerzo realizado ha obtenido su fruto. La fábrica de ácido sulfúrico concentrado comenzó a producir en febrero. La factoría de zinc electrolítico de 99,99 por 100 de ley trabaja desde junio. En ella se obtendrán anualmente 20.000 toneladas de zinc refinado y 36.000 toneladas en la fábrica de ácido sulfúrico monohidratado, que se reserva para el mercado interior, mientras que el zinc se dedica a la exportación, habiéndose colocado en el exterior más de dos millones de dólares de zinc refinado en los últimos seis meses de 1960.

Para completar el complejo industrial se están construyendo ahora las instalaciones auxiliares que le permitirán a la factoría de Cartagena beneficiar los residuos del procedimiento electrolítico para el íntegro aprovechamiento de la materia prima, produciéndose óxido de zinc, polvo de zinc, cadmio electrolítico, plomo de obra, etcétera, recuperándose todos los metales contenidos en la blenda y el calor de los gases originados en el proceso industrial.

La Sociedad ha creado con este importante complejo industrial, aparte de un foco de renacimiento de la vida industrial en la minería y la metalurgia del campo de Cartagena, una interesante fuente de divisas, no sólo por el abastecimiento en zinc del mercado nacional, hasta ahora deficitario en este caro producto, sino también por la recuperación para la balanza de pagos del país de los costes de flete y de fusión, en divisas, que antes se perdían en la exportación de una primera materia tan rica, pero que se vendía sin ningún valor incorporado, es decir, con jornales de azada solamente.

### "GRAN POLICLINICA MODERNA, S. A."

participa a todos sus afiliados al Seguro voluntario de Enfermedad que ha cambiado su denominación social por la de "UNION PREVISORA SEGOVIANA, S. A.", y ha trasladado su domicilio social a la calle de Resolana, 6, Segovia.

### FONDOS PUBLICOS

	Anterior	Del día	Diferencia
4 % Inter. ... ..	91,—	90,50	- 0,50
4 % Ext. ... ..	102,50	102,50	=
A. 1908 4 % ... ..	102,50	102,75	+ 0,25
3 % 1928 s/1 ... ..	96,50	97,—	+ 0,50
4 % en s/1 ... ..	102,—	102,—	=
4 % nov. s/1 ... ..	103,75	104,—	+ 0,25
Am. 3,50 % ... ..	100,—	"	"
Tros 3 % 1954 ... ..	100,—	"	"
Tesoros 3 % 1955 ... ..	100,—	"	"
Idem No. 1956 ... ..	100,—	"	"

### AYUNTAMIENTO DE MADRID

	Anterior	Del día	Diferencia
Villas 1914 ... ..	92,—	"	"
" 1918 ... ..	84,—	"	"
Mejoras U. ... ..	80,—	"	"
Subsuelo ... ..	76,—	"	"
Vs. 1929 ... ..	71,—	71,—	=
" 1931 Int. ... ..	79,—	"	"
" 1931 En. ... ..	79,—	79,—	=
" 1941 ... ..	70,—	70,—	=
" 1946 ... ..	77,—	"	"

### OTROS FONDOS

	Anterior	Del día	Diferencia
I. N. Colón ... ..	98,—	98,—	=
Hidr Ebro 6 % ... ..	99,50	"	"
" a 5 % ... ..	97,—	"	"
Rec. Nac. ... ..	101,—	101,50	+ 0,50
Renfe ... ..	100,75	100,75	=
Tánger-Fez ... ..	69,—	"	"
Marruecos 5 % ... ..	56,—	"	"
Em. Majzen ... ..	81,70	"	"
Em. Austríaco ... ..	100,—	"	"

### CEDULAS

	Anterior	Del día	Diferencia
Hip. 4 % lib. ... ..	95,75	96,—	+ 0,25
" 4 % ... ..	85,—	"	"
" 4,50 A % ... ..	83,—	83,—	=
" 4,50 B % ... ..	83,50	"	"
" 4,50 C % ... ..	82,—	"	"
" 4,50 exent. ... ..	101,—	"	"
" 5 % exent. ... ..	104,50	104,50	=
C. L. 4 % In. ... ..	98,—	98,—	=
" 4 % lot. ... ..	104,25	104,—	- 0,25
" preferentes ... ..	105,—	105,—	=

### OBLIGACIONES

	Anterior	Del día	Diferencia
H. Española 6,60 % ... ..	88,50	"	"
Chade 6 % ... ..	109,50	"	"
" 5,50 ... ..	98,—	"	"
" bonos ... ..	101,—	"	"
Albercne 1951 ... ..	79,—	78,—	- 1,—
S. Nan. 6 % ... ..	71,—	"	"
C. Española ... ..	80,—	"	"
F. Mieres ... ..	80,—	"	"
B. Camp. 49 ... ..	100,—	"	"
Explosivos ... ..	92,50	"	"
Hornos ... ..	92,—	"	"
Telefónica ... ..	95,50	95,75	+ 0,25
Peñarroya ... ..	97,50	"	"

### ACCIONES

	Anterior	Del día	Diferencia
Bancos			
España ... ..	684,—	684,—	=
Exterior ... ..	282,—	282,—	=
Id. nuev. ... ..	267,—	"	"
Hipotecario ... ..	281,—	281,—	=
Crédit. Local ... ..	340,—	"	"
Esp. Crédito ... ..	692,—	688,—	- 4,—
Hisp. Am. ... ..	540,—	537,—	- 3,—
Central ... ..	578,—	578,—	=
Rural-Mediterráneo ... ..	215,—	215,—	=
Cr. Ind. ... ..	147,—	147,—	=
Ibérico ... ..	435,—	"	"
Lóp. Quesada ... ..	725,—	"	"
Mer. Ind. ... ..	257,—	257,—	=
Popular E. ... ..	380,—	378,—	- 2,—
B. Gral. C. Ind. ... ..	266,—	267,—	+ 1,—
Gijón ... ..	440,—	"	"
Herrero ... ..	500,—	"	"

### ALIMENTACION

	Anterior	Del día	Diferencia
Agulla ... ..	422,—	422,—	=
Azucarera ... ..	164,—	164,—	=
Id. Madrid ... ..	250,—	"	"
Ebro ... ..	407,—	403,—	- 4,—

### CEMENTOS

	Anterior	Del día	Diferencia
Cementos Alba ... ..	138,—	"	"
Fin. Minera ... ..	253,—	"	"
P. Valderrivas ... ..	323,—	323,—	=

### CONSTRUCCION

	Anterior	Del día	Diferencia
Lucsa ... ..	106,—	"	"
L. Valderrivas ... ..	191,—	"	"
Hidrociivil ... ..	99,—	101,—	+ 2,—
C. Gl. Esp. ... ..	74,—	"	"
Dragados ... ..	173,—	175,—	+ 2,—

### ELECTRICIDAD

	Anterior	Del día	Diferencia
Langreo ... ..	170,—	"	"
U. E. M. ... ..	180,—	182,—	+ 2,—
Id. nuevas ... ..	175,—	"	"
Cooperativas ... ..	163,—	"	"
Hid. Española ... ..	251,—	250,—	- 1,—
Id. nuevas ... ..	240,—	240,—	=
Chorro ... ..	129,—	127,50	- 1,50
S. del Nansa ... ..	112,—	"	"

### ELECTRICIDAD

(Continuación)

	Anterior	Del día	Diferencia
Sevillana ... ..	149,—	148,25	- 0,75
Id. nuevas ... ..	180,—	"	"
Iberduero ord. ... ..	274,—	273,—	- 1,—
Duero 6 % ... ..	266,—	266,—	=
C. E. A. ... ..	38,—	"	"
Chades ... ..	300,—	"	"
" D ... ..	300,—	"	"
" E ... ..	300,—	"	"
Telefónica ... ..	161,50	161,75	+ 0,25
Fecsa ... ..	181,—	180,—	- 1,—
Fenosa ... ..	167,—	167,—	=
E. Leonesas ... ..	134,—	"	"
Ele. Viesgo ... ..	195,—	190,—	- 5,—
E. R. Zarag. ... ..	137,—	136,50	- 0,50
Gallega ... ..	172,—	"	"
H. Cantábrico ... ..	155,—	155,—	=
Id. Nuevas ... ..	139,—	"	"
Moncabril ... ..	100,—	"	"
S. del Sil ... ..	163,—	163,50	+ 0,50

### INMOBILIARIAS

	Anterior	Del día	Diferencia
Alcázar ... ..	76,—	77,—	+ 1,—
Aspe ... ..	22,—	"	"
Asturiana ... ..	68,—	"	"
Bami ... ..	97,—	97,—	=
Calisa ... ..	10,—	"	"
Cantabria ... ..	69,—	68,—	- 1,—
Centro ... ..	128,—	"	"
Celsa ... ..	93,—	"	"
C. Hispanico ... ..	15,—	"	"
El Carmen ... ..	62,—	"	"
Fisa ... ..	250,—	"	"
Hispana ... ..	95,—	"	"
Layetana ... ..	30,—	"	"
Metropolitana ... ..	132,—	133,—	+ 1,—
Id. nuevas ... ..	137,—	"	"
Rubán ... ..	170,—	"	"
Urbis ... ..	76,—	77,—	+ 1,—
Vacesa ... ..	97,—	"	"
Uresa ... ..	100,—	"	"
Urb. Met. ... ..	415,—	"	"
Urvacesa ... ..	100,—	"	"
Encinar ... ..	54,—	53,—	- 1,—

### METALURGICAS

	Anterior	Del día	Diferencia
Hornos ... ..	178,—	178,—	=
Id. nuevas ... ..	202,—	"	"
Auxiliar F. C. ... ..	214,—	213,—	- 1,—
Boet y Nav. ... ..	84,—	"	"
Com. Hierros ... ..	120,—	"	"
Q. Metalicas ord. ... ..	120,—	"	"
" pref. ... ..	120,—	"	"
Ac. Tudor ... ..	700,—	"	"
M. Santa Ana ... ..	83,—	"	"
L. A. S. Bárbara ... ..	111,—	111,—	=
M. M. Madrileñas ... ..	34,50	34,50	=
Material y Const. ... ..	124,50	126,—	+ 1,50

### MINERAS

	Anterior	Del día	Diferencia
Rif ... ..	310,—	295,—	- 15,—
Ponferrada ... ..	623,—	623,—	=
Felguera ... ..	152,—	155,—	+ 3,—
Almagrera ... ..	30,—	"	"
Centenillo ... ..	105,—	"	"
Guindos ... ..	76,—	77,—	+ 1,—

### QUIMICAS

	Anterior	Del día	Diferencia
C. E. P. A. ... ..	162,—	"	"
E. I. Aragonesas ... ..	147,—	146,50	- 0,50
Explosivos ... ..	230,—	227,—	- 3,—
H. Nitro ... ..	121,50	121,50	=
Llofar pref. ... ..	60,—	"	"
Gal ... ..	285,—	"	"
I. Q. Canarias ... ..	198,—	"	"
Petróleos ... ..	542,—	531,—	- 11,—
P. Q. Sint. ... ..	150,—	"	"
Unquinesa ... ..	253,—	255,—	+ 2,—
Resinera ... ..	188,—	185,—	- 3,—

### SEGUROS

	Anterior	Del día	Diferencia
Hermes ... ..	525,—	"	"
La Estrella ... ..	246,—	"	"
U. Fenix ... ..	7.000,—	"	"

### SOCIEDADES DE CARTERA

	Anterior	Del día	Diferencia
Gl. Inversiones ... ..	134,—	134,—	=
Insa ... ..	107,—	107,—	=
Vamosa ... ..	111,—	111,—	=

### VARIAS

	Anterior	Del día	Diferencia
Campsas ... ..	175,—	173,—	- 2,—
A. Tabacos ... ..	50,—	"	"
Tabacalera ... ..	187,—	187,—	=
C. N. Almadra ... ..	1.250,—	118,75	+ 1,75
Naval ord. ... ..	117,—	"	"
N. Aznar ... ..	240,—	"	"
Seat ... ..	220,—	"	"
Transmediterránea ... ..	161,—	"	"
U. N. Levanta ... ..	120,—	"	"
Papelera Española ... ..	308,—	308,—	=
Papeleras Reunidas ... ..	108,—	"	"
Metro Mad. ... ..	155,—	"	"
Sniace ... ..	200,—	200,—	=
Fefasa ... ..	126,—	"	"



## NOTAS BREVES

Oficina Agrícola, S. A., es una entidad privada, destinada, como entidad de empresas o de empujadores, a asesorar en cuanto presarios, a la técnica de la explotación del agro. Ahora acaba de iniciar la publicación de un boletín informativo sobre el pabotín agrícola, cuyo contenido norama agrícola, cuyo contenido resulta tan aleccionador como almente interesante, porque comprende referencias sobre la situación de campos y cosechas, sobre el aspecto comercial, añadiendo un análisis económico, puesto al día, de cuantos aspectos encierra la agricultura considerada como negocio. Hasta ahora no se había creado sobre este campo económico de la agricultura, un servicio informativo tan completo y técnicamente, tan seriamente fundamentado.

## NOTICIAS DEL EXTRANJERO

**URSS.** Han comenzado en veintinueve mil oficinas de cambio el canje de rublos, que deberá estar terminado el 31 de marzo próximo. Por cada diez rublos viejos se recibe uno nuevo.

**TURQUIA.** La OFCE ha concedido a este país un crédito por valor de cincuenta millones de dólares.

**ALEMANIA.** La renta nacional alemana en 1960 ha aumentado un 11 por 100 con respecto al año anterior.

La producción de cemento de la República Federal en el año que acaba de terminar rebasará en un 10 por 100 la cifra de 1959.

**INGLATERRA.** El canciller del «Exchequer» Selwyn Lloyd, ha manifestado que las directrices económicas para 1961 deben estar presididas por la idea de la estabilidad de la esterlina en el interior, lo que supone la firmeza de la misma en el exterior.

Señaló también que el año 1961 tiene que ser un año de exportación manteniendo precios y entregas competitivas, que vendrán a constituir el fundamento sólido para adicionales expansiones a la producción.

**FONDO MONETARIO.** Inglaterra ha pagado a esta institución 47,7 millones de dólares. Este pago forma parte del movimiento técnico encaminado a frenar las pérdidas de oro estadounidense.

**FRANCIA.** Antes del 31 de marzo próximo, se liberalizarán todos los productos industriales que aún se hallan sometidos al régimen de contingencia. Entre dichos artículos se encuentran los frigoríficos, aparatos de radio, relojes, televisores, etcétera.

## Gran Hospital de la Beneficencia General del Estado

Necesitando cubrir plazas de Ayudantes Técnicos Sanitarios (Enfermeras) en este Hospital, se pone en conocimiento de quienes deseen solicitarlo, pueden hacerlo antes del día 25 del actual, con arreglo a las normas y condiciones expuestas en el tablon de anuncios del Centro, calle de Diego de León, 62.

Madrid, 4 de enero de 1961.—El Administrador-Depositario (firmado), A. Robles.

— Precisamente, Oficina Agrícola, S. A., anticipándose, incluso, a los cálculos oficiales, acaba de publicar un balance comparativo de los rendimientos del sector agrícola de nuestra economía, de donde resulta que la producción final agraria se ha elevado en 1960 a 146.000 millones de pesetas, contra 150.000 en el año anterior. Los gastos directos han representado 26.000 millones, contra 24.000. La producción neta ha bajado de 126.000 a 120.000 millones. En cambio, los sueldos, salarios e impuestos crecieron de 78.000 a 86.000 millones, con lo que la renta de los capitales y empresarios ha cedido en el año de 48.000 a 34.000 millones. En resumen, que la empresa agrícola, en conjunto, ha visto, en 1960, incrementado su costo en un 9,80 por 100. Al extenderse en el análisis de valoraciones y rendimientos, llega a la conclusión de que la renta neta agraria no alcanza ni al 4 por 100 de los capitales físicos de la propiedad del empresario agrícola.

— Dragados y Construcciones, del grupo del Banco Central, será quien realice las obras del Metro en su nuevo ramal Ventas-Arturo Soria, es decir, Ciudad Lineal. Fue quien hizo mejor precio: 98 millones. El más alto fue de 110. Dio el plazo más corto de ejecución: dos años. Acudieron las otras tres firmas constructoras más especializadas: Agromán, M. Z. V. y Cubiertas y Tejados. Las dos últimas con pliego único, es decir, con oferta conjunta, ya que son filiales.

— Como consecuencia del nuevo acuerdo de pagos con Finlandia, que establece se hagan a base de marcos finlandeses convertibles u otras divisas convertibles también, ha comenzado a cotizarse en Madrid, por el Instituto Español de Moneda Extranjera, la moneda de Finlandia, sobre la base de 18,70-18,80 pesetas por cada cien marcos. Es decir que el marco viene a valer 5,32 por cada peseta, unos 900 escasos por cada libra y unos 300 por cada dólar.

— En España, aparte de mejorar considerablemente la técnica de su construcción, hay un verdadero clima de competencia en el terreno de los grandes motores Diesel marinos, llegando ya a fabricar con los precios internacionales y consiguiendo pedidos hasta en lucha con el exterior para la exportación. El año pasado, entre Maquinista, la Naval y Ecano se han producido motores por 180.000 caballos, con un valor de más de 800 millones de pesetas.

— Nuevamente, en noviembre la balanza de pagos del Instituto Español de Moneda Extranjera ha arrojado superávit: 29,41 millones de dólares, con los cuales las reservas brutas de divisas de España alcanzan la cifra de 567 millones de dólares. La balanza comercial, sin embargo, dio este mes un déficit, aunque ligero, de 6,95 millones de dólares.

— Recientemente se ha firmado en Badajoz la escritura de constitución de C. I. A. S. A., Empresa del grupo Molinero, que montará una fábrica de abonos nitrogenados de mucha importancia. Será presidente don Alejandro Molinero, tan conocido en los medios de importación de productos fertilizantes.

Pedro RICO

## MAPRI, S. A.

MADRID

La Junta general acordó en 28 de diciembre de 1960 reducir el capital en 980.000 pesetas, quedando cifrado en 520.000 pesetas.

Se publica cumpliendo el artículo 98 de la ley de Sociedades Anónimas.

El Secretario, A. Ismael Vela Zamora.

## ESTABILIZACION Y REACTIVACION MES A MES

Con este sugestivo título la Cámara de Comercio de Madrid ha editado un informe sobre dicho tema, con el que inaugura el Departamento de Publicaciones de dicha Cámara una nueva colección de publicaciones, presentada en forma ágil y clara.

En este folleto se recoge una colección de datos sobre comer-

cio al detall, precios, protesto de letras, ofertas de empleo y crédito bancario correspondientes al periodo que va de julio de 1959 a noviembre de 1960.

De los datos recogidos se configura de forma definida un estado de recesión hasta un momento bastante precisado, a partir del cual el proceso de recesión frena, dejando paso a una recuperación. Concretamente, en Madrid la reactivación se inicia en la primera quincena del pasado octubre.

Por lo que respecta al crédito, se observa que en el mes de julio último se sobrepasó el límite del mismo. Este límite lo cifró el Gobierno en 163.600 millones de pesetas, y se consideró como uno de los puntos fundamentales del Plan de estabilización. Este hecho, que significa una recuperación de la demanda crediticia, indica un cambio de coyuntura en sentido expansionista.

Por lo que atañe a precios al por mayor, la publicación de la Cámara de Comercio utiliza los datos del I. N. E., y de ellos se infiere que los mismos se han mantenido prácticamente estables, si bien se observa distinto signo de variación estacional entre 1959 y 1960, ya que en el primero de estos años los precios alcanzaron su mínimo en julio, mientras que en 1960 se situaron en el máximo para el periodo julio de 1959-julio de 1960.

El informe concluye indicando que «estamos en presencia de un fenómeno de recuperación económica, motivado principalmente por dos factores: agotamiento de los «stocks» y mayor disponibilidad de recursos monetarios».

Vaya nuestra felicitación y aliento a la Cámara de Comercio de Madrid, esperando nos ofrezca otras tan interesantes como la que comentamos en fecha no lejana.

N. de la R. — La marcha del crédito bancario de la Banca privada y el Banco Exterior, según los datos facilitados por el Banco de España, cruza esa «barrera del sonido» en el mes de septiembre, cuando totaliza entre créditos y descuento 164.048 millones de pesetas, correspondiendo 68.204 millones a créditos y 95.844 millones de pesetas a descuento. En octubre se alcanzan 167.490 millones, desglo-

sados en 68.388 millones de créditos (184 millones más que el mes anterior) y 99.102 millones de descuento (3.258 millones más).

## PIELES DE CAPRINO

ADMISION DE SOLICITUDES PARA EL CUPO GLOBAL

La Dirección General de Comercio Exterior, en uso de la facultad atribuida por el apartado 4.º de la orden de fecha 5 de agosto de 1959, ha resuelto abrir la admisión de solicitudes para el cupo global número 10, pieles de caprino en bruto.

El cupo se abre por cantidad no inferior a 150.000 dólares, y las solicitudes correspondientes han de presentarse en el Registro General del Ministerio de Comercio o en los de sus Delegaciones regionales, hasta el próximo día 15 de febrero.

Dichas solicitudes deberán ir acompañadas de las declaraciones de costumbre y que se citan en los avisos colocados en las dependencias del Ministerio de Comercio en Madrid y en las de provincias.

## PREVENGASE CONTRA LA GRIPE

Sabido es que el resfriado mal cuidado puede ser la antesala de la gripe o de otras afecciones pulmonares más graves.

Trate todo resfriado, por insignificante que sea, con DIPHEMIN-ASALETEN, el sorprendente medicamento alemán que elimina los congestivos en pocas horas.

Según el doctor Kloss, de Berlín, descubridor de la Difemina, si sus comprimidos se toman al primer síntoma de resfriado (escalofríos, estornudos, pies fríos, etcétera), previene completamente contra el contagio que pudiera producirse. En estos casos, poniéndose dos pequeños comprimidos de «DIPHEMIN-ASALETEN» bajo la lengua o bajo el labio superior, desaparecen inmediatamente esas molestias.

(C. S. núm. 16.043.)

MINISTERIO DE TRABAJO  
INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

SUBDELEGACION GENERAL DE ADMINISTRACION  
SERVICIO DE OBRAS

Se anuncia concurso para la instalación de un laboratorio en el edificio en construcción destinado a R. S. de este Instituto en LAS PALMAS DE GRAN CANARIA.

La documentación de este concurso podrá examinarse en las Oficinas del Instituto en Madrid, Alcalá, 56, planta 6.ª o en las de su Delegación en Las Palmas, avenida del Generalísimo, 46.

Las proposiciones habrán de presentarse antes de las trece horas del día 6 de febrero próximo.

Madrid, 4 de enero de 1961.

## MINISTERIO DEL AIRE

DIRECCION GENERAL DE AEROPUERTOS  
JEFATURA DE OBRAS DE AEROPUERTOS

ANUNCIO

A los contratistas de Obras Públicas.—Se pone en conocimiento de todas las Empresas constructoras que, para un asunto que puede interesarles, se pongan en contacto, a la máxima rapidez posible, con la Jefatura de Obras de Aeropuertos de la Dirección General de Aeropuertos del Ministerio del Aire (Romero Robledo, núm. 8, 2.ª planta).

Madrid, 3 de enero de 1961.—El Secretario de la Junta Económica, César Calderón de Lomas.

ENSEÑAR A UN ANALFABETO cuesta 250 pesetas. Contribuye a la Campaña Nacional contra el Analfabetismo, sea enseñando a algún analfabeto que conozcas o ingresando tu aportación en la cuenta abierta por la Junta contra el Analfabetismo en el Banco de España.



## M A D R I D A L D I A

## LABERINTO

## FIESTA

MIENTRAS, año tras año, se plantea sin resultado convincente la cuestión fundamental de las fiestas de San Isidro, en tanto que no ha sido posible por ahora resolver con gracia y categoría las fiestas de la ciudad, la cabalgata de los Reyes Magos organizada por el Ayuntamiento ha adquirido gran popularidad y solera.

Si al estilo de los antiguos cronistas, hubiera que poner al día el capítulo de los festejos y júbilos de Madrid, no habría más remedio que señalar la cabalgata del 5 de enero como la manifestación callejera de mayor carácter y asistencia pública en cuanto consecuencia del programa municipal de las Fiestas de Navidad.

Trato de contemplar esta invención objetivamente, en lo que tiene de espectáculo y estremecimiento de la ciudad, de alegría y presencia colectiva en la calle, al margen de los contenidos de la misma fiesta, suma de tradiciones, exaltación de los más puros y candorosos valores humanos reunidos en esta celebración.

Pero, claro está, que no es posible hacer aquella distinción entre la fiesta y sus razones, y que precisamente por eso, por su buen fundamento, la organización municipal, relativamente reciente, ha obtenido tanta penetración popular y tan rápido arraigo en el calendario de la ciudad que ayer vibró de fantasía.

El conde de Mayalde justifica más su título de Alcalde diplomático al recibir con tanto brillo las cartas credenciales de los Reyes de Oriente, el cargamento de fe y de alegría que en esta víspera traen a la ciudad Melchor, Gaspar y Baltasar, acogidos en triunfo por todo Madrid como si la ciudad se hiciera niña.

AGUINAGA

## LA SECCION FEMENINA CONVOCA NUEVE CONCURSOS NACIONALES CULTURALES

PODRAN PARTICIPAR EN ELLOS TODAS LAS NIÑAS ESPAÑOLAS EN EDAD ESCOLAR

Animada por el éxito de años anteriores, la Sección Femenina ha convocado para el presente curso nueve concursos nacionales en los que podrán participar todas las niñas españolas comprendidas en edad escolar. Se pretende con ello que la juventud femenina de nuestra Patria, a través de los colegios, escuelas y círculos de juventudes, encuentre en los concursos un estímulo grato para sus tareas escolares, así como para sus diversiones y afanes culturales.

La convocatoria contiene una variada serie de temas: Cultura religiosa, Formación Social, canciones escolares, lecturas teatrales, audiciones de discos, lectura de libros y III centenario de Velázquez—para que las participantes puedan elegir con facilidad los más acordes con sus gustos y preferencias.

Hay que destacar que la participación en estos concursos tiene carácter absolutamente voluntario.

## Premio anual Fundación, "Alfonso Martín Escudero" de 50.000 pesetas

La Fundación «Martín Escudero» ha delegado en la Comisaría General de Protección Escolar la convocatoria de un premio anual de 50.000 pesetas para la mejor tesis doctoral que se presente en las Facultades de Ciencias, Farmacia, Medicina y Veterinaria, o en las Escuelas Técnicas Superiores de Ingenieros Agrónomos y de Montes sobre tema relacionado con la mejora de métodos o técnicas directamente encaminadas al aumento de la producción de bienes alimenticios de origen agrícola o ganadero.

Las tesis deben presentarse, dentro de los dos meses siguientes a su aprobación, con instancia dirigida a la Comisaría General de Protección Escolar y con el informe sobre la calificación de las mismas expedido por el decano de Facultad o director de Escuela de Ingenieros. La primera adjudicación de este premio anual se hará en 1962 y se otorgará antes del 1 de junio de dicho año a las tesis que se presenten durante 1961.

rio, por lo cual aumentará, sin duda, el interés y la calidad de los trabajos, que habrán de pasar por una escrupulosa selección antes de ser admitidos en la fase final (nacional) de los certámenes.

La Sección Femenina espera una nutrida participación de las niñas españolas, a las cuales brinda la posibilidad de conquistar unos valiosos premios en cualquiera de las modalidades anunciadas.

## SALVAS Y COHETES PARA CELEBRAR UNA ESCUELA

Las agencias, los periodistas, los corresponsales van dando cuenta cada día de grandes noticias sobre catástrofes aéreas, grandes acontecimientos mundiales y las tensiones políticas del mundo. Pero cada jornada, entre todas las noticias, llegan también otras, como la que insertaba, por ejemplo, «La Nueva España» de Oviedo hace unos días para dar la inauguración de otras nueve escuelas en Candamo, Castrillón, Gozón y Carreño de Asturias, como parte del Plan Nacional de Construcciones Escolares, un plan que continúa desarrollándose a su ritmo, con más de 8.000 escuelas y 6.000 viviendas de maestros inauguradas, y que ha de completarse hasta las 25.000.

Por encima de las catástrofes, tensiones, amenazas de guerra y batallas políticas el entusiasmo de las gentes sencillas brilla mucho más puro. Cuando para inaugurar la escuela los vecinos de los pueblos chiquitos lo celebran con todos los balcones engalanados, entre salvas y pólvora, iracias y cohetes, resulta casi una lección de alegría y de conciencia por lo que significa cada inauguración, y no sólo en la mentalidad de los profesores, maestros y pedagogos, sino también en la mente de esas gentes que quedan por pueblos perdidos, de esas que no han visto nunca ni un ferrocarril ni un helicóptero.

Pero las gentes han aprendido ya o van aprendiendo lo que significa en cada pueblo una escuela y por qué la ley obliga tajantemente a que todos los niños vayan a ella. Del mismo modo, también, por esa conciencia, asombraría a muchos conocer como se está llevando a cabo la campaña contra el analfabetismo de los adultos, con una acción colectiva que abarca todos los grados: desde el grado oficial en las disposiciones de las autoridades, en el montaje de las clases, en la elaboración de planes y programas, hasta el grado pintoresco de las mozas que acompañan a sus novios hasta la escuela a la caída

de la tarde, o de las medidas que plantan a algunos mozos a la puerta del baile para que no puedan entrar hasta que no sepan leer y escribir.

Mientras maestros y equipos de las Juntas viajan por toda España, mientras se levantan los censos de los analfabetos para localizarlos y enseñarles, mientras docenas de personas se ofrecen voluntariamente brindando su saber para dar clase en puntos tan aislados como caseríos y cortijos, esa batalla contra el analfabetismo prosigue así de una manera total. Puede que haya personas que cómodamente hayan renunciado a tener ningún papel en esta batalla, pero lo normal no está siendo eso; cada día son muchas las personas que en cada provincia se presentan en el Banco de España a depositar en la cuenta de la Junta contra el Analfabetismo su aportación, sabiendo lo que materialmente también cuesta la campaña (250 pesetas por cada analfabeto), y cada día millones de españoles se están preocupando por orientar al analfabeto que han localizado. Entre todos, y sin dejarlo, hay que esperar que el analfabetismo y los analfabetos que todavía quedan sean sólo pronto un recuerdo.

## Reunión extraordinaria de las Falanges Universitarias

Con una reunión extraordinaria celebrada en el Círculo «Marzo», ayer tarde celebraron la entrada del nuevo año los Grupos Universitarios de la Falange. En nombre del Mando provincial del Movimiento expresó su felicitación a los escuadristas el Jefe de GUF, camarada Francisco Santos Polo, quien manifestó que este año de 1961 viene cargado de ilusiones en el mejor servicio a la Falange, a España y al Caudillo.

## CUENTOS DE MADRID

## JUGUETES DE HOY

Anoche, un poco antes de la cena, la dulce Rosita—que ustedes ya conocen—me llamó por teléfono. Fue mi primer regalo de los Reyes Magos. La voz de Rosita suena de tal manera, aunque sea transmitida por la Telefónica, que siempre que la oigo me lleno de saudades de mi mismo.

—¿Qué has pedido a los Reyes?—preguntó.  
—Pues no he pedido nada, la verdad.  
—¿Y por qué no lo haces? ¿En qué estás pensando?

—Buena... Pedir..., pedir. Ayer jugué a la Lotería. Son unos Reyes, los del bombo, de muy española tradición, que me son simpáticos, y a los que acudo con bastante frecuencia. Suelo poner el décimo al lado de las botas, tres veces cada mes, al acostarme.

—¿Te ha tocado algo?  
—Hasta mañana no quiero saberlo.  
—Estoy segura de que esta vez te toca. Aunque no sea más que un premio chiquitín...

—Que Dios te oiga.  
—Yo estoy es un lio, ¿sabes?  
—En un lio, Rosita?

—Sí; con los Reyes, por supuesto. No sé qué pedirles.

—Pídeles lo que quieras. Todo te lo traerán. Los Reyes Magos, hija mía, no son ciegos. A ti, para atenderte basta con mirarte.

—¿Qué tonto eres.  
—¿Y en qué consiste el lio?  
—Son dos lios, mejor dicho.  
—Vamos a ver.  
—Mira: primero, yo no sé si a los Reyes se les puede pedir que nos traigan un novio...

—Pues, hija mía, no sé qué decirte. Antigüamente, tu solicitud puede ser que creara algún conflicto de jurisdicciones en el cielo, porque a las solteras sin amor siempre las atendía San Antonio.

—Es lo que pienso, ¿sabes?  
—Pero ahora...  
—Ahora, ¿qué?

—Las cosas han cambiado, me parece a mí. Antes, los Santos Reyes se limitaban a los niños. Hoy su beneficencia celestial alcanza a todo el mundo, desde la cuna hasta la senectud. Ya no se trata de pedir juguetes. Hasta hay quien pide cataplasmas, cloruro de magnesio o jalea real. Yo no veo inconveniente que tú les solicites un muchacho.

—¿Si los Reyes pensarán como tú!...

—Pero, ahora que recuerdo, querida Rosita, ¿no tenías un novio?  
—En realidad, lo tengo todavía.

—Entonces... no te entiendo.  
—Es el segundo lio.  
—Explicale.

—Sí; mira; tengo un novio, como sabes. Pero me gustaría tener otro.  
—¿Cómo otro? ¿Tener dos?

—¡No! ¡Menudo conflicto son dos novios!... Yo sólo quiero tener uno. Pero no el que tenía, sino un chico estupendo que he conocido ayer.

—Y ¿quieres que los Reyes... hagan la mudanza?...

—Sería lo ideal.  
—¿Rosita de mi alma!... Para eso será mejor que llames a alguna agencia de transportes.

Román ESCOHOTADO

## AGENDA

DÍA 6 DE ENERO DE 1961, VIERNES

El sol sale a las 8,39.  
Se pone a las 18,03

## SIN NOVEDAD

Ayer las temperaturas extremas en Madrid oscilaron entre los 8,3 grados a las catorce horas y los 1,4 a las ocho y media.

## CULTOS

SANTORAL.—Epifanía del Señor. DIRECTORIO DE LA MISA.—Primera clase. Blanco. Misa propia. Credo. Prefacio y Comunicantes.

## MISA DE COMUNION DE LA CONGREGACION DE LA CASA DE LA VIRGEN

La Congregación Mariana de la Casa de la Virgen celebrará mañana sábado, día 7 de enero, la gran promesa de la Virgen de Fátima con misa de comunión y plática a cargo de su director espiritual, el reverendo padre Francisco Puyal, S.J., a la una del mediodía, en la iglesia del Sagrado Corazón (Serrano, número 102), capilla del Pilar.

## PRIMER SABADO DE MES

Mañana es primer sábado de mes. No olvidéis la gran promesa del Inmaculado Corazón de María, que dice: «Yo prometo asistir en la hora de la muerte con las gracias necesarias para la salvación a todos los que el primer sábado de cinco meses consecutivos confiesen, reciban la santa comunión, recen la tercera parte del rosario y me hagan compañía durante quince minutos, meditando los misterios del rosario, con el fin de ofrecerme reparación.»

## FARMACIAS DE GUARDIA

## TURNOS 4.º

Salud, 16; Infantes, 9; Argensola, 12; Hortaleza, 66; Espíritu Santo, 10; Conde Aranda, 7 (esq. Claudio Coello, 5); Núñez de Balboa, 47; Goya, 89; Alcalá, 181; Narváez, 50; Peñascales, 68; Marqués de Cubas, número 3; Atocha, 32; Espoz y Miña, 9; plaza Provincia, 4 (esq. plaza Santa Cruz); Toledo, 53; Segovia, 8; Arenal, 15; avda. José Antonio, 68; Ermita del Santo, 12 (antes Carrera San Isidro-Puente Segovia); Achuri, 23 (Barrio de Bilbao); Adipo, 15 (Barrio de San Blas); Caudillo de España, 21 (Cáñillas); Samba, 67 (Parque Quintana); Arturo Soría, 42; Carretera de Aragón, 25; Dr. Gómez Ulla, 6; Diego de León, 63; Velázquez, 130 (próximo María Molina); General Zabala, 26; José Ortega y Gasset, número 69 (antes Lista); Joaquín Costa, 7; Doctor Fleming, 36; Mostoles, 32 (Ciudad Jardín); Prol. General Mola, 257; Mártires de la Ventilla, 28 (Tetuán); Bravo Murillo, 257; Francos Rodríguez, 80; Herrera, 4 (Tetuán); Olite, 48; Hernani, 65; Avila, 29; García de Paredes, 78; Ponzano, 31 (esq. Bretón Herreros); Fortuny, 12, Trafalgar, número 14; Gral. Alvarez de Castro, 24 (esq. a Viriato); San Bernardo, 112; Fernández de los Ríos, número 40; Boix y Morer, 12; Reina Victoria, 44; plaza de la Moncloa, 14; Andrés Mellado, 1; Ferraz, 53; Colonia Manzanares, plaza Meseta, 8; Velázquez, 70; avenida Dr. Esquerdo, 130 (esq. av. Niño Jesús); Barrio de la Estrella; Bloque 1.º (entrada Dr. Esquerdo, número 115); Capitán Salazar Martínez, 7; Carriñena, 2 (Campanario); pl. Molino de Viento, 1 (Colonia Molino de Viento); paseo de Extremadura, 170; Anzar, 49 (Barrio Lucero); Camino Alto de San Isidro, 8; Ntra. Sra. de Fátima, 37; Avefria, 6 (Col. San José Obrero); Tordo, 9 (entrada Gral. Ricardos, núm. 136); Eugenia de Montijo, 97 (Carabanchel Alto); Carretera de Toledo, 29; Miguel Mayor, 16 (esq. Quina Alejandro Sánchez, 100 (Carabanchel Bajo); Valle de Oro, 11 (Carabanchel Bajo); Colonia Comillas, 3.ª torre, letra A; Teniente Compaire, 12; Dr. Sanchis Barús, número 31 (Col. Moscardó); Martinez Moya, 20 (Almendrales, Usara); Torres Miranda, 31; el Conquistador; Ferrocarril, 31; Tribulete, 25; paseo de las Delicias, número 1; av. Ciudad de Barcelona, 27 (antes Pacifico); Sánchez Barcaiztegui, 35; avda. Monte número 48 (P. V.); avda. Eduardo Reguado, 20 (P. V.); Imagen, 15 (P. V.); 9 (P. V.); Imagen, 15 (antes Vallecas); Santa Beatriz, 20 (antes Pico Almanzor, P. V.); Camino Bajo Falomeras, 68 (P. V.); Puerto Cardoso, 9 (P. V.).

Cupón de los Ciegos  
NUMERO PREMIADO AYER  
973.



## LA RENFE EXPLICA A "ARRIBA"

Ayuntamiento de Madrid



# TEMAS MILITARES

## LA PASCUA DE LOS EJERCITOS

Por Fernando DE SALAS LOPEZ

Desde hace ciento setenta y ocho años vienen celebrando los Ejércitos de Tierra y Mar el día 6 de enero, fiesta religiosa de la Adoración de los Santos Reyes, como fecha de extraordinaria hermandad castrense. El Ejército del Aire se sumó a ello desde su creación.

Para continuar la línea de conducta señalada por el Rey Carlos III, que fue el creador de esta fiesta castrense en la que personalmente rendía admiración a sus Ejércitos y éstos a su vez manifestaban su respeto y acatamiento a su egregia persona, se nombran en todas las guarniciones Comisiones de generales, jefes y oficiales que, en el Palacio de Capitanía General, rinden tributo de adhesión al Jefe del Estado en la representación de la primera autoridad militar de cada región, desfilando delante de ella en el salón del Trono.

A continuación estas Comisiones se dirigen a los domicilios de los más antiguos y viejos militares—cuya edad ronda el siglo de existencia—para hacerles participes de la felicitación y el abrazo que, en ese día, les envían las Fuerzas Armadas como reconocimiento de su vida de soldados, que otras generaciones más jóvenes están dispuestas a seguir e imitar, por ser verdadera historia viva de guerras y acciones pasadas.

Con ese mismo espíritu de unión de la gran familia militar en este día, en la Pascua Militar de 1898, allá en Cuba, el general Weyler, con el traje de rayadillo de las campañas coloniales, felicitaba a los soldados heridos recompensándoles con preciadas condecoraciones en premio a su valor heroico y su sangre derramada por la Patria. Viendo a un capitán que en el momento de morir le saludaba militarmente, el rostro del laureado Capitán General, curtido en cien combates, se contrajo por la emoción y comenzó a llorar como un chiquillo. Con gesto severo colocó las insignias de comandante sobre el pecho del capitán fallecido y se retiró conmovido. Durante la dilatada vida militar de este singular soldado que prestó servicio activo durante setenta y cinco años, que consiguió el número uno de su promoción de Estado Mayor, la Cruz Laureada de San Fernando en juicio contradictorio y los

títulos del Reino de duque de Rubí y marqués de Tenerife, nunca olvidó esta emotiva escena.

El día de Reyes es fecha de ilusiones, y pequeños y grandes dejan correr su espíritu ilusionado sobre cosas y problemas del momento que viven. Pero en medio de la generalidad y amplitud del deseo parece le obligamos a ceñirse a cosas concretas, y a veces no demasiado grandes; teóricamente, que quepan dentro de los zapatos que sacamos a la ventura en la fría noche. Y así, para los niños, la ilusión se materializa en unos cuantos juguetes que les separan de este mundo y les transportan a ese maravilloso país de su imaginación, donde lo bueno y lo noble predominan sobre lo dañino y lo mezquino con abrumadora superioridad.

Los militares españoles en este sexto día del incidente e interrogativo 1961 también tienen una concreta ilusión. Y esta es, que Dios se digne conceder la paz espiritual a todos los hombres y los pueblos del mundo, pues ellos saben, por ser profesionales de la guerra, las consecuencias que estas «guerras frías» y de carácter subversivo o de objetivo limitado pueden tener para la civilización occidental, ya que al estar inspiradas por el comunismo trabajan en su especial provecho.

Por otra parte, conocen la dificultad de poder conseguir su ilusión, y contrando sus deseos y no olvidando que hasta el momento presente la mejor salvaguarda de la paz es el mantenimiento de potentes y eficaces Ejércitos para disuadir al potencial enemigo de desear su sabiduría o de lanzar el hacha de la guerra (si su cultura es más retrasada), desean fervientemente convertir sus instrumentos de trabajo: tropas y armamento, en aptos medios para la defensa de la integridad de la Patria. Elevado espíritu y potentes armas son las metas a alcanzar por los tres Ejércitos en todo momento.

Y si el imperativo de las circunstancias hiciera soplar sobre nuestra Patria aires bélicos, entonces su deseo será que, antes de entregar su vida, como juraron solemnemente al besar la bandera, puedan saludar militarmente, al igual que lo hicieron el capitán moribundo en la Perla de las Antillas y elevar al cielo una oración.

## EL GRAN TEMPLO CASTRENSE

Por Eduardo BLANCO RODRIGUEZ

En esta Pascua Militar de 1961 podemos decir que ese gran templo castrense—esa gran iglesia católica de rango catedralicio para la archidiócesis militar, cuya sede es Madrid y cuya jurisdicción alcanza a todas las provincias españolas, europeas y africanas—está hecho solamente de esperanza. Pero la esperanza es también certeza. Y por eso estamos seguros de que este soñado templo «será».

El albor de esta idea corresponde a las veteranas páginas militares de este diario madrileño, donde José Antonio formuló un día esa profunda definición

del español como soldado y monje a partes iguales. Definición que, si nos fijamos en ella, limpia la mirada de bastardas sofisticaciones, de tópicos y de rutinas, produce en el alma el escalofrío de la verdad. Porque José Antonio creyó en el Ejército español, pudo invocarlo para la gran tarea salvadora de la Patria, y el Ejército respondió a la voz joseantoniana, como a la de los inquebrantables portadores de la tradición que se aprestaban generosamente para su cuarta guerra, porque esas palabras ardientes venían barrenando el corazón de los mejores militares españoles en lucha con la revolución desde el 2 de Mayo de 1808.

La fecha triunfal del 18 de Julio de 1936 ha madurado sus frutos a lo largo de un cuarto de siglo de paz, de unidad, de grandeza y de libertad de los españoles, y la Nación puede ya, confiada y segura, rendir su homenaje a las instituciones castrenses de la hora heroica; a los soldados, marineros y aviadores y a las milicias encuadradas militarmente, presentes y prolongadas hoy en nuestros magníficos Ejércitos de Tierra, Mar y Aire. Las fuerzas armadas españolas pueden esperar que la Nación les entregue el gran templo de nueva planta para su Vicariato General. Y la Nación fuerte, unida y en orden en torno a su Caudillo victorioso en la guerra y en la paz, sentirá el orgullo de que en el centro de Madrid—la capital que fue objetivo y cifra del triunfo—se alce el santo edificio de la oración militar y militante, signo pétreo y garantía—de la más cristiana fortaleza castrense que espera el embate de los siglos futuros.

Porque la Basílica del Valle de los Caídos es otra cosa, aunque de parigual nobleza. Es la prenda eterna de la unidad religiosa, política y social de España abrazada amorosamente por la Cruz de Cristo. Todo es paz en el Valle. Es el último y hermoso capítulo de una historia escrita con gloria, fuego y sangre. Pero, como dijo el Caudillo en su último mensaje, la Historia no retrocede. Y la sólida y fecunda paz de España, que fue el resultado de esa historia de tres años que cierra el Valle de los Caídos, es hoy sólo un dato—aunque fundamental—en la compleja situación de guerra que vive el mundo. La gran iglesia de la archidiócesis castrense, engarzada en la más alta capital de Europa, puede ser crisol y núcleo formal del espíritu de los Ejércitos cristianos que tengan que emprender un día, si Dios quiere, la última cruzada.

El gran templo castrense en la entraña de Madrid. En él se albergarán las reliquias de los santos de nuestra Guerra Liberadora. Esos santos, cuya canonización pedimos con humilde apremio... ¿Qué gran consuelo para nuestros hermanos, los católicos de otras naciones, al ver sobre los altares a los santos de la Cruzada española! ¿Qué de equívocos deshechos! ¿Qué de errores destruidos! ¿Qué maravilloso confortamiento para los que puedan caer un día frente al materialismo ateo saber en el cielo a aquellos españoles que fueron las primeras víctimas de la misma santa causa! Los mártires de Valencia, cuyo proceso de beati-

ficación está tan avanzado; aquel prodigioso jesuita, el padre Huidobro, capellán de la IV bandera de la Legión, que se abrazaba desarmado a los enemigos para salvarles la vida, saltando a la trinchera con la primera ola de asaltantes... y Rivera, el ángel del Alcázar, de quien nunca se repetirá bastante la frase sublime—lema del guerrero cristiano—: «Tirad, pero tirad sin odio...»

El gran templo castrense en donde nuestro arzobispo vicario general puede ver con frecuencia reunida a la fracción madrileña de su grey; en donde los actos religiosos de la familia militar tengan ese congruo y solemne encuadramiento del que se siente orgullosa la Nación entera. Porque no se olvide que todas las familias de la Nación tienen alguna vez un miembro en la gran familia de las Fuerzas Armadas.

Luego vendría el nombre del templo. ¿Cómo se enriquecerá la vida espiritual española con la discusión fraternal! ¿Qué sagrada imagen estará tras el altar mayor? ¿San Miguel Arcángel, Patrono del Apostolado Castrense, adalid de las legiones defensoras del culto de Dios? ¿La Virgen del Alcázar o de los Alcázares, ya que la palabra pasó a ser el más bello símbolo heroico de la historia? ¿San Fernando, Santo y Caudillo, culminación excelsa del monje y del soldado? ¿Santiago Apóstol, que los españoles vieron cabalgar en Clavijo—tierra—; bajando de las nubes—aire—; cuyo cuerpo vino hasta Galicia en barca de piedra—mar—? ¿La Virgen o Nuestra Señora de la Patria; o de la Reconquista; o de España...? ¿Por qué no la Virgen de la Guerra, como hay la Virgen de la Angustia o de los Dolores? ¿Y por qué no—en la próxima guerra se morirá, como se murió en los Ejércitos de Franco, por esa Verdad que hace a los hombres y a las patrias libres— Nuestra Señora de la Libertad?

En esta Pascua Militar de 1961 podemos decir que el gran templo español al Dios Sabaoth, al Dios de los Ejércitos, está hecho solamente de esperanzas. Pero la esperanza es también certeza.

## Demora en la instalación de un proyectil "Titán" por falta de fondos

WASHINGTON. — Los funcionarios de contabilidad del Congreso han manifestado que la instalación de una versión avanzada del proyectil balístico intercontinental "Titán" se demorará cinco meses, porque han sido denegados fondos para el desarrollo de técnicas de lanzamiento subterráneo.

La Oficina de Contabilidad General manifiesta que se le ha dicho "informalmente" que el mayor obstáculo para el desarrollo de nuevas técnicas era "la limitada disponibilidad de fondos".

Dicha Oficina lanza estas acusaciones en un informe secreto que ha sido enviado a varios Comités de la Cámara y del Senado.

## EXCMO. AYUNTAMIENTO DE VALENCIA ANUNCIO

Las proposiciones para tomar parte en la subasta para la venta de los siguientes lotes de materiales:

- 1.º 50.000 Kgs. aproximadamente, férricos usados.
- 2.º Unos 550.000 Kgs. de perfiles de hierro usados para rodadura de carro.
- 3.º 377.296 Kgs. de carriles usados de tranvía y
- 4.º 4.450 Kgs. de chatarra de cobre.

podrán presentarse en el Negociado de Contratación de la Secretaría General de este Excmo. Ayuntamiento hasta las trece horas del día veinte del próximo mes de enero, rigiendo los particulares que se expresan en el anuncio publicado en el «Boletín Oficial del Estado» del día veintisiete del actual mes de diciembre.

La garantía provisional asciende a 61.892,76 pesetas.

Lo que se anuncia para conocimiento del público en general.

Valencia, 31 de diciembre de 1960.—El Alcalde (firma ilegible).

## Sindicato Nacional de la Construcción, Vidrio y Cerámica CONCURSO PUBLICO

Se anuncia concurso público para la publicidad en el «Boletín Informativo» del Sindicato.

Este concurso ha sido publicado en el «Boletín Oficial del Estado» número 311, de 28 de diciembre de 1960, siendo el plazo de presentación de ofertas de 15 días hábiles a partir del siguiente de la publicación en el mencionado «Boletín Oficial».

El pliego de condiciones se halla a disposición de los interesados en la Administración del Sindicato, paseo del Prado, 18-20, planta 9.ª. Horas, de 10 a 14.

## CONSULTORIO MILITAR

¿Quiénes pueden elegir Cuerpo para hacer el servicio militar?

Podrán solicitar el cumplir el servicio militar en el Cuerpo que deseen los mozos que a su ingreso en Caja tengan tres o más hermanos que hayan servido o estén sirviendo en el Ejército como clases de tropa procedentes de reemplazo forzoso o voluntariado.

Deberán reunir las condiciones necesarias para prestar servicio en el Cuerpo elegido.

Lo solicitarán por conducto de la Caja de Recluta a que pertenecen, del Capitán General de la región, con tres meses de antelación, al menos, a la fecha de su ingreso en Caja. Este plazo es improrrogable a todos los efectos.

Acompañarán certificados que justifiquen su condición de mencionado beneficiario; igualmente acompañarán autorización paterna o del tutor.

También podrán elegir Cuerpo los mozos a tenor de lo que se establece en el artículo 316 del Reglamento para el Reclutamiento y Reemplazo del Ejército, que dice: «Los reclutas ingresados en Caja que por su profesión u oficio o por la instrucción premilitar recibida se consideren aptos para desempeñar los servicios que tienen a su cargo los regimientos de Carros de Combate, Unidades y Servicios de Automovilismo y de Transmisiones, y tropas del Servicio Geográfico, podrán solicitar durante el mes de agosto ser destinados a ellos como procedentes de reclutamiento forzoso, mediante instancia dirigida al jefe del Cuerpo en que desean prestar servicio, a la que unirán los certificados y documentos que consideren oportunos para acreditar sus conocimientos y aptitudes, o solicitarán acreditarlos mediante examen. Las instancias serán presentadas en la Caja de Recluta.

Desearía saber si es obligatorio estar muchos años en un empleo del Ejército para poder ascender al inmediato superior.

No hay que estar muchos años en un empleo para poder ascender al siguiente. Basta con cumplir unas condiciones mínimas de tiempo en el empleo, no superior a tres años. Claro es que no es suficiente permanecer este tiempo mínimo para automáticamente verse promovido al empleo superior. Juegan otros factores, como son principalmente la existencia de vacantes y el demostrar en los cursos que correspondan que se posee la aptitud suficiente para el ascenso.

Para utilizar este Consultorio dirigirse al director del mismo en ARRIBA, Larra, 14, Madrid, especificando si se desea recibir privadamente la respuesta.

## AYUNTAMIENTO DE TARRASA ANUNCIO DE CONCURSO

Hasta las 12 horas del día 19 de enero próximo se admitirán en el Negociado de Sanidad y Obras Sociales de la Secretaría de este Ayuntamiento, en que se halla de manifiesto el pliego de condiciones, proposiciones para optar al concurso para la concesión por veinte años de la prestación del Servicio de Pompas Fúnebres y conducción de cadáveres dentro de este término municipal, según anuncios insertos en el «Boletín Oficial de la Provincia de Barcelona» del día 13 de diciembre actual y en el «B. O. del Estado» correspondiente al día 26 de este mismo mes.

Tarrasa, 27 de diciembre de 1960.—El Alcalde (firma ilegible).



## ARTES Y LETRAS

## MUSICA

## RENATA TARRAGO TRIUNFA EN LONDRES

LONDRES (De nuestro corresponsal).—Una guitarrista en la gran tradición, titula el "Times" su crónica sobre el recital dado por la artista española Renata Tarragó. El crítico del conocido diario londinense añade que la señorita Tarragó tocó "con extrema pericia, demostrando poseer una técnica de la más fina calidad".

De hecho, la guitarrista española obtuvo el miércoles un éxito completo, con un recital de obras inteligentemente escogidas y perfectamente interpretadas. Numerosísimo fue el público que acudió a escucharla en la conocida sala de Wigmore, y que manifestó con incansables aplausos el placer que el concierto le causaba. Particularmente brillante fue la ejecución de las variaciones sobre el tema de Mozart "La flauta mágica", adaptadas a la guitarra por Fernando Sor, en las que la señorita Tarragó reveló su perfecto dominio del instrumento. Muy matizada fue la interpretación de "Fantasía que remeda el arpa de Ludovico", de A. le Madurra.

Renata Tarragó, a quien el público inglés sobre todo recordaba como acompañante de María de los Angeles demostró anoche que —como señala el "Times"— también es "una concertista por derecho propio en la gran tradición de los virtuosos de la guitarra".

G. B.

Proporciona a tus amigos y conocidos el ejemplo de una familia cristiana y unida

"DIA DE LA FAMILIA", 8 de enero de 1961

## CANCIONES QUE CANTARA EL MUNDO EN 1961

EL FESTIVAL DE SAN REMO HA SELECCIONADO LAS OBRAS QUE PASARAN A LA FINAL

El agitado mundo de la canción italiana se pone de nuevo en movimiento con ocasión de las preselecciones para San Remo. A pesar de que las decisiones del Jurado se califican de secretas, los números que oprimen a los primeros puestos están ya en el ánimo de todos. Y con ellos algunos otros que no pasaron la última barrera de las selecciones, pero que, sin embargo, por la calidad de sus melodías y la personalidad de sus autores, serán favoritos del público. Alguno incluso puede ser más popular que el que logre el máximo galardón. Veamos detenidamente los más destacados "pezzi" estigmatizados con el "NO" y los afortunados con el "SI".

LOS "NO". — Figuran entre ellos autores de gran prestigio y popularidad. Así, Kramer, Concina, Locatelli, Olivares, Zanfagna y De Martino. «Un mondo per noi», de Kramer, es seguro que pasará al repertorio y conseguirá buenas recaudaciones en las hojas de derechos de autor. Otro tanto puede afirmarse de «Passione selvaggia», de Concina; «Tango chachachá», de Locatelli; «Nostalgia», de Olivares, y «Luci sull'altare», de Zanfagna-De Martino. Junto a estos que podríamos denominar primeros premios del "NO" han sido desechados números como «Un amore senza storia», de Pino Spotti, compositor desaparecido el año pasado. La decisión de rechazarlo ha costado al Tribunal no pocas horas de violentas discusiones. «Alla cinque della sera», de Carlo Alberto Rossi, ha sido tachada de demasiado similar con el célebre poema de García Lorca. «Solo tre stelle», de Piero Rella, joven y ya conocido autor, no pasó la selección, pero el mismo compositor ha visto ele-

Por fin, la invernada salvaje, el ululante y acuoso viento, el fragor perpetuo de las mareas, los colores siniestros, las olas ya espumosas desde el alto horizonte, que parece va a volcarse entero y desesperado sobre la escasa, sucia arena, donde la acumulación de zapatos viejos, cáscaras y algas y bichos muertos adquiere un sombrío carácter de naufragio. La lasciva fosforescencia del mar y la plúmbea coraza del cielo han borrado los signos de vida humana. Sólo el viento agita, en una llamada estéril, la oreja blanda del perro muerto. Pero ahora no se trata de describir una borrasca invernal. Ya lo hizo Víctor Hugo, y hoy es raro encontrar a otro escritor que en dicho aspecto lo supere. La gemebunda grandeza de la tormenta halló el tono justo en ese viejo desterrado a las islas Guernesey y cuya mentalidad y extremas situaciones eran también borrascosas. Hugo—profundo conocedor de vientos, marcas y leyes primitivas de navegación, insuflado al par de un trascendido horror a la sombra—desarrolló en su obra literaria una de las más importantes dedicaciones al tema del mar.

De todas formas, la borrasca en la playa consiste en una pálida imagen del caos pánico originado en los espacios infinitos y terribles, lejos de la costa, lejos de los empañados vidrios de las alcobas. El sol moribundo de nuestro balneario desierto, cuando logra traspasar por breves momentos los densos cúmulos nubosos, descarga a lo lejos impresionantes y majestuosos rayos de líquido polvo dorado que se clavan en el mar, renaciendo entre tanto por aquellos pasmosos ámbitos, repentinamente mudos, una claridad remo-

gida para la final otra melodía, «Il mare nei cassettoni». También la exclusión de «Solo tre stelle» obedece a excesiva analogía, pues a todos recordó «Les trois allumettes», de Prevost.

Como puede verse, la «giuria» hila delgado, y dada la eliminación de los títulos anteriores, se supone fundadamente que este año el «Festival de San Remo» recobrará la brillantez del señalado por el triunfo de la que sigue siendo pequeña obra maestra de Modugno, «Il blu, dipinto di blu» («Volare»).

LOS "SI".—Carlos Alberto Rossi, de la «nueva ola» de músicos ligeros italianos, marcado con un "NO" por «All cinque della sera», es autor de uno de los números «colocados» para el éxito: «Le mille bolle blu». Se trata de una canción alegre, fresca, muy ligera, que abandona los excesos sentimentales de la «ola» anterior y que, además, presenta caracteres de gran originalidad. «Benzina e cerini» es, más que alegre, una personalísima creación humorística, «casi grotesca», dicen los comentaristas italianos.

Una línea de extrema simplicidad, ingenua como los dibujos de Peynet, y con la cita queremos aludir a cierta influencia de algunos franceses, hace de «Patatina», otro de los favoritos. «La cantaremos viejos y jóvenes», escribe Grazzini en «Corriere della Sera».

Más en línea con la tradición de los últimos años —breve tradición, pero capaz de significar un estilo— aparecen «Il mare nel cassettoni», «Che freddo», «Febre di musica», «Non mi dire chi sei» y «Pozzanghera».

F.

## INVIERNO EN LA PLAYA

Por Eduardo TIJERAS

ta, fantasmagórica. Pronto se esfuma la inmensa catedral del aire, pronto se apagan los vitrales terribles de la tormenta, y queda el gavioteo, cerca de tierra, alejando sobre una estela morada y sobre un mar negro, que tiembla convulso otra vez por el azote de los vientos, los vientos a los que Colón dirigía desde la cubierta de la «Pinta» los primeros versículos del Evangelio según San Juan, y a los que el almirante inglés Napier disparaba cañonazos de ira; los vientos que, en desmesurada succión, desencadenan la manga, el sifón y la tromba marina, lo que se traga a un barco y rompe malecones y puede arrastrar a un pueblo entero.

Pero estamos en el sur peninsular. Por eso es difícil buscar a este invierno en la playa una dimensión abominable específica, pues se produce con harta regularidad lo que un pintor de hoy ha llamado «suceso azul», especie de divinización cunias de este intercaladas en el corto tránsito del solsticio frío. Hay entonces en el aire de la ciudad marítima, recién escapado uno de la acobada penumbrosa, un débil aroma fresco, desconocido e indescribible. Brilla el cielo, el mar, las rocas negras mojadas y la florante y lejana nebulosa del amanecer al traspasar la luz. El mar, cruzado por una teoría infinita de franjas azules, alberga otra vez las barcas de los modestos pescadores, mientras las gaviotas han perdido su aire siniestro. ¿Vuelve la primavera? ¿Vuelven las muchachas de ojos amarillos y piel dorada? Todavía no. La playa sigue desierta. Y por la tarde, durante muchas e inopinadas tardes, sopla el viento nublado, cargado de electricidad, y una nube, una sola nube negra, como un basión pedregoso, muneada de sombra los horizontes.

Hemos llegado al final y al principio. ¿Se coincide? La Naturaleza alcanza su mayoría de edad y, conforme va muriendo, va naciendo. El hombre, con su lucha, vive por la inmensidad y no por la duración, ha comprendido ya esta condición desesperante y angustiada, devorada de la propia Naturaleza. El hombre también, como dijimos, cuando está naciendo, está ya muriendo. La angustia proviene de que no se renueva igual que la Naturaleza o, al menos, no se renueva como ente individual y humano. El hombre, en suma, orientado en un sentido racional, acaba tropezando con el relativismo filosófico, ese fantasma que, con gran lógica, no interesa a nadie. Del simple interés por la cosmología, el hombre pasó al interés por el humanismo y, por último, al sincretismo de estas dos actitudes. Ambas desembocan en la fe o en el relativismo, cuyos dos evoluciones inmediatas son la mística y el escepticismo. Para la mística hace falta una grandeza que no todo el mundo posee, y el escepticismo como actitud definitiva equivale a un suicidio del espíritu.

Nuestra época quiere a toda costa dejar atrás la escisión producida entre pensamiento y vida, quiere fundirlos, condicionarlos mutuamente, hasta obtener lo que los filósofos llaman «cultura vital», es decir, volver a localizar la cultura en lo biológico.

Cuando rebrote el verano y vuelvan a colocar las manecillas de los relojes en la playa, el tiempo de la ola, de la risa y el placer adquirirá una nueva dimensión. Yo no sé cómo los filósofos conciliarán el pensamiento y la vida, pero sí sé que el verano es una oportunidad candente y propicia para trasmutarlo todo. Por último, la playa de invierno, desolada y áspera, es también una esperanza. La playa de verano iguala a la plenitud, pero ya sin esperanza. Y siempre queda en el aire una nota amarga.

## YA ESTA HECHA LA RELACION DE LAS TREINTA Y NUEVE NOVELAS FINALISTAS PARA EL NADAL DE ESTA NOCHE

SOLO CINCO MUJERES HAN LLEGADO A LAS FINALES

BARCELONA. (Servicio especial).—Esta noche, vísperas de Reyes, a última hora, los Jurados del Nadal han tenido la gentileza de entregarnos en exclusiva la lista que, hasta la hora de sentarse en la mesa para la cena del Nadal, no conocerán los comensales de este gran Premio. De las 204 novelas presentadas a tan alto galardón son 39 las que llegaron a la votación final. De estas 39 novelas, 34 van firmadas por hombres y cinco por mujeres. En cuanto a los anunciados como presuntos ganadores del Premio, Vintila Horia y Juan Goytisolo, no figuran en la mencionada lista, al menos con sus verdaderos nombres. Por la lista de nombres se verá que no hay muchos que suenen a seudónimos. Pero mejor que hacer disquisiciones en torno a los posibles ganadores, ya que los Jurados, que andan reunidos casi permanentemente, no sueltan prenda, anotemos, siguiendo un orden alfabético, las novelas de la lista de la que esta noche de Reyes saldrá el Nadal 1960. Las novelas son las siguientes:

«Al ras», de José María Cochi; «Así os hacéis de soberbios», de Francisco Carantona; «Casa del León», en Castilla la Nueva, de José Pedraza; «Cinco diarios», de Juana Portilla; «Cinco hombres y Panchitos», de Emilio Rodríguez Curbarán; «Confesión de parte», de José Gerardo Manrique de Lara; «El acantilado», de Carlos Rivero; «El apátrida», de José María Ferrer; «El carnaval de los enanos», de Claudio Bassols; «El eco de la caracola», de José Medina; «El verano inútil», de Santiago Moneada; «Hombres sin Dios», de Carmen del Real; «Hombres sin sombras», de Víctor Scholz; «Hombres varados», de Gonzalo Torrente Malvido; «La careta en el alma», de Juana Trullat; «La ciudad sepultada», de Manuel Barbadillo; «La coraza», de Jaime Camino; «La escarpa», de José Alberto Marín Morales; «La frontera de la car-

ne», de Hipólito Camacho; «La huida», de Fernando Murga; «La maleta», de Enrique Llop; «La tabla», de Caty Juan del Corral; «La tierra», de Angel Cazorla; «La zanja», de Alfonso Grosso; «Las ciegas hormigas», de Ramiro Pinilla; «La noche sin estrellas», de Nino Quevedo; «Los abismos», de Alejandro Ferrer; «Los cauces amargos», de Jesús Fernández Santos; «Los tramposos», de Aida Isalgue; «Memorias de mi río», de Ernesto Salanova; «Sabatina para canario entusiasmado», de José María Bellido; «Tránsito», de Ramiro Bascones; «Todos los hombres mueren en la guerra», de Jaime Querada; «Tren minero», de José Antonio Parrá; «Una sonrisa muere», de Manuel Requena; y «Un vecino de la Guindalera», de Miguel Buñel.

De esta lista saldrá esta noche un escritor famoso, o uno que a su fama bien ganada podrá añadir ésta del Nadal. Entre tanto, han llegado a Barcelona, para asistir al Premio, el académico de la Española Camilo José Cela, y los novelistas José Vicente Puente y José Antonio Giménez Arnau, así como varios periodistas franceses y de otros diarios y revistas de Madrid y de toda España.

Juan SAMPELAYO

## PUBLICACIONES

"INDICE"

El último número de la revista "Indice" incluye tres importantes trabajos firmados por otras tres relevantes personalidades de la intelectualidad europea: Friedrich Dürrenmatt, Romano Guardini y Karl Jaspers. El primero ha escrito un impresionante diálogo entre "El hombre" y "El Otro", entre un intelectual y su verdugo.

## TVE

Principales programas para hoy

## SOBREMESA

- 14.30 Apertura y presentación.
- 14.32 Panorama.
- 14.45 Una historia cada semana.
- 15.— Telediarlo. Primera edición. Comentarios: Román Escobotado.
- 15.30 Séptimo arte. Noticia y avance de los films en cartel.
- 15.45 Los viernes, concierto. Enrique Franco presenta hoy al gran violoncellista español Ricardo Boadella.
- 16.— Cierre.

## PROGRAMA DE NOCHE

- 20.30 Apertura y presentación.
- 20.32 Lanceros de Bengala. (Autorizado para todos los públicos.)
- 21.— La Subasta. El espacio que nació para que ustedes pudieran comprar "a precios publicitarios" todos aquellos artículos que suenan para su casa o para su uso personal.
- 21.30 Noticiario femenino. Entre las imágenes que nos llegan de Francia hay muchas dedicadas también a los espectadores amigos de vestir a la última moda.

- 21.45 Holmes and Company. Un aficionado al género policíaco que decide hacer "la investigación por su cuenta".
- 22.— Telediarlo. Segunda edición.
- 22.12 El tiempo.
- 22.15 Ayer, noticia; hoy, dinero. Un concurso que pone a prueba la memoria y el conocimiento que de un pasado próximo tienen los participantes.
- 22.45 Los Reyes Magos en el arte.
- 23.— Fantasía. "El espectáculo más pequeño del mundo" adquiere hoy acentos de ternura e intimidad al reflejar el ambiente y los tipos de la noche de Reyes.
- 23.30 Cuarta dimensión. Don Decibelio continúa imperturbable en espera de ir a parar a casa de los concursantes con suerte.
- 24.— Telediarlo. Última edición.
- 0.10 Versos a medianoche. "Nana", de Luis Rosales. Recita Manuel Dicienta.
- Momento musical "Pastoral" y "Capricho", de Scarlati.
- Recuerda...
- 0.15 Cierre.



# INFORMACION Y CRITICA DE ESPECTACULOS

CINE

## HA MUERTO BARRY FITZGERALD

OBTUVO EL "OSCAR" POR SU INTERPRETACION EN "SIGUIENDO MI CAMINO"

Primero fue actor de teatro, y de los de gran categoría. No soñaba con dedicarse al cine, cuando le propusieron en Londres unos productores de Hollywood trabajar en una película; pero no en un papel secundario, circunstancial, sino de los principales. Le había interesado el cine desde que inició su labor artística. No se imaginó nunca—según declaró en unas páginas autobiográficas—que pudiese descollar en este espectáculo. Era feo. ¡Ah, eso sí! Pero apariencia bonachona y muy simpática. No se especializó en el teatro en ningún género. Cultivó todos. Incorporaba con igual exactitud un personaje cómico que uno dramático y les infundía humanidad. ¿Autores preferidos? De tener que elegir uno, sus gustos eran muy firmes: Bernard Shaw. No porque fuese irlandés como él—había nacido en Dublín, el 1 de marzo de 1888—, sino porque le complacía, sinceramente, su humorismo. Esta actitud de deformar jovial, burlesco, con cuidado de conservar la sustancialidad—las cuestiones más trascendentales es una manera muy inteligente de entender la vida, de soportar mejor la dura tarea que es la existencia. Se acometen problemas graves y se dice cuanto se quiere, y al hacerlo envuelto en bromas, risueñamente—en ocasiones, con un tono de ironía punzante—, se toleran. Claro que a veces los puntillistas y los más pensados se enfadan y protestan.

Joseph Shields—que éste era su verdadero nombre—llegó al cine cumplidos ya los cincuenta años. Su primera película—«Ebb Tide»—es de 1937. Un caso inusitado. Lionel Barrymore empezó como galán, en las películas de David W. Griffith, y su labor comprende un largo y diverso capítulo de la historia del cine estadounidense. Culminó su fama en la época de su vejez. El mismo Wallace Beery emprendió sus andanzas filmicas cuando era un muchacho...



Se equivocaron los que no creyeron en el triunfo cinematográfico de Barry Fitzgerald. No pasaría de incorporar unos papeles sin relieve, de ser una figura de significado grato, pero sin la menor importancia.

Conocido su temperamento humorístico, se le dio un papel en la ficción jocunda, de disparatada cinecomedia, típicamente hollywoodense, en «La fiera de mi niña», con Katharine Hepburn, que quedó encantada de este irlandés ocurrente, chispeante y de magníficas calidades humanas», en frase que recaló en una entrevista periodística.

John Ford le asigna, precisamente por ser irlandés, un papel descolante en «Qué verde era mi valle», una película social, de la vida de los mineros en Inglaterra.

Su éxito cimero es la interpretación del cura viejo que intenta luchar con las innovaciones del nuevo, pero que acaba por aceptar las que considera necesarias, en «Siguiendo mi camino». Una labor de calidades muy superiores a la de Bing Crosby en esa

misma película y que le vale en 1944 el «Oscar» de la Academia de Artes y Ciencias Cinematográficas de Hollywood.

Diez años después interpretaría en Italia, en «Don Calogero», un papel análogo, de un sacerdote ejemplar en diálogo fervoroso con el Cielo que no olvida las realidades de la Tierra. Otro de sus mejores éxitos.

John Ford le elige para dos de sus más importantes películas: «Hombres intrépidos» y «El hombre tranquilo». Aquella está inspirada en algunas de las obras teatrales en un acto de temas y ambientes marinos de Eugene O'Neill, y comparte el triunfo con John Wayne. Mas en la segunda rivaliza en expresividad con Victor McLaglen.

De resaltantes condiciones físicas para encarnar a marinos, recordaba a Popeye, siempre pegado a la cachimba y de aspecto apacible y débil, pero con el secreto—tan difundido—de las espaldas suministradoras de fuerzas heroicas. No quiso, sin embargo, especializarse ni en esos papeles ni en ninguno. Equiparable a su actuación en «Hombres intrépidos» es la que efectúa en «Revolución en alta mar».

Cuando la inauguración de una línea aérea entre Irlanda y España, en mayo de 1955, estuvo en Barcelona. Prometió volver a nuestra Patria, para visitar Madrid y—naturalmente—El Escorial, Toledo y Segovia.

Llevaba dos años enfermo en su ciudad natal, Dublín, y allí, en su hogar, ha muerto.

Irlandés puro, era católico. Perennizadas su figura y su voz, su apariencia humana, en sus películas, pedimos para su alma la paz eterna.

Luis GOMEZ MESA

### LLEGA A ESPAÑA EL DIRECTOR DE PUBLICIDAD DE COLUMBIA INTERNATIONAL

En avión, procedente de París, ha llegado a Madrid Mr. Jack H. Wiener, director de Publicidad de Columbia International para Europa y el Oriente Medio.

El viaje de Mr. Wiener tiene por objeto entrevistarse con el director general de Columbia en España, don Emilio López Pérez, para preparar el lanzamiento de la gran película de Cantinflas «Pepe», distribuida por Columbia, que acaba de estrenarse en Nueva York con extraordinario éxito.

### CARRUSEL VARONIL EN TORNO A CARROL BAKER

Si los intérpretes masculinos que cortejan a la gentil Carroll Baker en la superproducción «Promesa rota» fueran puestos cuan largos son, uno tras otro, en el suelo, formarían en torno a ella una circunferencia de considerable diámetro.

Desde el momento en que la bella Carroll Baker conoce al apuesto capitán Stuart, personificado en el film por Roger Moore, es objeto de una especial atención de proporciones internacionales, ya que cada uno de sus innumerables pretendientes posee distinta nacionalidad.

Dirigió con su habitual pericia Irving Rapper esta cuidada realización, filmada en technirama y technicolor de gratos matices, intervinendo en forma destacada en su reparto Vittorio Gassman, Walter Eliazik, Katina Paxinou y Gustavo Rojo. Warner Bros. se honrará en presentar próximamente en uno de los locales más acogedores de nuestra ciudad este film de categoría excepcional.

## LOS PRIMEROS PREMIOS CINEMATOGRAFICOS DE 1961

La «Revista Internacional del Cine» concede, en víspera de la Festividad de los Reyes Magos, dos premios, uno para el cine nacional y otro para el extranjero, entre las películas estrenadas en España el año anterior que «por su calidad e inspiración contribuyan más al progreso espiritual y al desarrollo de los valores». Los otorgados este año de 1961 a la labor correspondiente a 1960 han sido «El príncipe encadenado», versión libre de la famosa obra teatral de Calderón de la Barca «La vida es sueño», dirigida por Luis Lucia, y «Diálogo de Carmelitas», de R. L. Bruckberger y Philippe Agostini. Constituyeron el Jurado Pascual Cebolleda, Carlos Fernández Cuenca, Salvador Font, Luis Gómez Mesa, Manuel Jiménez Quilez y Victoriano López García, y como asesor eclesiástico el muy ilustre señor don Salvador Muñoz Iglesias, director del Secretariado Diocesano de Cine, Radio y Televisión de Madrid.

### LABOR DE FRANCISCO RABAL

Terminó en Buenos Aires «La sed», dirigida por Lucas Demare. Ha venido a Madrid para pasar estas festividades con su familia. Se vuelve a la Argentina para interpretar «La mano en la trampa», dirigida por Torre Nilsson. Y es probable que a su regreso sea el protagonista de la película que Luis Buñuel hará en España. Este director se encuentra en nuestra ciudad, y durante estos días asistió Rabal a las reuniones que se celebran para tratar de la producción de esa película, a primera hora de la tarde en el Café Viena, en la calle de Víctor Pradera, esquina a la de Luisa Fernanda.

### «A LAS CINCO DE LA TARDE», ELEGIDA PARA HOLLYWOOD

No ha sido «El Lazarillo de Tormes» la película española más galardonada y la única, hasta ahora, que proporcionó a nuestro cine un Gran Premio Internacional—el «Oso de Oro» en el Festival de Berlín del año 1960—como se suponía, sino «A las cinco de la tarde», la elegida para representar a nuestro país en la candidatura del «Oscar» que la Academia de Artes y Ciencias Cinematográficas de Hollywood reserva a los films extranjeros. Como se sabe, es la cineversión de la obra teatral «La Cornada», de Alfonso Sastre, hecha por su propio autor y el director Juan A. Bardem.

### NUEVA DIRECTIVA DEL C. E. C.

En la renovación reglamentaria de la Junta de gobierno del Círculo de Escritores Cinematográficos, han sido elegidos por votación los siguientes señores: Joaquín Romero Marchent, presidente; Luis Gómez Mesa, vicepresidente; César Ardevín, secretario; Alberto Cambroner, vicesecretario; Fernando Merelo, tesoro; Ángel Falquina, contador, y vocales Pedro Rodrigo, Gonzalo Delgrás, Víctor Andresco, Enrique Sengel, Santiago de la Cruz, José M. Alonso Pesquera, Mariano Sánchez Palacios y Antonio Santiago.

### «LA BATALLA DEL CINE»

Antonio del Amo ha reunido en un volumen varios trabajos suyos de estudio de diversos temas filmicos. En la parte preliminar, «Encuesta-Prólogo», explica, con un propósito de justificación, por qué abandonó su línea de exigencia para un cine de calidad y realiza películas pertenecientes a lo que se denomina «cine comercial». He aquí su temario: «Situación del cine español y soluciones de arreglo», «Un cine de carácter», «Carta abierta a los que estuvieron en Salamanca», «Las dos personalidades del director de cine», «El cine alemán como reflejo del ambiente» y «El neorrealismo italiano, batalla contra el conformismo». Son unas anotaciones ligeras, muy repetidas ya, que precisan de su profunda escrutación, y lo que es más importante, de llevarlas a la práctica por hombres, por directores de nuestros quehaceres filmicos, como Antonio del Amo, que tiene una productora propia. De este pequeño volumen de «Ediciones Visor» se ha hecho una tirada de 1.100 ejemplares numerados, 600 para enviar como «christmas» y 500 para la venta al público.

### NOMBRAMIENTO

Fray Luis G. Fierro, dominico, ha sido nombrado delegado eclesiástico de Cine, Radio y Televisión del Secretariado Nacional de Cine, Radio y Televisión. El padre Fierro, que es un gran entendido en cine y de la Televisión, quiere que su cargo sea efectivo, y para ello se trazó ya un ordenado plan de laboriosidad.

### LA «PLACA SAN JUAN BOSCO»

Entre los premios que se conceden a principios de año, en este mes de enero, descuella el que otorga «Fotogramas», por votación entre sus lectores, denominado «Placa San Juan Bosco», al artista que haya interpretado con toda dignidad un personaje de hondos valores humanos. Creado en 1950, se concedió ese año a Jesús Tordesillas por el papel del padre Cifuentes en «Pequeñeces», según esta novela del padre Coloma. Y en los sucesivos: 1951, Fernando Fernán-Gómez, por «Balarra», de J. A. Nieves Conde; en 1952, Maruchi Fresno, por «Catalina de Inglaterra», de Arturo Ruiz Castelli Castillo; 1953, Francisco Rabal, por «La guerra de Dios», de Rafael Gil; 1954, Rafael Rivelles, por «Murio hace quince años», adaptada de esta obra de J. A. Giménez Arnau, dirigida por Rafael Gil; 1955, Pablito Calvo Calvo, por «Mi tío Jacinto», de Ladislao Vajda; 1956, Antonio Vilar, por «Embajadores en el infierno», de José María Forqué; 1957, Alberto Closas, por «Un tesoro en el cielo», de M. Iglesias; y 1959, Javier Escrivá, por su papel del padre Damián, en «Molokai», de Luis Lucia. Hasta hoy, los únicos candidatos para este año son Carlos Mendy, por «Gaudí», y Alberto Marsillach, por «Salto a la gloria» (Cajal).

### «DOCUMENTOS CINEMATOGRAFICOS»

Esta publicación, distinta a todas, está dirigida a los profesionales, en sus diferentes especializaciones, y a los que estudian al cine en sus aspectos importantes. El número 6 ofrece un extenso trabajo sobre el Congreso Internacional Cinematográfico de Barcelona y el Coloquio del cine en color otro sobre «La marcha de la industria»—con índices de la comercialidad de las películas—, una entrevista con el operador español Manuel Berenguer, acerca del sistema polifocal Planer-Berenguer, «Resúmenes críticos» y el análisis de «El cochecito».

### PANORAMA TEATRAL

## Cuatro comedias de Brecht permanecen en cartel simultáneamente en París

● Esta temporada se ha dado en París el caso insólito de que cuatro comedias de un mismo autor hayan permanecido en cartel en la misma temporada sobre los escenarios de cuatro teatros subvencionados. El autor: Bertolt Brecht. Las comedias: «Arturo Ui», en el teatro Chaillot; «El buen alma de Se Tchouan», en el Recamier; «Galileo», en la Comedia Francesa, y «Las visiones de Simon Machard», en el teatro de Francia.

Abrió fuego «Arturo Ui», estrenada con éxito el pasado 8 de noviembre. De ella dice el propio Brecht que «se trata de una parábola dramática, escrita con la intención de destruir el tradicional y nefasto respeto que inspiran los grandes asesinos». El director de T. N. P., Jean Vilar, ha justificado el estreno de la pieza en el Chaillot diciendo que fue en el escenario donde debutó el sistema de teatro subvencionado, hace diez años, precisamente con otra comedia de Brecht: «Madre Coraje». El éxito obtenido por la experiencia obliga a repetirla como homenaje y agradecimiento al autor dos lustros después.

● Dentro de pocos días se estrenará en el María Guerrero «Rinoceronte», la obra más popular de Eugenio Ionesco. Precisamente en estos días la Asociación de Críticos Teatrales de Londres ha proclamado esta comedia como la mejor de todas las extranjeras estrenadas en Inglaterra durante la pasada temporada.

● Se ha estrenado en el tea-

tro Cherry Lane, de Nueva York, una comedia en cuyo reparto no interviene ninguna mujer. Su título: «Drums under the window» («Tambores bajo la ventana»).

● Terminan en esta semana muchas de las compañías que actualmente trabajan en los teatros de Madrid, como es costumbre al finalizar las fiestas de Navidad, convirtiendo la segunda semana de enero en una imitación del tradicional domingo de Resurrección.

Salvo el estreno del María Guerrero no se ofrecerán al público novedades importantes, aunque sí posibles novedades «ataquilleras», tales como la sustitución de la zarzuela por revista en el teatro de la calle de Jovellanos, y el drama poético por comedia musical en Maravillas.

● Pedro Bloch, el periodista-médico-autor teatral que se ha hecho famoso en el mundo entero con «Las manos de Eurídice», ha terminado su segunda comedia: «La sonrisa de piedra», comedia que también tiene un solo personaje, esta vez femenino. Será interpretada por J. Morineau, antigua compañera de Louis Jouvet, y se estrenará en Brasil.

● Para el día 17 se estrenará en el escenario del Reina Victoria «Un tranvía llamado Deseo», de Tennessee Williams. Con esta comedia se presentará al frente de su compañía propia la que fue hacia hace poco tiempo primera actriz del Español, Asunción Sancho.

YORICK

WARNER BROS. PRESENTA

# PROMESA ROTA

CARROLL BAKER  
ROGER MOORE  
VITTORIO GASSMAN  
DIRECTOR: IRVING RAPPER

TECHNIRAMA® TECHNICOLOR®



# INFORMACION DEPORTIVA

## HOY, CONCENTRACION DE LOS JUGADORES DEL REAL MADRID Y DEL ATLETICO

AMBOS EQUIPOS SE ENTRENARON AYER CON LOS MISMOS JUGADORES DEL ULTIMO DOMINGO

Los entrenamientos matinales que diariamente celebran los jugadores del Real Madrid en el Estadio Bernabéu se ven siempre bastante concurridos, en particular los del jueves, que es cuando hay partido; pero mucho más si el domingo el equipo blanco tiene un encuentro de compromiso, como sucede en esta ocasión. Por eso ayer mañana los graderíos de sol registraban buena entrada, cuando poco después de las once los jugadores blancos salieron al terreno con Muñoz y Moleiro al frente.

En este partidillo de entrenamiento, que tuvo una hora de duración, sin descanso, el Madrid se enfrentó al Plus Ultra, en vez del amateur del Club o al Madrileño, como otras veces. La alineación que presentó el equipo blanco, aunque en esta ocasión no vistiera así, fue la compuesta por Vicente; Marquitos, Santamaría, Casado; Vidal, Pachín; Canario, Del Sol, Di Stefano, Puskas y Gento, o sea la misma de los últimos encuentros oficiales. Una vez terminado, Miguel Muñoz dio a conocer la relación de los jugadores convocados para el partido del domingo con el Atlético, jugadores que ayer tarde quedaron concentrados en un hotel de nuestra capital, para, después de almorzar hoy, marchar a un hotel cercano a Navacerrada, ya que el Real Madrid parece haber decidido cambiar el lugar de las concentraciones, abandonando su ya tradicional costumbre de ir a El Escorial.

Los quince jugadores designados por Muñoz son Vicente y Domínguez, porteros; Marquitos, Santamaría, Casado y Michel, defensas; Vidal, Pachín y Zarraga, medios, y Canario, Del Sol, Di Stefano, Puskas, Gento y Mateos, delanteros.

Aunque el entrenador de los blancos no ha dado a conocer la alineación para el domingo, por la relación de los citados para el partido, y por lo que se pudo ver ayer en el entrenamiento, el equipo será, con toda seguridad, el mismo que ganó al Santander, lo que quiere decir que jugarán, contra el Atlético, Vicente; Marquitos, Santamaría, Casado; Vidal, Pachín; Canario, Del Sol, Di Stefano, Puskas y Gento. De existir alguna duda es la de Canario, ya que entra dentro de lo posible que sea sustituido por Mateos.

### DOS DUDAS EN EL ATLETICO

También fueron muy numerosos ayer los partidarios del Atlético que por la mañana estuvieron presentes en el entrenamiento celebrado por los jugadores rojiblanco a las órdenes de Villalonga. La sesión tuvo como base un partido jugado entre dos equipos, compuesto por jugadores del Club, formando el que se puede denominar como titular con Madinabeytia; Rivilla, Griffa, Rodríguez; Ramiro, Callejo; Polo, Adelardo, Jones, Peiró y Collar, y el otro con los restantes elementos rojiblanco, menos Vavá y Chuzo, que continúan lesionados.

Por la tarde, Villalonga dio la lista de los convocados para el partido, jugadores que a las once de la mañana de hoy marcharán a El Escorial, donde quedarán concentrados en espe-

ra del trascendental encuentro del domingo con el Madrid.

Los quince jugadores designados por el entrenador del Club del Metropolitano son Madinabeytia y Pazos, porteros; Rivilla, Griffa, Rodríguez y Alvarito, defensas; Ramiro, Callejo y Amador, medios, y Polo, Adelardo, Jones, Peiró, Collar y Alvaro, delanteros.

Villalonga no quiso dar a conocer la alineación para el domingo, pues mantiene algunas dudas sobre Rodríguez y Callejo, los dos resultaron algo tocados en Granada, pero casi con seguridad pueda afirmarse que el equipo será el mismo que el pasado domingo, con tanta brillantez, ganó en Las Cárnies, o sea el formado por Madinabeytia; Rivilla, Griffa, Rodríguez; Ramiro, Callejo; Polo, Adelardo, Jones, Peiró y Collar.

El interés despertado por este encuentro Madrid-Atlético, de tanta importancia para los dos equipos, crece por momentos, y ayer eran interminables las colas que se formaron ante las taquillas del Fiestal Alegre y el Estadio Bernabéu, pues nadie quiere perderse este partido.

M. B.

## EL DOMINGO, LA FINAL DEL CAMPEONATO NACIONAL INFANTIL DE CARABINA

LOS PARTICIPANTES HAN SIDO SELECCIONADOS A TRAVES DE UN CONCURSO POR CORRESPONDENCIA

Como final del concurso por correspondencia con carabina de aire comprimido para niños, que se ha celebrado en toda España, tendrá lugar el próximo día 8, a las once horas, en el Polígono de Tiro de Madrid (Arturo Soria, 270) una tirada en la que intervendrán los seis primeros clasificados en primera y segunda categoría para determinar el campeón y subcampeón de cada una de ellas.

Al final de la prueba se celebrará el reparto de premios, en el que se entregará una copa del excelentísimo señor Ministro de Educación Nacional y otra del Delegado Nacional del Frente de Juventudes, además de otros trofeos. A este acto están invitadas diversas personalidades.

## NOTICIARIO FUTBOLISTICO

● El presidente del Real Madrid, don Santiago Bernabéu, que pasa unos días de descanso en Santa Pola, ha manifestado a un redactor deportivo del diario alicantino «Informaciones» que Di Stefano está de acuerdo en renovar su contrato con el Madrid por otros dos temporadas, y que en cuanto él regrese a Madrid se firmará el nuevo compromiso del gran delantero centro de los campeones de Europa.

● En el día de hoy se reunirán los representantes de los Clubs ingleses de la Tercera y Cuarta Divisiones, convocados por el secretario de la Liga de fútbol, Alan Hardaker, para tratar de los salarios y de la proyectada huelga de los jugadores profesionales. Esta reunión tiene el carácter de protesta por la convocada para el lunes, a la que únicamente asistirán los Clubs de Primera y Segunda.

● El Elche realizó ayer su último entrenamiento en Altaviz, y al término del mismo, Barrios manifestó que los quince jugadores que se desplazarán a Sevilla son: García y Gallego, porteros; Gómez, Alcantarilla, Quirant y Pantaleón, defensas; González, Rodri y Mezquita, medios, y Romero, Iborra, Re, Pahuat y Gento II, delanteros.

● Aunque el preparador del Barcelona, Brocio, espera hasta mañana para dar la alineación de los azulgranas en su partido del domingo en el «Nou Camp» frente al Atlético de Bilbao, se puede adelantar que el equipo que tiene previsto para dar la réplica a los de San Mamés estará compuesto por Ramallets; Olivella, Garay, Gracia; Vergés, Segarra; Tejada, Evaristo, Kocsis, Kubala y Beitia. De todas maneras, la alineación de Teja-

da no está segura, ya que dependerá del resultado de la prueba que debe realizar mañana, sábado, poco antes de que los jugadores barcelonistas queden concentrados, como de costumbre, en Llavanera.

● Ante más de 35.000 espectadores se ha jugado en el Estadio Nacional de Santiago de Chile el partido entre una selección chilena y el Estrella Rojo de Belgrado, que fue ganado por el yugoslavo por cuatro tantos a uno, después de un primer tiempo que terminó 2-1.

## NUESTRA QUINIELA

La quiniela de esta semana es sencillamente endemoniada. Tanto en Primera como en Segunda División se nos presentan varios partidos de resultado muy incierto. El hecho de que el Real Madrid juegue con su eterno rival y que el Barcelona, en su baja forma actual, se enfrente con el Atlético de Bilbao, en buen momento, complica aún más el pronóstico. Por otro lado, el Español ha de hacer lo posible por recuperar puntos a costa del Valencia. Y en todos los partidos restantes de Primera puede de saltar la variante. Sevilla-Elche, Granada-Real Sociedad, Zaragoza-Santander, Mallorca-Betis e incluso el Oviedo-Valladolid pueden ofrecer sorpresas.

En Segunda División, excepto los dos partidos que figuran en cabeza del boleto (Sabadell-Salamanca y Coruña-Basconia), en todos presentan probabilidad de terminar con variante, sobre todo el Murcia-Tenerife y el Extremadura-Plus Ultra. El partido todo el Murcia-Tenerife y el Extremadura-Plus Ultra, resulta asimismo difícil para el pronóstico. He aquí, pues, nuestra quiniela, permitiéndonos, como siempre el margen de tres resultados triples y dos dobles:

1. VALENCIA-ESPANOL, 1
2. SEVILLA-ELCHE, 1-X-2
3. GRANADA-REAL SOCIEDAD, 1-X-2
4. REAL MADRID-AT. DE MADRID, 1
5. ZARAGOZA-SANTANDER, 1
6. MALLORCA-BETIS, 1-X-2
7. OVIEDO-VALLADOLID, 1
8. BARCELONA-AT. BILBAO, 1
9. S. BADELL-SALAMANCA, 1
10. CORUÑA-BASCONIA, 1
11. CELTA-OSASUNA, 1-2
12. SAN SEBASTIAN-PONTEVEDRA, 1-2
13. MURCIA-TENERIFE, 2
14. EXTREMADURA-PLUS ULTRA, 2

### RESERVAS:

1. SAN FERNANDO-LEVANTE, 1
2. HERCULES-JAEN, 1

## DOCUMENTAL

El gran maestro yugoslavo Svetozar Glicoric sigue en cabeza en el Torneo Internacional de Ajedrez de Hastings (Inglaterra). Tiene actualmente seis puntos, uno más que el gran maestro ruso I. Bondarevsky.

El Grupo Deportivo Navacerrada ha organizado en el puerto de su nombre una prueba intersocial de esquí, titulada «Baja como puedas», que se celebrará a las once y media de la mañana del próximo domingo, día 8 del corriente. A la una y media de la tarde se efectuará el reparto de premios de las pruebas de esquí y montaña en el Albergue «José Antonio», de la O. S. Educación y Descanso.

El notable corredor automovilista Stirling Moss y su hermana Pat participarán nuevamente en las pruebas automovilistas de Estados Unidos. Las primeras se disputarán en el mes de marzo. Stirling Moss participará en las Doce Horas de Sebring, con un coche «Austin Hesley».

A punto de terminarse la temporada cinegética de Albacete hay que señalar que ha sido una de las más interesantes de las conocidas y superior en resultados positivos a las de los años anteriores. Ha experimentado aumento el número de cazadores, y el número de piezas abatidas pasará de las doce mil en sólo este término municipal.

En los Campeonatos femeninos de natación de Nueva Gales del Sur se registraron los siguientes resultados: 220 yardas, libre.—1, Ilsa Konrad, 2-17-8/10; 2, Helen Bartier, 2-20-9/10; 3, Prue Mace, 2-23-5/10.

220 yardas, mariposa.—1, Jan Andrew, 2-44-7/10; 2, Gail Anderson, 3-0-7/10; 3, Judith Slayter, 3-10-8/10.

100 yardas, braza.—1, Jan Hogan, 1-26; 2, Hazel Halyburton, 1-28-8/10; 3, Linda McGill, 1-29-2/10.

110 yardas, libre (menores de catorce años).—1, Denis Darlow, 1-0-9/10.

En los campos de la «Ladera de Santos», del Coto Federativo, se ha corrido la collera «Campera VIII», de Sevilla, y «Pescadilla», de Cáceres, que no habían podido terminar su eliminatoria del Campeonato de España de Galgos el día anterior. La primera carrera la ganó la sevillana, en 2 minutos, 16 segundos; pero como la carrera tenía un punto a su favor, tras la media hora de descanso reglamentaria se corrió el desempate, que fue favorable a «Pescadilla» en una liebre que duró 1 minuto, 04 segundos.

Mañana sábado, día 7, se jugará en el estadio de Colombes el partido internacional de rugby entre los equipos representativos de Francia y Escocia.

El encuentro internacional de rugby entre Inglaterra y Africa del Sur se jugará mañana sábado, día 7, en Twickenham.

## EN LA COPA DAVIS DEBERIA ADMITIRSE LA INSCRIPCION DE PROFESIONALES

SIDNEY.—El presidente de la Federación Internacional de Lawn Tennis, Jean Borotra, ha manifestado que la Copa Davis

debería ser una competición para jugadores «amateurs» y profesionales.

Borotra es el primer miembro de la Federación que es partidario abiertamente en la participación de los profesionales en la Copa Davis. Ha dicho que la Copa es el supremo trofeo internacional en el tenis.

«Si es así—añadió—, la inscripción debe ser libre para los mejores jugadores en el deporte, incluyendo los profesionales».

Borotra declaró también: «La palabra «amateur» debe ser suprimida del reglamento de la Federación Internacional de Lawn Tennis».

El torneo de carácter abierto debe introducirse inmediatamente. (Afil.)

### NEALE FRASER APLAZA SU OPERACION

MELBOURNE.—El famoso jugador Neale Fraser ha conferenciado con su médico inmediatamente a su llegada a esta ciudad, en vista de las manifestaciones de dos especialistas de Sidney sobre una operación en su rodilla izquierda.

Su médico ha recomendado un reposo absoluto durante uno o dos meses. La operación se haría como último recurso.

Con el dictamen, Neale Fraser no podrá participar en los Campeonatos de Australia. (Afil.)

### COMENZO EL CAMPEONATO AUSTRALIANO

ADELAIDA.—En la primera vuelta del Campeonato de tenis de Australia del Sur, el italiano Sergio Tacchini venció al australiano W. Eastman por 6-4 y 6-2.

A partir de las semifinales los partidos se decidirán en tres sets. (Afil.)

ENSEÑAR A UN ANALFABETO cuesta 250 pesetas. Contribuye a la Campaña Nacional contra el Analfabetismo, sea enseñando a algún analfabeto que conozcas o ingresando tu aportación en la cuenta abierta por la Junta contra el Analfabetismo en el Banco de España.



## VELAZQUEZ Y LO VELAZQUEZ

traído a 1960 en una bellísima creación escénica: Las Meninas, de Antonio Buero Vallejo. Teatro Español

## PROGRAMAS

**ALCAZAR.** — (221252.) Ismael Merlo, Diana Maggi. 7, 11: Verde esmeralda (de Jaime Salom). ¡Divertidísimo!

**BEATRIZ.** — 7 y 11: Juanjo Méndez, Carmen Bernardos, Manuel Díaz González, Ricardo Canales en El sistema Ribadier (de G. Feydeau). ¡Divertidísimo!

**CALDERON.** — (239133.) 7 y 11: Tony Leblanc y Gita presentan ¡Este y yo... sociedad limitada (con Kutia Loritz y Lina Morgan).

**CIRCO PRICE MADRID-HALL.** (Totalmente reformado.) Teléfono 2216319. Tercera semana triunfal. Hoy, 4, 15: Gran festival infantil de Buffalo Bill. 7, 11: Buffalo Bill. The Circus in U. S. A. Indios de kotas, cow-boys cantores ¡Sensacional desfile de colosales atracciones con Seits Mendez! Los monstruos del equitribo! ¡Nunca visto! Focas del Polo. Alex Popey, famosos clowns. El circo de las oraciones, atronadoras! Localidades con cinco días. (Apto.)

**COMEDIA.** — Compañía Alberto Closos. 7 y 11: Blas de Claude Magnier.

**COMICO.** — (Cia. Pepe Alfayate, con Rafaela Rodríguez.) 7, 11: Manda a tu madre a Sevilla. ¡5 últimos días!

**ESLAVA.** — (2311964.) 7 y 11: Tres últimos días de Yerma, de Federico García Lorca, con Aurora Bautista y Enrique Diosdado, y compañía titular. Decorados, José Caballero Dirección, Luis Escobar

**ESPAÑOL.** — 7 y 11 (en punto): Las Meninas, de Buero Vallejo. Con Carlos Lemos, Luisa Sala, Gabriel Llopart, Victoria Rodríguez, Anastasio Alemán y toda la compañía titular. Director: José Tamayo.

**FUENCARRAL.** — 7, 11: Celia Gómez y su magnífica compañía con el deslumbrante espectáculo: La estrella trae color. GOYA. — (2253217.) 7, 11: Separada del marido. Compañía Lili Murati. 5 últimos días.

**INFANTA ISABEL.** — (2214778.) 7, 11: El cenador (de Alec Coppel), versión, José Luis Alonso. ¡Un suspense divertidísimo! (¡Terrorífica e hilarante! Marquetti, «A. B. C.»)

**LARA.** — (2211631.) 7, 11: Sentencia de muerte (de Alfonso Paso), por Andrés Mejuto, José Luis Pellicena y toda la Cia. titular. Dirección, González Vergel.

**LATINA.** — (Revistas, Antonio Garisa, Mary Begoña, María del Sol y Armonia Montez.) 7, 11: Las alegres chiflas de Portofino.

**MARAVILLAS.** — 7, 11: José María Rodero, Elvira Quintillá en El laberinto (de Trevor). Versión, Pombó Angulo, con Manuel Collado y Vicki Lagos. Dirección: Gustavo Pérez Puig. (3 últimos días.)

**MARIA GUERRERO.** — (Teléfono 2317694.) 7 y 11: El jardín de los cerezos, de Antón Chéjov. Con Josefina Díaz, José Sódalo y la colaboración extraordinaria de Berta Ríza y María Dolores Pradera y toda la compañía titular. Dirección, José Luis Alonso. «Gente obran, A. Baquero (El Alcazar)». 3 últimos días.

**MARTIN.** — 6, 45, 10, 45: Un matracón en Nueva York (la revista más alegre de Muñoz Román, maestros Alonso y Guerrero). Elena Maya, Adrián Ortega, Maruja Fraguas, Rubén García. 3 meses de llenos. Localidades con 5 días.

**RECOLETOS.** — (2269878.) 7 y 11: Mary Carrillo y Carlos Larrañaga en El cardo y la malva, de Alfonso Paso.

**REINA VICTORIA.** — (10 últimos días actuación Vicente Parra.) 7, 11: Cheri (de Colette). Primera actriz, Eugenia Zuffoli. Sábado, noche, 100 representaciones. Grandioso fin de fiesta.

**ZARZUELA.** — (2214341.) 6, 45 tarde, 10, 45 noche: El conde de Luxemburgo. Últimos días.

**EN CIRCO PRICE MADRID-HALL.** GRAN FESTIVAL INFANTIL DE BUFFALO BILL, a las 4, 15, 7, 11: The Circus in U. S. A. TERCERA SEMANA TRIUNFAL.

**ALBA.** — (2270785.) Selecto, continúa 10 mañana: Duelo en el Atlántico, De los Apeninos a los Andes.

**ALBENIZ.** — 11,30 mañana, función especial. 4, 6, 45, 10, 45: Tercer gran espectáculo: Las siete maravillas del mundo. (Apto. todos los públicos.) Localidades con cinco días. (Domingo, 11,30 mañana, función especial).

**ALCALA.** — La pradera y Cita en Hong Kong.

**ALCANTARA.** — La Reina de Montaña y Alias Jesse James.

**ALEXANDRA.** — Rojo atardecer.

**ALHAMBRA.** — Heider y Peter y Pablo y yo.

**AMAYA.** — Las mil y una... El pez rojo y La gran guerra.

**AFOL.** — La bella mentirosa y El puente.

**ARGEL.** — Filigrana y Loco por el circo.

**ARGUELLES.** — 4,30, 7. Continúa, 9,30: Un rayo de luz (Marisol). 3.ª semana. Autorizada.

**ASTUR.** — Jerusalén libertada y El pequeño coronel.

**AVENIDA.** — (2217571.) 4,30, 7, 11: Los económicamente débiles (Tony Leblanc, Laura Valenzuela, Antonio Ozores). Tolerada.

**AZUL.** — El gafe y Moby Dick.

**BARCELO.** — 4,30, 7, 11: Un rayo de luz (Marisol). 3.ª semana. Autorizada.

**BECQUER.** — Melodía de amor y Mi último tango.

**BELLAS ARTES.** — El Gran Pescador.

**BENAVENTE.** — Complementos y Papá piernas largas.

**BENLLIURE.** — 4,30, 7, 11: La novia salvaje (Robert Taylor). 2.ª semana. Autorizada.

**BILBAO.** — El Gran Pescador.

**BULEVAR.** — Las mil y una. El pez rojo y La gran guerra.

**CALIFORNIA.** — Los caballeros del Rey Arturo, Duelo en el Atlántico.

**CALLAO.** — 4, 7, 10, 45: La ciudad frente a mí (P. Neumann). 7.ª semana. Mañana sábado, función especial, 4 tarde.

**CANDILEJAS.** — Alias Jesse James y De los Apeninos a los Andes.

**CAPITOL.** — 4, 6, 45, 10, 45: Reportaje boda Fabiola - Balduino (color) y Misterio en el barco perdido (Gary Cooper, Charlton Heston; cinematógrafo, metrotcolor; tolerada).

**CARLOS III.** — El sargento negro.

**CARRETAS.** — 10 mañana: Cadenas del aire y El puente sobre el río Kwai. (Tolerado).

**CARTAGO.** — (2577023.) 4, 7, 10, 45: Rojo atardecer (Deborah Kerr, Yul Brynner; color).

**CERVANTES.** — La rubia y el sheriff y Amor bajo cero.

**COLISEUM.** — 4, 15, 6, 45, 10, 45: Cuando hierve la sangre. Metrotcolor, cinematógrafo. (Frank Sinatra, Gina Lollobrigida, Peter Lawford). ¡Trepante! ¡Asombroso!

**CONCEPCION.** — Los asesinos del Kilimanjaro y De los Apeninos a los Andes.

**CRISTAL.** — (2345107.) Confortable, continúa: El Arca de Noé, La vuelta al mundo en 80 días.

**CHAMBER.** — La bella mentirosa y El puente.

**CHUECA.** — 4: El toisón de oro y El árbol del ahorcado.

**DOS DE MAYO.** — 4,30: Torpedos humanos. Loco por el circo (autorizada).

**ESPRONCEDA.** — El juicio y Sueños de amor.

**EUROPA.** — Alias Jesse James y De los Apeninos a los Andes.

**FELIPE II.** — Vacaciones de invierno y Tumba de acero.

**FIGARO.** — 4: Loco por el circo (Danny Kaye, Pier Angeli; technicolor, cinematógrafo). Tres pasos hacia la horca (Scott Brady). Toleradas.

**FLORIDA.** — Aventuras de Quintín Durward y El secreto del pirata.

**GALILEO.** — El cerro de los locos y De los Apeninos a los Andes.

**GAYARRE.** — Boda de Fabiola y Balduino y El paso del Rhin.

**GONG.** — 4,30: Un rayo de luz (Marisol). 3.ª semana. Autorizada.

**GRAN VIA.** — 4,30, 7, 11: El príncipe encadenado (Javier Escríva, Antonio Vilar, Luis Prendes, María Mahor; eastmancolor).

**IBIZA.** — El camino de la paz y El largo y cálido verano.

**IDEAL.** — 3: La novia salvaje (Robert Taylor, Eleanor Parker, Victor McLaglen; cinematógrafo; technicolor. Tolerada). Pases: 3, 5, 7, 9, 11. 2.ª semana.

**IMPERIAL.** — 10: Natalia (Martine Carol, Misha Auer), ¿Dónde vas, triste de ti? (Vicente Parra, Marga López).

**IMPERIO.** — El balón de oro y Moby Dick.

**INFANTAS.** — La gran guerra.

**IRIS.** — El capitán Jones y El pequeño coronel.

**JORGE JUAN.** — La gran guerra.

**LIDO.** — El Gran Pescador.

**LOPE DE VEGA.** — (2472011.) 4, 15, 7, 10, 45: Viaje al centro de la Tierra (James Mason; cinematógrafo, color; tolerada).

**LUCHANA.** — 4,30, 7, 11: La novia salvaje (Robert Taylor). Cinematógrafo. Tolerada.

**LUSARRETA.** — Cuando México canta y El largo y cálido verano.

**MADRID.** — (Paseo del Carmen. Telf. 2215694.) Matinal: 10,30, 4, 45, 9, 15: Nudo, Ben Hur. (Tolerada menores.)

**MAGALLANES.** — 4: El globo rojo y El árbol del ahorcado (Gary Cooper, María Schell). Pases de El árbol del ahorcado, a las 5, 8 y 11,10.

**MARVI.** — 4, 15, 7, 11: Complemento bodas reales Fabiola y Balduino (color) y La novia salvaje (Robert Taylor). Cinematógrafo. Tolerada.

**METROPOLITANO.** — Melodía de amor y Mi último tango.

**MONTECARLO.** — Los asesinos del Kilimanjaro y La quimera del oro.

**MONTERA.** — Sueños de amor.

**MONUMENTAL.** — 4,30: Un rayo de luz (Marisol). 3.ª semana. Autorizada.

**MORASOL.** — Melodía de amor y Mi último tango.

**MUNOZ SECA.** — (2315141.) 10 mañana: Nudo e imágenes (estreno). El emigrante ilegal (complemento color) y La bella durmiente (Walt Disney, technicolor; technirama. Tolerado).

**MURILLO.** — Jerusalén libertada y El pequeño coronel.

**NARVAEZ.** — El juicio y Sueño de amor.

**NIZA.** — Melodía de amor y Mi último tango.

**ODEON.** — El Gran Pescador.

**ORAA.** — El camino de la paz y El largo y cálido verano.

**FALACE.** — El paso del Rhin y Boda de Fabiola y Balduino.

**PALACIO DE LA MUSICA.** — 4,30, 7, 10, 45: Boda de Fabiola y Balduino (color). Diálogo de carmelitas (autorizada). Jueves y sábados, 4,30.

**PALACIO DE LA PRENSA.** — Los héroes también lloran.

**PALACIO DEL CINE.** — Rojo atardecer.

**PANORAMA.** — La gran guerra.

**PAVON.** — Melodía de amor y Mi último tango.

**PAZ.** — 3,30, 6,30, 10,30: El milagro del Todolao: South Pacific (Rossano Brazzi, Mitzi Gaynor). Precios populares. Grandioso éxito, 16 semanas.

**PELAYO.** — (Fdez. de los Ríos, 79. 2435050.) Reformado, continúa 4: Las dos y media y veneno. El gran circo.

**PENALVER.** — Mi último tango.

**PEZ.** — Conquistador de Mongolia y Los tramposos.

**FLEYEL.** — Joven heredera y Aventuras de Robinson Crusoe.

**POMPEYA.** — Las mil y una... El pez rojo y El paso del Rhin.

**POSTAS.** — La bella mentirosa y El puente.

**PRINCIPE ALFONSO.** — Un cadillaco de oro macizo y Festival Tom y Jerry.

**PRINCIPE PIO.** — Melodía de amor y Mi último tango.

**PROGRESO.** — 4,30, 7, 11: La bella durmiente (Walt Disney). Color. Tolerada.

**PROYECCIONES.** — 4,30, 7, 11: La bella durmiente (Walt Disney). Technicolor. Autorizada. 2.ª semana.

**QUEVEDO.** — (2231718.) Selecto, confortable, económico: Al borde de la eternidad, Fiel amigo.

**REAL CINEMA.** — Los sueños de Nello.

**REX.** — (Teléfono 2471237.) Continúa de 11 a 4. Numeradas, 4,30 y 7 tarde, 9 y 11 noche. Estreno: 2.ª festival Tom y Jerry (technicolor).

**RIALTO.** — 4, 15, 7, 11: La paz empieza nunca (Adolfo Marsillach, Conchita Velasco). 3.ª semana.

**ROXY «A».** — El sargento negro.

**ROXY «B».** — Los héroes también lloran.

**SAINZ DE BARANDA.** — Fuego verde y Loco por el circo.

**SALAMANCA.** — El emigrante ilegal y La bella durmiente.

**SAN CAYETANO.** — El festival del pájaro loco y El pequeño coronel.

**SAN CARLOS.** — 3,30: Mi último tango. 6 y 9,30: Melodía de amor y Mi último tango (technicolor; Sara Montiel).

**SAN DIEGO.** — La rubia y el sheriff y El bandido de Zobe.

**SAN MIGUEL.** — 4, 15, 7, 11: Rojo atardecer (D. Kerr, Y. Brynner; color).

**SAN REMO.** — Orlando y Amor bajo cero.

**SOL.** — 10 mañana: Bombas para la paz y Helena de Troya (technicolor; tolerado).

**TIVOLI.** — 4,30, 7, 11: Un rayo de luz (Marisol). Eastmancolor. Tolerada. 3.ª semana.

**TORRE DE MADRID.** — Domingos y festivos, matinal a las 11. (2471657.) 4, 15, 7, 11: Los sueños de Nello (David Ladd). Cinematógrafo. Tolerada. Gran premio de Venecia.

**UNIVERSAL CINEMA.** — 4, 15, 7, 11: Rojo atardecer (D. Kerr, Y. Brynner; color).

**URQUIJO.** — El gran circo y De los Apeninos a los Andes.

**VALLEHERMOSO.** — El juicio y Sueño de amor.

**VELAZQUEZ.** — El día de los enamorados y Misión de audaces.

**VERGARA.** — El Gran Pescador.

**VICTORIA.** — El juicio y Sueño de amor.

**VOY.** — Filigrana y Cuna de héroes.

**CANAIMA.** — Orquestas y atracciones.

**CISNE NEGRO.** — Selecto programa de atracciones.

**CLUB AYALA.** — Grandes atracciones.

**EL BIOMBO CHINO.** — (Teléfono 2485081.) 7 y 11,15: Gianni Alex, Pilar Shang, acróbata chino; Beatriz y El Junco, baile español; Lina Luque Orquesta Juanito Sánchez. Noche, gran fiesta de Reyes.

**FONTORIA.** — Las mejores orquestas y atracciones.

**FRONTON RECOLETOS.** — 5,15: Durán-Bettia, Zubelqui-Ibarra; Ituarte II-Garay, Begoñes V-Zarandona-Murguía III-Aguirre, Dño-Aisúa.

**J'HAY.** — Maravillosas atracciones.

**LAS BRUJAS.** — El mejor tablao flamenco.

**TABARIN (San Bernardo, 5.)** — Tarde: Jazz-Sesión. 35 pías, todo incluido. Noche, gran fiesta de Reyes.

**TEYMA.** — Tarde y noche: Elvira Merino y su orquesta-atracción, Maruja Ordoy y la maravillosa atracción de arte español Trio Alonso.

**BOLETIN METEOROLOGICO**

**TIEMPO PROBABLE.** — Cielo poco nublado en toda España, con formación de bancos de niebla o neblías en puntos de Andalucía, Centro y en particular en la meseta, con tendencia a disiparse durante la mañana. Por la tarde, ligero aumento de la nubosidad en Galicia, con alguna precipitación aislada débil.

**TEMPERATURAS EXTREMAS.** — Máxima, de 17 grados, en Málaga, y mínima, de dos bajo cero, en Avila, Cuenca, Soria y Teruel.

**LA VOZ DE MADRID**

O. M. 245, A ms., 1.223 kilociclos F. M. 98,7 megaciclos

**PROGRAMAS PARA HOY**

7,58 Sintonía y apertura.

8,— Meteorología, horóscopo y comentarios sobre Madrid en "Ha nacido un nuevo día", escrito por Daniel y Antonio Baylos.

8,40 Toni Aguilar les dedica la canción "La higuera" en el espacio "Textura".

8,45 Selección de canciones y melodías en el espacio "Buenos días".

10,— La actualidad de la capital de España e "nMadrid cada día".

10,05 —¿Debe contrariarse a un hijo? Contestación de Eduardo Alarcón a J. G., en "Consultenos -su caso".

10,15 Peticiones formuladas por los asociados del Club de Oyentes.

11,— Peiró, Paquita Rico, Paco Rabal, Carmen Morell y Laurita Valenzuela les dedican un saludo con intervención de Santiago Córdoba en "Les saludan los famosos".

11,35 El serial "Dos nombres de mujer", en su capítulo XXX, escrito por María del Carmen Asencio.

12,45 Francisco Garzón habla con los oyentes a través de sus "Buenos días, amigos".

14,10 Conexión con Radio Nacional de España.

14,48 Caminad con los pies derechos en "Tu belleza, mujer", de Rafael Bravo Morata.

14,56 El hijo del duque de Ahumada en el espacio "Sucedio así", escrito por Antonio García Vidal.

15,10 Las nuevas construcciones y los trámites burocráticos; comentan Paloma y don Nicolás, en guión de Rafael Torres Padial.

15,15 Todos los deportes ante el micrófono en el diario "Mosaico Deportivo", escrito por Raúl Santidrián.

16,06 Viaje con la Caravana inédita; espacio realizado por Angel Alvarez en su "Caravana musical".

17,04 Gingers Rogers vista por Aladino, en comentario de Rafael Bravo Morata.

17,40 En "La hora y la música" podrán oír "Dieciséis toneladas", "El alma de los poetas" y "Casita en Canadá".

18,20 La quiniela, Lola Flores y... en "Un comentario, una canción y un consejo", en guión de Eduardo Alarcón.

18,40 Quince minutos de canciones y guitarras de México en el espacio que realiza Mariano de Córdoba.

19,— Capítulo X del serial "Sucedio en Berna", de Luisa Alberca.

19,35 Realice el viaje espacial en "A la conquista de Andrómida", escrito por Daniel y Antonio Baylos.

20,05 Una emisión para las mujeres que trabajan: "Teresa"; un programa para todas las mujeres de España.

20,35 La nueva aventura del "Inspector X", presentada por Rafael Torres Padial.

20,52 Relaciones entre los padres y el maestro en "Tu hijo y tú", por Rafael Bravo Morata.

21,30 Emisión dedicada a los marinos españoles: "Mensaje al mar", escrita por Ruiz Liñares.

21,45 La familia Trapp española en "Eva, vista por Adán", entrevista realizada por Raúl Santidrián.

22,— Conexión con Radio Nacional de España.

22,24 La "Anécdota diaria" se refiere a un suceso de don Manuel Liñares Rivas.

22,45 Otro nuevo episodio de la "Historia del átomo".

0,15 Música sin palabras en la "Hora bruja".

1,— Cierre de la emisión.

**ALCAZAR.** — (221252.) Ismael Merlo, Diana Maggi. 7, 11: Verde esmeralda (de Jaime Salom). ¡Divertidísimo!

**BEATRIZ.** — 7 y 11: Juanjo Méndez, Carmen Bernardos, Manuel Díaz González, Ricardo Canales en El sistema Ribadier (de G. Feydeau). ¡Divertidísimo!

**CALDERON.** — (239133.) 7 y 11: Tony Leblanc y Gita presentan ¡Este y yo... sociedad limitada (con Kutia Loritz y Lina Morgan).

**CIRCO PRICE MADRID-HALL.** (Totalmente reformado.) Teléfono 2216319. Tercera semana triunfal. Hoy, 4, 15: Gran festival infantil de Buffalo Bill. 7, 11: Buffalo Bill. The Circus in U. S. A. Indios de kotas, cow-boys cantores ¡Sensacional desfile de colosales atracciones con Seits Mendez! Los monstruos del equitribo! ¡Nunca visto! Focas del Polo. Alex Popey, famosos clowns. El circo de las oraciones, atronadoras! Localidades con cinco días. (Apto.)

**COMEDIA.** — Compañía Alberto Closos. 7 y 11: Blas de Claude Magnier.

**COMICO.** — (Cia. Pepe Alfayate, con Rafaela Rodríguez.) 7, 11: Manda a tu madre a Sevilla. ¡5 últimos días!

**ESLAVA.** — (2311964.) 7 y 11: Tres últimos días de Yerma, de Federico García Lorca, con Aurora Bautista y Enrique Diosdado, y compañía titular. Decorados, José Caballero Dirección, Luis Escobar

**ESPAÑOL.** — 7 y 11 (en punto): Las Meninas, de Buero Vallejo. Con Carlos Lemos, Luisa Sala, Gabriel Llopart, Victoria Rodríguez, Anastasio Alemán y toda la compañía titular. Director: José Tamayo.

**FUENCARRAL.** — 7, 11: Celia Gómez y su magnífica compañía con el deslumbrante espectáculo: La estrella trae color. GOYA. — (2253217.) 7, 11: Separada del marido. Compañía Lili Murati. 5 últimos días.

**INFANTA ISABEL.** — (2214778.) 7, 11: El cenador (de Alec Coppel), versión, José Luis Alonso. ¡Un suspense divertidísimo! (¡Terrorífica e hilarante! Marquetti, «A. B. C.»)

**LARA.** — (2211631.) 7, 11: Sentencia de muerte (de Alfonso Paso), por Andrés Mejuto, José Luis Pellicena y toda la Cia. titular. Dirección, González Vergel.

**LATINA.** — (Revistas, Antonio Garisa, Mary Begoña, María del Sol y Armonia Montez.) 7, 11: Las alegres chiflas de Portofino.

**MARAVILLAS.** — 7, 11: José María Rodero, Elvira Quintillá en El laberinto (de Trevor). Versión, Pombó Angulo, con Manuel Collado y Vicki Lagos. Dirección: Gustavo Pérez Puig. (3 últimos días.)

**MARIA GUERRERO.** — (Teléfono 2317694.) 7 y 11: El jardín de los cerezos, de Antón Chéjov. Con Josefina Díaz, José Sódalo y la colaboración extraordinaria de Berta Ríza y María Dolores Pradera y toda la compañía titular. Dirección, José Luis Alonso. «Gente obran, A. Baquero (El Alcazar)». 3 últimos días.

**MARTIN.** — 6, 45, 10, 45: Un matracón en Nueva York (la revista más alegre de Muñoz Román, maestros Alonso y Guerrero). Elena Maya, Adrián Ortega, Maruja Fraguas, Rubén García. 3 meses de llenos. Localidades con 5 días.

**RECOLETOS.** — (2269878.) 7 y 11: Mary Carrillo y Carlos Larrañaga en El cardo y la malva, de Alfonso Paso.

**REINA VICTORIA.** — (10 últimos días actuación Vicente Parra.) 7, 11: Cheri (de Colette). Primera actriz, Eugenia Zuffoli. Sábado, noche, 100 representaciones. Grandioso fin de fiesta.

**ZARZUELA.** — (2214341.) 6, 45 tarde, 10, 45 noche: El conde de Luxemburgo. Últimos días.

**EN CIRCO PRICE MADRID-HALL.** GRAN FESTIVAL INFANTIL DE BUFFALO BILL, a las 4, 15, 7, 11: The Circus in U. S. A. TERCERA SEMANA TRIUNFAL.

**ALBA.** — (2270785.) Selecto, continúa 10 mañana: Duelo en el Atlántico, De los Apeninos a los Andes.

**ALBENIZ.** — 11,30 mañana, función especial. 4, 6, 45, 10, 45: Tercer gran espectáculo: Las siete maravillas del mundo. (Apto. todos los públicos.) Localidades con cinco días. (Domingo, 11,30 mañana, función especial).

**ALCALA.** — La pradera y Cita en Hong Kong.

**ALCANTARA.** — La Reina de Montaña y Alias Jesse James.

**ALEXANDRA.** — Rojo atardecer.

**ALHAMBRA.** — Heider y Peter y Pablo y yo.

**AMAYA.** — Las mil y una... El pez rojo y La gran guerra.

**AFOL.** — La bella mentirosa y El puente.

**ARGEL.** — Filigrana y Loco por el circo.

**ARGUELLES.** — 4,30, 7. Continúa, 9,30: Un rayo de luz (Marisol). 3.ª semana. Autorizada.

**ASTUR.** — Jerusalén libertada y El pequeño coronel.

**AVENIDA.** — (2217571.) 4,30, 7, 11: Los económicamente débiles (Tony Leblanc, Laura Valenzuela, Antonio Ozores). Tolerada.

**AZUL.** — El gafe y Moby Dick.

**BARCELO.** — 4,30, 7, 11: Un rayo de luz (Marisol). 3.ª semana. Autorizada.

**BECQUER.** — Melodía de amor y Mi último tango.

**BELLAS ARTES.** — El Gran Pescador.

**BENAVENTE.** — Complementos y Papá piernas largas.

**BENLLIURE.** — 4,30, 7, 11: La novia salvaje (Robert Taylor). 2.ª semana. Autorizada.

**BILBAO.** — El Gran Pescador.

**BULEVAR.** — Las mil y una. El pez rojo y La gran guerra.

**CALIFORNIA.** — Los caballeros del Rey Arturo, Duelo en el Atlántico.

**CALLAO.** — 4, 7, 10, 45: La ciudad frente a mí (P. Neumann). 7.ª semana. Mañana sábado, función especial, 4 tarde.

**CANDILEJAS.** — Alias Jesse James y De los Apeninos a los Andes.

**CAPITOL.** — 4, 6, 45, 10, 45: Reportaje boda Fabiola - Balduino (color) y Misterio en el barco perdido (Gary Cooper, Charlton Heston; cinematógrafo, metrotcolor; tolerada).

**CARLOS III.** — El sargento negro.

**CARRETAS.** — 10 mañana: Cadenas del aire y El puente sobre el río Kwai. (Tolerado).

**CARTAGO.** — (2577023.) 4, 7, 10, 45: Rojo atardecer (Deborah Kerr, Yul Brynner; color).

**CERVANTES.** — La rubia y el sheriff y Amor bajo cero.

**COLISEUM.** — 4, 15, 6, 45, 10, 45: Cuando hierve la sangre. Metrotcolor, cinematógrafo. (Frank Sinatra, Gina Lollobrigida, Peter Lawford). ¡Trepante! ¡Asombroso!

**CONCEPCION.** — Los asesinos del Kilimanjaro y De los Apeninos a los Andes.

**CRISTAL.** — (2345107.) Confortable, continúa: El Arca de Noé, La vuelta al mundo en 80 días.

**CHAMBER.** — La bella mentirosa y El puente.

**CHUECA.** — 4: El toisón de oro y El árbol del ahorcado.

**DOS DE MAYO.** — 4,30: Torpedos humanos. Loco por el circo (autorizada).

**ESPRONCEDA.** — El juicio y Sueños de amor.

**EUROPA.** — Alias Jesse James y De los Apeninos a los Andes.

**FELIPE II.** — Vacaciones de invierno y Tumba de acero.

**FIGARO.** — 4: Loco por el circo (Danny Kaye, Pier Angeli; technicolor, cinematógrafo). Tres pasos hacia la horca (Scott Brady). Toleradas.

**FLORIDA.** — Aventuras de Quintín Durward y El secreto del pirata.

**GALILEO.** — El cerro de los locos y De los Apeninos a los Andes.

**GAYARRE.** — Boda de Fabiola y Balduino y El paso del Rhin.

**GONG.** — 4,30: Un rayo de luz (Marisol). 3.ª semana. Autorizada.

**GRAN VIA.** — 4,30, 7, 11: El príncipe encadenado (Javier Escríva, Antonio Vilar, Luis Prendes, María Mahor; eastmancolor).

**IBIZA.** — El camino de la paz y El largo y cálido verano.



## BOXEO

ROBINSON - FULLMER,  
EL 25 DE FEBREROPARA EL TITULO MUNDIAL  
DE LOS MEDIOS

NUEVA YORK. — El ex campeón mundial Ray "Sugar" Robinson ha aceptado por fin las condiciones para su cuarto combate para el título mundial de los pesos medios contra Gene Fullmer, a disputarse el día 25 del próximo mes de febrero, probablemente en Las Vegas (Nevada).

El contrato para el combate se firmará muy pronto.

Robinson recibirá el 20 por 100 del importe de las entradas y, además, tres millones de pesetas, al cambio normal del dólar, por los derechos de televisión. (Alfil.)

## BOSWELL, PROXIMO ADVERSARIO DE FOLLEDO

Boswell St. Louis, peso semimedio de Trinidad, se enfrentará al español Luis Folledo, campeón de España, el 13 de enero en Madrid, en combate previsto a diez asaltos.

El boxeador de Trinidad venció, en combate celebrado el martes, al campeón de Irlanda del Norte.

## TRES ITALIANOS BOXEAN EL DIA 31 EN LONDRES

LONDRES. — El conocido empresario Jack Solomons anunció ayer que tres boxeadores italianos pelearán contra tres campeones británicos el día 31 en el Albert Hall.

Dichos combates serán los siguientes:

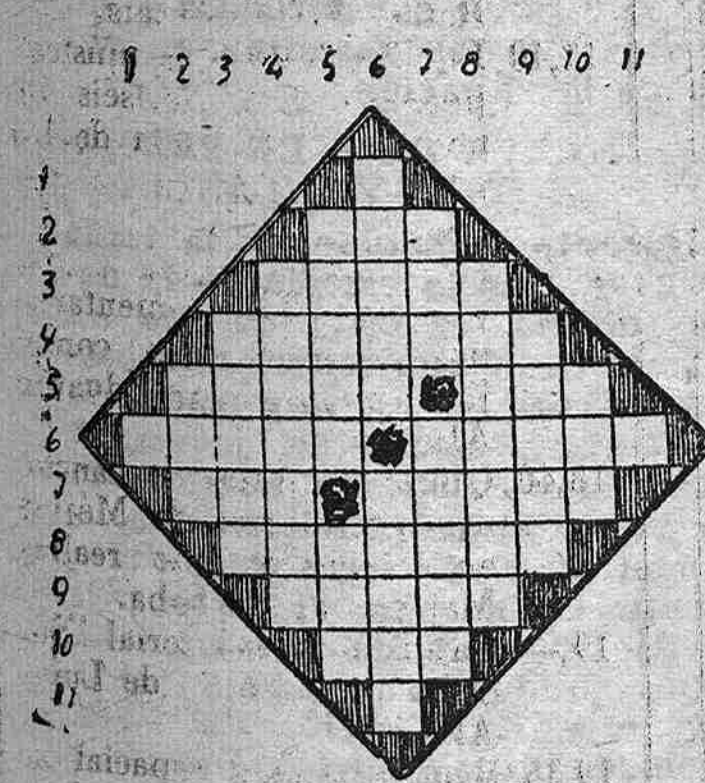
Rino Borra contra el campeón británico y del Imperio en la categoría de los welters, Cliff Curtis.

Ugo Milán contra Freddie Gilroy, campeón británico, del Imperio y europeo de los pesos gallos.

Angelo Rampin contra John Caldwell, campeón británico de los pesos moscas. (Alfil.)

PASATIEMPOS  
Por K. B. ZAS

## CRUCIGRAMA



**Horizontales.** — 1. Símbolo químico. — 2. Cierta animal. — 3. Criaderos. — 4. Lastimar. — 5. Que mueve. Plural de letra. — 6. Fruto seco, plural. Troquel, plural. — 7. Al revés, casa. Pesar. — 8. Duplicar. — 9. Añadir. — 10. Pueblo de la provincia de Zaragoza. — 11. Punto cardinal.

**Verticales.** — 1. Símbolo químico. — 2. Gran masa de agua salada. — 3. Ensolar. — 4. Quitales la vida. — 5. Peso filipino, plural. Materia. — 6. Poseer. Idiotas. — 7. Emperador. Nombre de letra, plural. — 8. Menear. — 9. Pelear. — 10. Hermana. — 11. Punto cardinal.

## SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

**Horizontales.** — 1. FAVOR. Grasa. 2. Ale. Ter. — 3. Tila. Cura. — 4. A. Aun. Ron. D. — 5. L. Pitón. O. — 6. Dos. — 7. F. Losas. C. — 8. R. Lis. Sud. L. — 9. Eros. Ruta. — 10. Set. Dos. — 11. Asomo. Amare.

**Verticales.** — 1. FATAL. Fresca. — 2. Ali. Res. — 3. Vela. Loto. — 4. O. Aup. Lis. M. — 5. R. Nidos. O. — 6. Tos. — 7. G. Rosas. A. — 8. R. Con. Sur. M. — 9. Atún. Duda. — 10. Ser. Tor. — 11. Arado. Clase.

## Hoy comienza en Barcelona el Torneo internacional de hockey sobre hierba

ENTRE LOS PARTICIPANTES FIGURAN DOS EQUIPOS ALEMANES

BARCELONA. — Hoy viernes, festividad de los Reyes Magos, comienza el tradicional Torneo Internacional de hockey sobre hierba, que el Real Club de Polo celebra en sus campos de Pedralbes, con la XIII Copa de Barcelona y el XII Trofeo Pepín Valls (in memoriam), para los dos equipos primeros clasificados en la competición.

El programa de partidos, entre los que se incluyen los que estarán a cargo de veteranos de Madrid y Barcelona, de los juveniles del Real Club de Polo y del C. F. Barcelona y de los ocho infantiles de la entidad organizadora, ha sido fijado en principio del siguiente modo:

Viernes 6 de enero: A las 10,15, Harvestehuder (Hamburgo) contra Pedralbes y Barcelona-Pedralbes (juveniles).

A las 12,00, Limburgen H. C. contra el Real Polo y Polo-Barcelona (juveniles).

Sábado 7 de enero: A las tres tarde, veteranos del Club de Campo de Madrid contra los de Pedralbes y en juveniles actuales Polo-Pedralbes y Barcelona A-Barcelona B.

Para el domingo por la mañana está prevista la jornada de clausura con los partidos matinales Limburgen-Pedralbes y Harvestehuder - Real Polo, más los juveniles Pedralbes-Barcelona B y Polo-Barcelona A, mientras los infantiles terminarán los encuentros correspondientes a su categoría.

Club de Campo y Real Polo (veteranos) jugarán al mediodía, estando previsto para la tarde del mismo día en el chalet del Real Club de Polo el reparto de premios y el habitual acto de homenaje a los participantes extranjeros y nacionales.

## JOSE COLOMER, EL MEJOR JUGADOR DE 1960

El defensa del C. D. Tarrasa José Colomer, internacional de hockey sobre hierba y uno de los jugadores olímpicos que en Roma consiguió la Medalla de Bronce, ha sido proclamado como el "mejor hockeista de 1960" por la revista "Stick", publicación que todos los años organiza esta elección.

En segundo lugar, y después de unas eliminatorias muy niveladas, se ha clasificado el meta de la selección española, Del Coso (Hogar Ciudad Universitaria, de Madrid), y en el tercer

## la cesión de Pepillo causa entusiasmo en Buenos Aires

EN ARGENTINA ESPERAN MAS FICHAJES DE JUGADORES ESPAÑOLES

BUENOS AIRES. — Es enorme el entusiasmo que ha producido en esta capital la noticia de la cesión del jugador del Real Madrid Pepillo al Club Atlético River Plate, que se considera como principio de sucesivas actuaciones de jugadores españoles en Argentina.

Toda la Prensa bonaerense dedica párrafos de elogio al Real Madrid, porque una vez más ha servido de vehículo para las cordiales relaciones que siempre han existido entre los clubs argentinos y españoles.

Por su parte, la colonia española en Buenos Aires no oculta su satisfacción ante la negociación de jugadores españoles que se ha iniciado con el madridista Pepillo, que creará con su presencia en la Liga argentina un movimiento de mayor simpatía hacia el fútbol español. (Alfil.)

puesto el capitán de la selección nacional, Eduardo Dualde, del Real Polo de Barcelona.

Los trofeos a los galardonados serán entregados durante este mes, en el curso de un acto al que asistirán destacadas figuras del deporte. (Alfil.)

## LAS SANCIONES DE LA SEMANA

## Mauro, del Levante, y San Román, del Murcia, suspendidos por cuatro partidos

El Comité Nacional de Competición de la Real Federación Española de Fútbol, en su reunión semanal, ha tomado los siguientes acuerdos:

## JUGADORES

**Segunda División.** — Suspender por cuatro partidos oficiales a Mauro Rodríguez Cuesta (Levante U. D.) por agresión a un contrario, y a Miguel San Román Nuñez (C. R. Murcia) por repeler la agresión del citado anteriormente con otro acto de agresión, siendo reincidente.

Amonestar y multar a José María Vall Cáncer (Levante U. D.), Jesús San José de la Torre (Hércules C. F.), Santiago García Blanco (C. R. Murcia) y José Ramón Marsal Ribó (A. D. Plus Ultra) por juego peligroso, siendo los últimos reiterantes.

Imponer multa a Luis Cláuriz Ustarroz (U. D. Las Palmas) y Antonio de la Morena Laguna

## LIGA NACIONAL DE BALONCESTO

## Estudiantes y Real Madrid se enfrentarán el domingo en nuestra capital

EL CANOE RECIBE LA VISITA DEL ZARAGOZA

El domingo se reanuda la Liga Nacional de baloncesto, suspendida el pasado día 18 de diciembre, con la séptima jornada, que comprende estos partidos: Estudiantes-Real Madrid, Canoe-Zaragoza, Montgat-Barcelona, Iberia-Aguilas, Orillo Ver-

de-Aismalibar y Español-Juventud.

En Madrid tendremos, por tanto, dos partidos, que se jugarán, a partir de las siete de la tarde, en la cancha del frontón Fiesta Alegre.

De los dos el más interesante es el Estudiantes-Real Madrid, pues si bien en la actualidad la diferencia que entre los dos existe es bastante mayor que en otras temporadas, la clásica rivalidad que de antiguo hay entre ambos permanece a pesar de todo, y sus muchos partidarios celebran las victorias logradas sobre el clásico rival como ninguna otra. Como es natural, el Real Madrid, que permanece imbatido después de las seis primeras jornadas, mientras el Estudiantes perdió tres encuentros, sale como claro favorito, pues es demasiado la distancia que entre ambos existe para poder suponer otra cosa.

Tampoco el encuentro Canoe-Zaragoza tiene color, dado que el Canoe es notablemente superior a su adversario, que todavía no ha logrado puntuar en lo que va de Liga.

En Zaragoza se enfrentarán el Iberia y el Aguilas en un partido francamente interesante, ya que aragoneses y vizcaínos marchan empatados a ocho puntos, lo que indica una gran nivelación de fuerzas. La ventaja de actuar en su cancha y ante su público inclina el pronóstico del lado del Iberia, que si puede contar con todos sus titulares debe ganar, aunque sea por escasa diferencia.

En Montgat se verán las caras el domingo el titular y el Barcelona en un choque que debe terminar con un fácil triunfo de los azulgrana, pues si es cierto que los barcelonistas no están como otras temporadas, son bastante más equipo que el Montgat, que comparte con el Zaragoza la cola de la clasificación, con cero puntos.

Los dos restantes partidos de la jornada—Orillo Verde-Aismalibar y Español-Juventud—son, sobre el papel, fáciles de pronosticar. El Orillo Verde, con las ventajas de cancha y ambiente, debe ganar con facilidad al Aismalibar, que desde el momento en que perdió a Emiliano y dejó de ser entrenado por Kucharski es otro bien distinto al de antes. En cuanto al choque Español-Juventud, los badaloneses deben resolverlo a su favor, pues por algo ocupan el segundo puesto de la clasificación, a sólo dos puntos del Real Madrid gran favorito de esta VII Liga Nacional de baloncesto.

BENEDICTO

## TENIS DE MESA

## CONTINUA EN LONDRES EL CAMPEONATO INTERNACIONAL

LONDRES. — En la tercera vuelta del Campeonato internacional masculino de tenis de mesa se registraron los siguientes resultados:

Soltan Berczik (Hungría) gana a E. A. Quaye (Ghana) por 21-15, 22-20, 19-21, 20-22 y 21-13. H. Alser (Suecia), a G. Muranyi (Gran Bretaña) por 21-13, 21-9 y 21-11.

W. Prandtko (Alemania occidental), a A. Rhodes (Gran Bretaña) por 21-12, 21-14 y 21-19.

En la segunda vuelta de doble masculino se han dado estos resultados:

C. Heyerdahl (Suecia) y J. Ingber (Gran Bretaña) ganan a M. S. Ellis y G. Walley (Gran Bretaña) por 14-21, 21-8, 21-10 y 21-17.

Zoltan Berczik y Ferenc Sido (Hungría), a S. H. Jacobson y J. P. Shead (Gran Bretaña) por 21-15, 21-16 y 21-18.

Bojan Kern y Janez Teran (Yugoslavia), a Johnny Leacr y Michael Thornhill (Gran Bretaña) por 18-21, 21-14, 21-11 y 21-14.

Resultados de los partidos de la primera vuelta de la competición individual femenina:

JH. Carrington (Gran Bretaña) gana a J. Kruse (Alemania occidental) por 15-21, 21-19, 21-13, 15-21 y 22-20.

K. G. Andrews (Gran Bretaña), a M. Carlsson (Suecia) por 21-16, 13-21, 21-15, 14-21 y 21-18.

A. R. Mills (Gran Bretaña), a Moktari (Francia) por 21-16, 10-21, 21-17 y 21-11.

## SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

## ALQUILERES

CASA Jiménez. Preciados, 52 (entre Callao y Santo Domingo). Alquiler vellos, vestidos novia, maquina; mantillas, peñas, sombreros señora, trajes smoking, chaquets.

## AUTOMOVILES

ESCUELA ESPAÑA. Alfonso XII, 58. Teléfono 2276244.

CALLAO. Escuela automovilista. Preciados, 23. Duque Sesto, 3. Teléfono 2224462.

ESCUELA Salmantina. Conde Peñalver 24. 2354102.

PONS. Escuela automovilista. Lagasca, 133. 2364206.

PONS. Escuela automovilista. Sucursal, Gobernador, 4. Aranjuez.

## COMPRAS

COMPRO toda clase de muebles, objetos, menudencias, buhardillas, libros, novelas, etc. Teléfono 2269574.

## CONSULTAS

CLINICA antivenérea. Fuencarral, 6. Blearragia, impotencia, fu. mosis (9.256.)

BLENORRAGIA, sífilis, debilidad, impotencia, análisis, operación fimosis. Duque Alba, 10. Clínica Doctor Hernández. 2273564. (332.)

## DIBUJANTES

SE hacen dibujos publicitarios. Viriato, 11. Teléfono 241429. Alvarez.

## GESTORIA

PASAPORTES, carnets. Rápidamente. Díaz-Arias. Montera, 26.

## HIPOTECAS

HIPOTECAS 24 horas. Merino. Fuencarral, 23.

HIPOTECAS compra venta fincas. Traspasos toda España. Colocación capitales. Hortaleza, 59. señor Ortuño. Despacho. 10-3.

FACILITO dinero para hipotecas rápidamente. 2260032.

CAPITALISTAS colocar vuestro dinero en hipotecas buen interés. Exclusivas Arellano. Montera, 10-12. 2312778.

## MUEBLES

CAMAS metálicas, colchones gomespuma, descanso perfecto. Fábrica Bravo Murillo, 52. Luca Te. na, 2.

## PERDIDAS

PERRO caza pequeño. Canela y blanco, collar cuero. Se gratificará espléndidamente. 2513755.

## VARIOS

PINTOR económico, trabajos garantizados. 2399458.



# SUCESOS

## EL NIVEL DEL EBRO SUBIO MAS DE OCHO METROS EN LA ZONA DE TORTOSA

LA CARRETERA BARCELONA-VALENCIA Y OTRAS VARIAS, ESTAN CORTADAS

El Ministro de Obras Públicas recorrerá hoy las tierras siniestradas



Navarra, Zaragoza y Tarragona son las tres provincias que han sufrido el embate de las aguas desbordadas del Ebro. En el mapa se indican los pueblos, en letra de mayor tamaño, que más daños han padecido

**TARRAGONA.** (De nuestro corresponsal.) — El desbordamiento del Ebro en la zona de Tortosa invadió nuevos terrenos en las vías céntricas durante la noche y la madrugada. A las diez de la mañana el nivel de las aguas señalaba 8,25 metros. La mayor parte de los tortosinos pasaron la noche en vela, en tanto las autoridades provinciales, encabezadas por el Gobernador Civil y Jefe Provincial, José González Sama, permanecían en la Casa Consistorial dando orientaciones y normas, en evitación de desgracias y mayores perjuicios. La carretera de Barcelona a Valencia quedó cortada en varios sectores, así como las de Jesús, Bitem y las de enlace con las barriadas del término municipal. Quedaron anegados el Matadero Público y el Mercado. Todos los establecimientos y comercios de las avenidas del Generalísimo y Felipe Pedrell han sufrido la arremetida de la riada. Las zonas de Remolinos y Santa Ana son auténticos ríos caudalosos. Otras muchas calles de la población sufren igualmente los efectos de la avenida. Durante el día varias barquillas han estado aprovisionando a los vecinos de la parte de Remolinos cuyos edificios están cercados por las aguas. A las cuatro de la tarde la corriente del río arrastraba una tartana con un caballo enganchado a ella y muerto. El vehículo debió ser sorprendido en alguno de los pueblos del Bajo Aragón afectados por las aguas.

### A LAS 2,30 EL NIVEL ERA DE 8,29 METROS

Durante el mediodía, algunos aviones evolucionaron sobre la ciudad, observando todo el curso del río, desde Tiyens a su desembocadura. El nivel máximo lo alcanzó a las 2,30 horas. Fue de 8,29 metros. Posteriores noticias, recibidas de Mequinzenza y Flix, indicaban que la corriente había comenzado a descender, aunque con lentitud. Gran parte de Tortosa quedó a oscuras, como consecuencia de averías sufridas en los transformadores y cables conductores de energía.

El Matadero Municipal de Tortosa fue invadido por la corriente, por lo que ha tenido que ser suspendido el sacrificio de animales. Igualmente está anegado el Mercado público, habiéndose tenido que suspender las ventas y transacciones. El mercado se montó ayer por la mañana en la plaza de Alfonso XII, del ensanche de la ciudad. Todos los comercios y establecimientos de la avenida del Generalísimo, avenida de Felipe Pedrell, San Roque, plaza de Agustín Querol y muchas otras calles están invadidas por las aguas, que las cubren hasta una altura de 30 ó 35 centímetros. Las aguas están inundando igualmente la plaza de Montse-

rrat y las calles de Moncada, Gil de Federic y otras céntricas. Toda la zona de Remolinos y Santa Ana está convertida en un río caudaloso. Centenares de vecinos

### NUMEROSAS CARRETERAS CORTADAS

A las cuatro de la tarde ha vuelto a Tortosa el Gobernador Civil, que había regresado a la ciudad por la mañana, acompañado de otras autoridades. A la altura de la Cuesta de Soldevila se detuvieron para contemplar la interrupción que a consecuencia de las aguas ha sufrido en dicho lugar la carretera de Valencia por Tortosa, la cual está todavía cortada en el paso a nivel. Luego, por el desvío de Soldevila y Arrabal de la Leche, las autoridades se dirigieron a la ciudad, trasladándose al palacio municipal, donde se hallaban el Alcalde y autoridades. Comprobaron el paso del agua desbordada por la avenida del Generalísimo, y luego se trasladaron al puente del Estado, desde el que inspeccionaron los lugares inmediatos, que están inundados. A continuación, el Gobernador Civil y acompañantes, en «jeeps», se trasladaron hacia la carretera de Valencia, y la vía en trazado de Val de Zafán, ambas cortadas por grandes avenidas de agua. Siguiéron luego por la carretera de Tortosa a Gandesa, igualmente cortada antes de llegar a Jesús, y más tarde, por la margen derecha, la de Tortosa a García, cortada antes de Bitem. Estuvieron después en la barriada de Remolinos, donde hay algunas viviendas sitiadas por el agua. En el palacio municipal, el Gobernador Civil, con las autoridades provinciales y locales, a las que informó de las conferencias telefónicas que había sostenido durante la mañana con los Ministros de la Gobernación, de Trabajo y Secretario General del Movimiento; Subsecretario de Trabajo, Delegado Nacional de Provincias y directores generales de Política Interior, Obras Hidráulicas y Beneficencia. Asimismo dijo González Sama que el Capitán General de Cataluña, don Pablo Martín Alonso, le había llamado para anunciarle que estaban a disposición de la provincia, en caso de emergencia, todos los servicios técnicos y material de los Cuerpos de Ingenieros y material de Pontoneros de la región.

Por disposición de la Delegación de la Cruz Roja Española en Tortosa, la tropa de la misma está en servicio permanente y presta ayuda a cuantos vecinos tienen necesidad de ser atendidos por hallarse cercados por las aguas.

El Gobernador Civil habló a

continuación con Flix, donde le anunciaron que a las seis de la tarde el caudal del Ebro era de 3.820 metros cúbicos por segundo. A las ocho de la mañana había sido de 3.910 metros cúbicos por segundo, lo que supone un descenso, y de Zaragoza habían comunicado a Flix que a las nueve de la mañana era de 2.150 metros cúbicos por segundo.

La ciudad de Tortosa conserva la calma, y todos los servicios de vigilancia y de seguridad previstos están montados para evitar cualquier desgracia. El vecindario ha dado un alto ejemplo de civismo.

David CASTILLO

## HA DESAPARECIDO EL PELIGRO EN ZARAGOZA

### ZARAGOZA

(De nuestro corresponsal.) — El peligro ha desaparecido totalmente en la provincia. Las aguas del Ebro, como habíamos anunciado en nuestra crónica anterior, pese a la subida alarmante experimentada hace veinticuatro horas, cuando llegaron a nuestra ciudad, alcanzaban la altura ya anunciada de 5,70 metros; es decir, un metro menos del nivel que traían cuando la gran avenida del día 1 de enero.

Los pueblos ribereños permanecieron en constante vigilia. Nadie durmió a lo largo de ambas orillas del río Ebro, temiendo, pese a cuanto las autoridades habían comunicado, una crecida que nuevamente inundase los pueblos que aún no habían sido abandonados por las aguas.

No se han producido nuevos daños. Pero los ocasionados hasta ahora, como dijo el Presidente de la Diputación de Zaragoza, y como vamos viendo a medida que se reciben los pocos informes hasta ahora emitidos por las autoridades locales de los pueblos afectados, superan en mucho los más pesimistas cálculos. Decimos, sin temor a pecar de exagerados, aunque mucho nos alegraría equivocarnos, que las pérdidas ocasionadas en la provincia de Zaragoza por esta riada que tan trágicamente ha inaugurado el año 61, sobrepasan los 80 millones de pesetas. Todo cuanto hasta ahora conocemos, muchísimo para decirlo en una crónica y muy poco para el interés de nuestros lectores, nos hace abundar en esta opinión. Los Alcaldes todos se muestran cada vez más alarmados cuando a medida que las aguas van retirándose de todos los pueblos afectados, desde Novillas, primero de Zaragoza, hasta Escatrón,

## NUEVE DIAS DE VIGILANCIA EN NAVARRA

### PAMPLONA

(De nuestro corresponsal.) A primera hora de la mañana de ayer, el Gobernador Civil, Manuel Valencia Remón, ocupado desde hace más de una semana en atenciones urgentes y de auténtica emergencia, a causa de las brucas y constantes alternativas de temporales, desbordamientos e inundaciones que se han ido sucediendo en esta provincia, ha podido abandonar su despacho oficial de Pamplona, para trasladarse a aquellos pueblos de la ribera dañados más gravemente: Tudela y Cabanillas. Han acompañado al camarada Valencia, el ingeniero jefe de la Confederación Hidrográfica del Ebro, el Delegado Provincial de Sindicatos, el diputado foral del distrito y el Secretario de la Cámara Oficial Sindical Agraria. Luego, en las localidades visitadas ha sido recibido, informado y acompañado también por las autoridades y miembros de las respectivas Hermandades de Labradores, que le han hablado de la situación, de las medidas que se adoptaron desde el primer momento, a fin de aminorar las proporciones de esta catástrofe en cuanto ha sido humanamente posible.

En Tudela, el Gobernador y acompañantes han recorrido las mejanas del Molinar, Trasiapiente y Mosquera, por el único itinerario viable, toda la parte de muros de contención que queda en pie, y les han permitido acercarse a los enormes boquetes que abrió la corriente, y a través de los cuales saltaron las aguas sumergiendo extensos y feracísimos regadíos y huertas, y penetraron también en las calles de la ciudad. Después han subi-

do a la altura del monumento al Sagrado Corazón, desde el cual se divisa un mar casi infinito, en que se halla convertido el Ebro, y bajo el cual, la tierra hundida es toda una desolación de cultivos.

### UN PROBLEMA QUE CONTINUA: CONTENER LAS AGUAS

Desde Tudela el camarada Valencia se ha trasladado a Cabanillas, teniendo que servirse en este trayecto de un tractor con remolque, único medio de locomoción para, dejando a un lado la carretera general, que continúa cortada y con más de metro y medio de agua, atravesar campos asimismo anegados, con el agua hasta más arriba de media rueda de las máquinas. En Cabanillas el relato de las autoridades y vecinos ha sido patético e impresionante. Desde la noche del 1.º de enero hasta el miércoles estuvieron sucediéndose continuamente, de una parte, el fuerte envite de los ramalazos de la corriente del río y, de otro, el heroico esfuerzo de toda la población útil, aplicada a la durísima y difícil labor de contención, de taponar grietas y boquetes, algunos de éstos enormes; de cubrir zonas que quedaban totalmente derruidas en muchas partes y en algunas hasta de cien metros de extensión. Por si esta lucha contra el Ebro no fuera suficiente para probar la bravura de aquellos ribereños, aún tuvieron que acudir algunos hombres a reparar con toda rapidez un reventón del canal de Tauste, lo que consiguieron tras varias horas de trabajo, evitándose con lo uno y lo otro, como hemos dicho, que la catástrofe alcanzara dimensiones gigantescas e hiciera desesperada la situación de todo un pueblo.

Los problemas creados son múltiples y de índole diversa, inmediata y de plazo largo. De momento, el principal consistirá en seguir manteniendo la vigilancia y la labor de contención de las aguas, a la vez que se aportan socorros a familias de jornaleros y pequeños propietarios huertanos que están consternados y sin medios que les permitan un alivio de la situación.

### NUEVE DIAS DE PERMANENTE VIGILANCIA

Durante la mañana y la tarde de ayer, tras la crecida de la noche última, el nivel del río ha permanecido estacionario. No obstante, sobre las nueve y media de esta misma noche del jueves, el Gobernador Civil de Logroño se ha puesto al habla telefónicamente con el de Navarra para darle cuenta de que en el sector del Cortijo de aquella provincia se había producido a media tarde otra repentina crecida del Ebro calculada en un metro. Inmediatamente Manuel Valencia ha comunicado, a su vez, con las autoridades tudelanas y de las restantes localidades afectadas por los desbordamientos para que una noche más continúen alerta y sigan redoblando los esfuerzos de los agentes de la autoridad y vecinos de las orillas del río. Así, con esta serán ya nueve las noches de heroica y terrible vigilia junto al Ebro, de batallar desesperado contra la furia de la corriente.

Esperan con ansiedad autoridades y pueblos, Corporaciones y labradores la próxima visita del Ministro de Obras Públicas y del director general de Obras Hidráulicas, los cuales han anunciado su llegada a Pamplona para la noche de mañana, y dedicarán toda la jornada del domingo a inspeccionar las zonas siniestradas, informándose directa y personalmente de la magnitud de los daños, para procurar las resoluciones pertinentes, así como medios de auxilio a los agricultores humildes que han sido afectados por esta inundación del siglo, al menos por lo que a la ribera de Navarra se refiere.

Manuel GARCIA SUAREZ

Miguel Angel ARBIZU